

# Supplementary Information Information supplémentaire

Volume 2

*PUBLIC  
ACCOUNTS*  
*for the fiscal year ended  
31 March 2017*

*COMPTES  
PUBLICS*  
*pour l'exercice terminé  
le 31 mars 2017*

Printed by Authority  
of the Legislature  
Fredericton, N.B.

Impression autorisée  
par l'Assemblée législative  
Fredericton, (N.-B.)





# Supplementary Information Information supplémentaire

Volume 2

***PUBLIC  
ACCOUNTS***  
*for the fiscal year ended  
31 March 2017*

***COMPTES  
PUBLICS***  
*pour l'exercice terminé  
le 31 mars 2017*

**Printed by Authority  
of the Legislature  
Fredericton, N.B.**

**Impression autorisée  
par l'Assemblée législative  
Fredericton, (N.-B.)**

ISSN 0382-1277  
ISBN printed version: 978-1-4605-1760-4  
ISBN PDF version: 978-1-4605-1761-1

ISSN 0382-1277  
ISBN version imprimée : 978-1-4605-1760-4  
ISBN version PDF : 978-1-4605-1762-8



**TABLE OF CONTENTS**

**TABLE DES MATIÈRES**

**Unaudited Supplementary Information**

**Information supplémentaire non vérifiée**

Introduction to Volume II	1	Introduction au Volume II	1
Guide to Volume II	2	Guide du Volume II	2
Supplementary Appropriations	3	Crédits supplémentaires	3
Supplementary Statements -		États supplémentaires -	
1. Summary of Actual and Estimated Ordinary Revenue	4	1. État récapitulatif des recettes réelles et prévues au compte ordinaire	4
2. Summary of Actual and Estimated Ordinary Expenditure	5	2. État récapitulatif des dépenses réelles et prévues au compte ordinaire	5
3. Summary of Actual and Estimated Capital Recoveries	6	3. État récapitulatif des recouvrements réels et prévus au compte de capital	6
4. Summary of Actual and Estimated Capital Expenditure	7	4. État récapitulatif des dépenses réelles et prévues au compte de capital	7
5. Summary of Actual and Estimated Special Purpose Revenue	8	5. État récapitulatif des recettes réelles et prévues au compte à but spécial	8
6. Summary of Actual and Estimated Special Purpose Expenditure	9	6. État récapitulatif des dépenses réelles et prévues au compte à but spécial	9
7. Summary of Actual and Estimated Special Operating Agency Revenue	10	7. État récapitulatif des recouvrements réels et prévus des organismes de services spéciaux	10
8. Summary of Actual and Estimated Special Operating Agency Expenditure	11	8. État récapitulatif des dépenses réelles et prévues des organismes de services spéciaux	11
9. Summary of Actual and Estimated Sinking Fund Earnings	11	9. État récapitulatif des gains réels et prévus du fonds d'amortissement	11
10. Summary of Actual and Estimated Loans and Advances Recoveries	12	10. État récapitulatif des recouvrements réels et prévus au compte de prêts et avances	12
11. Summary of Actual and Estimated Loans and Advances Disbursements	12	11. État récapitulatif des débours réels et prévus au compte de prêts et avances	12
12. Summary of Actual and Estimated Consolidation Revenue	13	12. État récapitulatif des recettes consolidées réelles et prévues	13
13. Summary of Actual and Estimated Consolidation Expenditure	14	13. État récapitulatif des dépenses consolidées réelles et prévues	14
14. Comparative Statement of Ordinary Revenue by Source for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	15	14. État comparatif des recettes au compte ordinaire selon la provenance pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	15
15. Comparative Statement of Ordinary Expenditure for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	18	15. État comparatif des dépenses au compte ordinaire pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	18
16. Comparative Statement of Net Capital Expenditure for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	19	16. État comparatif des dépenses nettes au compte de capital pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	19
17. Comparative Statement of Special Purpose Revenue and Expenditure for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	20	17. État comparatif des recettes et dépenses au compte à but spécial pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	20
18. Comparative Statement of Special Operating Agency Revenue and Expenditure for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	21	18. État comparatif des recouvrements et dépenses des organismes de services spéciaux pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	21
19. Comparative Statement of Sinking Fund Earnings for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	21	19. État comparatif des gains du fonds d'amortissement pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	21
20. Comparative Statement of Net Loans and Advances for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	22	20. État comparatif des prêts et avances nets pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	22
21. Comparative Reconciliation of Surplus to Change in Net Debt for the years ended 31 March 2013-2017 inclusive	23	21. Bilan comparatif de l'excédent à l'évolution de la dette nette pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	23

**TABLE OF CONTENTS - Continued**

Supplementary Statements - Continued	
22. Comparative Statement of Net Debt for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	24
23. Comparative Statement of Change in Accumulated Deficit for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	25
24. Comparative Statement of Cash Flow for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive	26
25. Statement of Obligations, Debts and Claims Deleted from the Accounts of the Province	28
26. Statement of Tax, Fee or Penalty Remitted from the Accounts of the Province	28
27. Statement of Inventory Deleted from the Accounts of the Province due to Shortages or Obsolescence	29
28. Statement of Lost Tangible Public Assets - Other than Inventory Shortages	29
Funded Debt -	
Funded Debt Outstanding	30
Funded Debt Matured	37
Funded Debt Issued	38
Statement of Borrowing Authority	40
Sinking Fund No. 7 - General Sinking Fund	
Statement of Financial Position	41
Statement of Activity	42
Notes to Financial Statements	43
Supplementary Information by Department -	
Agriculture, Aquaculture and Fisheries	46
Education and Early Childhood Development	51
Energy and Resource Development	59
Environment and Local Government	68
Executive Council Office	75
Finance	79
General Government	84
Government Services	91
Health	94
Justice and Public Safety	100
Legislative Assembly	111
Office of the Attorney General	117

**TABLE DES MATIÈRES - Suite**

États supplémentaires - Suite	
22. État comparatif de la dette nette pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	24
23. État comparatif de l'évolution du déficit accumulé pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	25
24. État comparatif des flux de trésorerie pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement	26
25. État des obligations, dettes et créances radiées des comptes de la province	28
26. État des impôts, droits ou intérêts de pénalisation auxquels la province a renoncé	28
27. État des stocks radiés des comptes de la province en raison de pénuries ou désuétude	29
28. État des pertes au chapitre des biens corporels publics - autres que celles attribuables à des pénuries de stock	29
Dettes consolidées -	
Dettes consolidées impayées	30
Dettes consolidées échues	37
Dettes consolidées émises	38
État de la capacité d'emprunt	40
Fonds d'amortissement N° 7 - Fonds d'amortissement général	
Bilan	41
État des résultats	42
Notes afférentes aux états financiers	43
Information supplémentaire par ministère -	
Agriculture, Aquaculture et Pêches	46
Éducation et Développement de la petite enfance	51
Développement de l'énergie et des ressources	59
Environnement et Gouvernements locaux	68
Bureau du Conseil exécutif	75
Finances	79
Gouvernement général	84
Services gouvernementaux	91
Santé	94
Justice et Sécurité publique	100
Assemblée législative	111
Cabinet du procureur général	117

**TABLE OF CONTENTS - Continued**

Supplementary Information by Department - Continued

Office of the Premier	120
Opportunities New Brunswick	121
Other Agencies	124
Post-Secondary Education, Training and Labour	128
Regional Development Corporation	141
Service of the Public Debt	147
Social Development	149
Tourism, Heritage and Culture	156
Transportation and Infrastructure	164
Treasury Board	176

**TABLE DES MATIÈRES - Suite**

Information supplémentaire par ministère - Suite

Cabinet du premier ministre	120
Opportunités Nouveau-Brunswick	121
Autre organismes	124
Éducation postsecondaire, Formation et Travail	128
Société de développement régional	141
Service de la dette publique	147
Développement social	149
Tourisme, Patrimoine et Culture	156
Transports et Infrastructure	164
Conseil du Trésor	176

**INTRODUCTION  
TO VOLUME II**

The Public Accounts of the Province of New Brunswick are presented in two volumes.

Volume I contains the audited consolidated financial statements of the Provincial Reporting Entity as described in Note 1 to the consolidated financial statements. They include a Consolidated Statement of Financial Position, a Consolidated Statement of Operations, a Consolidated Statement of Cash Flow, a Consolidated Statement of Change in Net Debt and a Consolidated Statement of Change in Accumulated Deficit. Volume 1 also contains the Independent Auditor's Report, Statement of Responsibility, management's comments on the Results for the Year, Major Variance Analysis and a discussion of the Indicators of Financial Health of the Province.

**This volume contains unaudited supplementary information to the Consolidated Financial Statements presented in Volume I. It presents summary statements for revenue and expenditure as well as five-year comparative statements. This volume also contains detailed information on Supplementary Appropriations, Funded Debt, General Sinking Fund financial statements, and revenue and expenditure by budgetary account for each government department.**

In addition, the Government includes the following lists on the Treasury Board web site at [www.gnb.ca/publicaccounts](http://www.gnb.ca/publicaccounts):

- Salary information of government employees and employees of certain government organizations in excess of \$60,000. Salary information is for the calendar year. When an employee transfers to another government department throughout the year, the employee's full salary amount is reported under the department where the employee worked at 31 December. When an employee transfers from a government department to a government organization throughout the year, or vice versa, the amount paid to the employee by each organization is reported under the respective department or organization.
- Travel and other employee expenses in excess of \$12,000 paid during the fiscal year to government employees, separated by department;
- Payments attributed to medical practitioners in excess of \$50,000 for the fiscal year ended 31 March;
- Payments made to suppliers during the fiscal year in excess of \$25,000 separated by department as well as a combined listing including payments made by all departments and some government organizations;
- Grant payments made during the fiscal year in excess of \$25,000 separated by department as well as a combined listing including payments made by all departments and some government organizations;
- Payments made through purchase cards during the fiscal year to suppliers in excess of \$25,000 separated by department as well as a combined listing including payments made by all departments and some government organizations;
- Loans disbursed to recipients during the fiscal year in excess of \$25,000 separated by department.

**INTRODUCTION  
AU VOLUME II**

Les comptes publics de la province du Nouveau-Brunswick sont présentés en deux volumes.

Le volume I renferme les états financiers consolidés vérifiés de l'entité comptable provinciale de la façon décrite à la note 1 afférente aux états financiers consolidés. Ils comprennent un état consolidé de la situation financière, un état consolidé des résultats, un état consolidé des flux de trésorerie, un état consolidé de l'évolution de la nette dette et un état consolidé de l'évolution du déficit accumulé. Le volume 1 renferme aussi le rapport de l'auditeur indépendant, la déclaration de responsabilité, les commentaires de la gestion sur les résultats de l'année, une analyse des écarts importants et une discussion sur les indicateurs de santé financière de la province.

**Le présent volume renferme des renseignements non vérifiés supplémentaires aux états financiers consolidés exposés dans le volume I. Il présente des états récapitulatifs des recettes et des dépenses ainsi que des états comparatifs de cinq ans. Le présent volume contient de plus des renseignements détaillés au sujet des crédits supplémentaires; de la dette consolidée; des états du fonds d'amortissement général; ainsi que des recettes et des dépenses par compte budgétaire pour chacun des ministères du gouvernement.**

De plus, le gouvernement inclut les listes suivantes sur le site Web du Conseil du Trésor, à [www.gnb.ca/comptespublics](http://www.gnb.ca/comptespublics) :

- information sur les salaires des fonctionnaires et des employés de certains organismes gouvernementaux supérieurs à 60 000 \$. L'information sur les salaires est pour l'année civile. Lorsqu'un employé est muté à un autre ministère durant l'année, le montant intégral de son salaire est déclaré dans l'information du ministère où l'employé a travaillé au 31 décembre. Lorsqu'un employé est transféré d'un ministère à un organisme durant l'année, ou vice-versa, le montant qui lui est versé par chaque organisation est déclaré dans l'information du ministère ou de l'organisme respectif.
- frais de déplacement et autres dépenses s'élevant à plus de 12 000 \$ payés durant l'exercice financier aux fonctionnaires, par ministère;
- paiements de plus de 50 000 \$ attribués aux médecins pour l'exercice financier terminé le 31 mars;
- paiements aux fournisseurs supérieurs à 25 000 \$ pour l'exercice et par ministère ainsi que les listes combinées comprenant les paiements effectués par tous les ministères et par certains organismes gouvernementaux;
- paiements des subventions supérieurs à 25 000 \$ pour l'exercice et par ministère ainsi que les listes combinées comprenant les paiements effectués par tous les ministères et par certains organismes gouvernementaux;
- paiements aux fournisseurs au titre de cartes d'achat supérieurs à 25 000 \$ pour l'exercice et par ministère ainsi que les listes combinées comprenant les paiements effectués par tous les ministères et par certains organismes gouvernementaux;
- versements de prêts de plus de 25 000 \$ faits aux bénéficiaires au cours de l'exercice financier, par ministère.



**GUIDE TO VOLUME II****GUIDE DU VOLUME II**

Volume II contains unaudited supplementary information as described below:

**Supplementary Appropriations**

This statement presents the supplementary appropriations for the year by type of appropriation, by budgetary account classification and by Department.

**Supplementary Statements**

Supplementary Statements 1 to 13 show summaries of actual and estimated revenue and expenditure by Department for each budgetary account classification. Supplementary Statements 14 to 20 are five year comparative statements of revenue and expenditure by budgetary account classification. Supplementary Statement 21 is a comparative reconciliation of Surplus to change in Net Debt. Supplementary Statements 22 to 24 are comparative statements of Net Debt, Change in Accumulated Deficit and Cash Flow. Supplementary Statements 25 to 28 present other information required by legislation.

**Funded Debt**

The statements include information on funded debt issued and matured during the year, as well as items outstanding as at 31 March 2017. It also includes a Statement of Borrowing Authority which outlines the activity and final balance of borrowings under the Provincial Loans Act.

**Sinking Fund**

These are financial statements of the general sinking fund.

**Supplementary Information by Department****Detail of Revenue and Expenditure**

The detail of revenue and expenditure conforms to the presentation of the Main Estimates for the same fiscal year.

Revenue and recoveries are presented by budgetary account classification and by revenue account.

Departmental expenditure is presented in two ways. The first presentation of expenditure is by program and program component. The second presentation is by program and primary.

Le volume II renferme les renseignements supplémentaires non vérifiés ci-dessous :

**Crédits supplémentaires**

Cet état présente les crédits supplémentaires de l'exercice, par type de crédits, par catégorie de compte budgétaire et par ministère.

**États supplémentaires**

Les états supplémentaires 1 à 13 fournissent des sommaires des recettes et des dépenses réelles et prévues, par ministère, par rapport à chaque catégorie de compte budgétaire. Les états supplémentaires 14 à 20 constituent des états comparatifs de cinq ans des recettes et des dépenses par catégorie de compte budgétaire. L'état supplémentaire 21 est un bilan comparatif de l'exédent de la dette nette. Les états supplémentaires 22 à 24 constituent des états comparatif de la dette nette, du déficit accumulé et des flux de trésorerie. Les états supplémentaires 25 à 28 présentent d'autres renseignements exigés par la loi.

**Dettes consolidées**

Ces états renferment des données sur la dette consolidée émise et échue pendant l'exercice, ainsi que les impayées au 31 mars 2017. Ils comprennent en outre un état de la capacité d'emprunt qui fait état de l'activité et du solde final des emprunts en vertu de la Loi sur les emprunts de la province.

**Fonds d'amortissement**

Il s'agit des états financiers du Fonds d'amortissement général.

**Renseignements supplémentaires par ministère****Recettes et dépenses détaillées**

Les recettes et dépenses sont détaillées d'une façon correspondant à la présentation du budget principal du même exercice financier.

Les recettes et sommes recouvrées sont présentées par catégorie de compte budgétaire et par compte de recettes.

Les dépenses des ministères sont présentées de deux manières. Elles sont d'abord exposées par programme et par élément de programme; puis elles sont détaillées par programme et par code primaire.

**SUPPLEMENTARY APPROPRIATIONS / CRÉDITS SUPPLÉMENTAIRES**  
 for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

Department / Ministère	Thousands / Milliers	
	To be Approved / À être autorisé	Total Supplementary Appropriations / Totals des crédits supplémentaires
<b>ORDINARY ACCOUNT / COMPTE ORDINAIRE</b>		
<b>Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources</b>	\$ 5,045.5	\$ 5,045.5
<b>General Government / Gouvernement général</b>		
Commissions Paid to Collectors of Pari-Mutuel Taxes / Commissions versées aux percepteurs de la taxe sur le pari mutuel	53.9	53.9
Provision for losses / Provision pour pertes	1,644.2	1,644.2
Revenue Sharing Agreements with First Nations / Accords de partage des recettes avec les Premières Nations	6,221.8	6,221.8
<b>Department of Health / Ministère de la Santé</b>	12,575.3	12,575.3
<b>Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique</b>	7,598.4	7,598.4
<b>Legislative Assembly / Assemblée législative</b>		
Office of the Access to Information and Privacy Commissioner / Commissariat à l'accès à l'information et à la protection de la vie privée	16.4	16.4
Office of the Auditor General / Bureau du vérificateur général	200.9	200.9
Office of the Child and Youth Advocate / Bureau de la Défenseur des enfants et de la jeunesse	13.3	13.3
Office of the Consumer Advocate for Insurance / Bureau du défenseur du consommateur en matière d'assurances	2.3	2.3
<b>Office of the Attorney General / Cabinet de procurer général</b>	634.5	634.5
<b>Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick</b>	6,403.4	6,403.4
<b>Other Agencies / Autres organismes</b>	91.9	91.9
New Brunswick Police Commission / Commission de police du Nouveau-Brunswick		
<b>Department of Post-Secondary Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail</b>	557.6	557.6
<b>Regional Development Corporation / Société du développement régional</b>	9,479.4	9,479.4
<b>Department of Social Development / Ministère du Développement social</b>	10,575.1	10,575.1
<b>Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure</b>	4,190.9	4,190.9
<b>TOTAL SUPPLEMENTARY APPROPRIATIONS / TOTAL DES CRÉDITS SUPPLÉMENTAIRES</b>	<b>\$ 65,304.8</b>	<b>\$ 65,304.8</b>

**Supplementary Statement 1 / État Supplémentaire 1**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED ORDINARY REVENUE /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES RECETTES RÉELLES ET PRÉVUES AU COMPTE ORDINAIRE**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches	\$ 10,595.0	\$ 10,763.3	\$ 168.3
Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance	22,135.0	21,686.9	(448.1)
Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources	80,580.0	93,754.6	13,174.6
Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux	4,229.0	4,216.9	(12.1)
Executive Council Office / Bureau du Conseil exécutif	846.0	---	(846.0)
Department of Finance / Ministère des Finances	7,231,954.0	7,245,311.4	13,357.4
General Government / Gouvernement général	---	8.6	8.6
Department of Health / Ministère de la Santé	34,186.0	45,400.3	11,214.3
Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique	189,978.0	222,778.9	32,800.9
Legislative Assembly / Assemblée législative	495.0	520.0	25.0
Office of the Attorney General / Cabinet du procureur général	384.0	358.5	(25.5)
Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick	11,439.0	12,772.1	1,333.1
Other Agencies / Autres organismes	554,161.0	581,978.8	27,817.8
Department of Post Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	159,169.0	171,191.4	12,022.4
Regional Development Corporation / Société de développement régional	---	256.7	256.7
Department of Social Development / Ministère du Développement social	53,341.0	74,382.6	21,041.6
Department of Tourism Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture	3,325.0	3,336.5	11.5
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	7,909.0	8,112.1	203.1
Treasury Board / Conseil du Trésor	---	880.2	880.2
	<u>\$ 8,364,726.0</u>	<u>\$ 8,497,709.8</u>	<u>\$ 132,983.8</u>

Effective April 25, 2016 / En vigueur depuis le 25 avril 2016 :

- Department of Energy and Mines, Department of Natural Resources and a part of Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries merged to form a new department called Department of Energy and Resource Development. As a result of this change, budget amounts for the former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Energy and Resource Development. / Le ministère de l'Énergie et des Mines, le ministère des Ressources naturelles et une partie du Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches ont été regroupés pour former le ministère du Développement de l'énergie et des ressources. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des anciens ministères ont été réaffectés au ministère du Développement de l'énergie et des ressources.

- Department of Justice and Department of Public Safety merged to form a new Department called Department of Justice and Public Safety. As a result of this change, budget amounts for both former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Justice and Public Safety. / Le ministère de la Justice et le ministère de la Sécurité publique ont été regroupés pour former le ministère de la Justice et de la Sécurité publique. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des deux anciens ministères ont été réaffectés au ministère de la Justice et de la Sécurité publique.

- Department of Human Resources and parts of Department of Finance, General Government and Other Agencies merged to form a new department called Treasury Board. As a result of this change, certain budget amounts, as per Main Estimates, have been reallocated to Treasury Board. / Le ministère des Ressources humaines et des parties du ministère des Finances, Gouvernement général et Autres organismes ont été regroupés pour former le ministère du Conseil du Trésor. En raison de ce changement, conformément au budget principal, certains montants des budgets ont été réaffectés au Conseil du Trésor.

**Supplementary Statement 2 / État Supplémentaire 2**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED ORDINARY EXPENDITURE /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES DÉPENSES RÉELLES ET PRÉVUES AU COMPTE ORDINAIRE**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers				
	Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches	\$ 34,252.0	\$ 172.6	\$ 34,424.6	\$ 32,532.9	\$ (1,891.7)
Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance	1,137,886.0	39,671.6	1,177,557.6	1,173,289.9	(4,267.7)
Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources	102,973.0	939.7	103,912.7	108,958.2	5,045.5
Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux	138,481.0	456.3	138,937.3	137,797.3	(1,140.0)
Executive Council Office / Bureau du Conseil exécutif	11,950.0	600.0	12,550.0	12,235.2	(314.8)
Department of Finance / Ministère des Finances	12,503.0	---	12,503.0	11,904.1	(598.9)
General Government / Gouvernement général	782,947.9	(69,384.0)	713,563.9	676,945.0	(36,618.9)
Department of Health / Ministère de la Santé	2,580,772.0	15,066.5	2,595,838.5	2,608,413.8	12,575.3
Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique	224,141.0	2,563.4	226,704.4	234,302.8	7,598.4
Legislative Assembly / Assemblée législative	26,030.0	210.0	26,240.0	26,201.6	(38.4)
Office of the Attorney General / Cabinet du procureur général	17,641.0	812.4	18,453.4	19,087.9	634.5
Office of the Premier / Cabinet du premier ministre	1,598.0	---	1,598.0	1,586.9	(11.1)
Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick	46,492.0	---	46,492.0	52,895.4	6,403.4
Other Agencies / Autres organismes	263,153.3	---	263,153.3	365,666.8	102,513.5
Department of Post Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	609,985.0	3,642.0	613,627.0	614,184.2	557.2
Regional Development Corporation / Société de développement régional	79,922.0	---	79,922.0	102,126.4	22,204.4
Service of the Public Debt / Service de la dette publique	700,000.0	---	700,000.0	673,312.1	(26,687.9)
Department of Social Development / Ministère du Développement social	1,164,423.0	3,785.1	1,168,208.1	1,178,783.2	10,575.1
Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture	51,514.0	820.4	52,334.4	52,331.9	(2.5)
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	292,900.0	644.0	293,544.0	297,734.9	4,190.9
Treasury Board / Conseil du Trésor	15,319.8	---	15,319.8	14,557.7	(762.1)
	<u>\$ 8,294,884.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 8,294,884.0</u>	<u>\$ 8,394,848.2</u>	<u>\$ 99,964.2</u>

Effective April 25, 2016 / En vigueur depuis le 25 avril 2016 :

- Department of Energy and Mines, Department of Natural Resources and a part of Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries merged to form a new department called Department of Energy and Resource Development. As a result of this change, budget amounts for the former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Energy and Resource Development. / Le ministère de l'Énergie et des Mines, le ministère des Ressources naturelles et une partie du Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches ont été regroupés pour former le ministère du Développement de l'énergie et des ressources. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des anciens ministères ont été réaffectés au ministère du Développement de l'énergie et des ressources.

- Department of Justice and Department of Public Safety merged to form a new Department called Department of Justice and Public Safety. As a result of this change, budget amounts for both former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Justice and Public Safety. / Le ministère de la Justice et le ministère de la Sécurité publique ont été regroupés pour former le ministère de la Justice et de la Sécurité publique. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des deux anciens ministères ont été réaffectés au ministère de la Justice et de la Sécurité publique.

- Department of Human Resources and parts of Department of Finance, General Government and Other Agencies merged to form a new department called Treasury Board. As a result of this change, certain budget amounts, as per Main Estimates, have been reallocated to Treasury Board. / Le ministère des Ressources humaines et des parties du ministère des Finances, Gouvernement général et Autres organismes ont été regroupés pour former le ministère du Conseil du Trésor. En raison de ce changement, conformément au budget principal, certains montants des budgets ont été réaffectés au Conseil du Trésor.

Pursuant to subsection 31(2) of the *Financial Administration Act*, Regional Development Corporation incurred additional expenses of \$12,725,000 in the 2016/2017 fiscal year, which represents the unexpended portion of the 2015/2016 appropriation. / Conformément au paragraphe 31(2) de la Loi sur l'administration financière, la Société de développement régional a engagé des dépenses supplémentaires de 12 725 000 \$ au cours de l'exercice financier 2016-2017, ce qui représente la partie non dépensée de l'affectation de 2015-2016.

**Supplementary Statement 3 / État Supplémentaire 3**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED CAPITAL RECOVERIES /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES RECOUVREMENTS RÉELS ET PRÉVUS AU COMPTE DE CAPITAL**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources	\$ 40.0	\$ 20.7	\$ (19.3)
Department of Social Development / Ministère du Développement social	50.0	---	(50.0)
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	15,990.0	22,576.7	6,586.7
	<u>\$ 16,080.0</u>	<u>\$ 22,597.4</u>	<u>\$ 6,517.4</u>

Effective April 25, 2016, Department of Energy and Mines, Department of Natural Resources and a part of Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries merged to form a new department called Department of Energy and Resource Development. As a result of this change, budget amounts for the former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Energy and Resource Development. / En vigueur depuis le 25 avril 2016, le ministère de l'Énergie et des Mines, le ministère des Ressources naturelles et une partie du Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches ont été regroupés pour former le ministère du Développement de l'énergie et des ressources. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des anciens ministères ont été réaffectés au ministère du Développement de l'énergie et des ressources.

**Supplementary Statement 4 / État Supplémentaire 4**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED CAPITAL EXPENDITURE /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES DÉPENSES RÉELLES ET PRÉVUES AU COMPTE DE CAPITAL**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers				
	Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches	\$ 1,100.0	\$ ---	\$ 1,100.0	\$ 1,051.0	\$ (49.0)
Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance	2,060.0	---	2,060.0	1,893.2	(166.8)
Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux	1,000.0	---	1,000.0	964.2	(35.8)
General Government / Gouvernement général	3,411.0	---	3,411.0	3,411.0	---
Department of Health / Ministère de la Santé	19,000.0	---	19,000.0	18,999.5	(0.5)
Department of Post Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	2,000.0	---	2,000.0	2,000.0	---
Regional Development Corporation / Société de développement régional	47,207.0	---	47,207.0	32,876.7	(14,330.3)
Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture	2,295.0	---	2,295.0	2,173.8	(121.2)
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	578,027.0	---	578,027.0	538,674.4	(39,352.6)
	<u>\$ 656,100.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 656,100.0</u>	<u>\$ 602,043.8</u>	<u>\$ (54,056.2)</u>

**Supplementary Statement 5 / État Supplémentaire 5**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED SPECIAL PURPOSE REVENUE /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES RECETTES RÉELLES ET PRÉVUES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance	\$ 38,940.0	\$ 46,883.3	\$ 7,943.3
Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources	3,347.0	3,259.1	(87.9)
Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux	9,037.0	10,269.8	1,232.8
Department of Finance / Ministère des Finances	56.0	56.2	0.2
Department of Health / Ministère de la Santé	1,515.0	5,454.5	3,939.5
Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique	9,589.0	9,695.3	106.3
Office of the Attorney General / Cabinet du procureur général	200.0	86.1	(113.9)
Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	2,740.0	2,279.4	(460.6)
Department of Social Development / Ministère du Développement social	8,467.0	4,175.8	(4,291.2)
Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture	1,579.0	1,595.6	16.6
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	621.0	1,401.2	780.2
Treasury Board / Conseil du Trésor	10.0	8.9	(1.1)
	<u>\$ 76,101.0</u>	<u>\$ 85,165.2</u>	<u>\$ 9,064.2</u>

Effective April 25, 2016 / En vigueur depuis le 25 avril 2016 :

- Department of Energy and Mines, Department of Natural Resources and a part of Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries merged to form a new department called Department of Energy and Resource Development. As a result of this change, budget amounts for the former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Energy and Resource Development. / Le ministère de l'Énergie et des Mines, le ministère des Ressources naturelles et une partie du Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches ont été regroupés pour former le ministère du Développement de l'énergie et des ressources. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des anciens ministères ont été réaffectés au ministère du Développement de l'énergie et des ressources.

- Department of Justice and Department of Public Safety merged to form a new Department called Department of Justice and Public Safety. As a result of this change, budget amounts for both former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Justice and Public Safety. / Le ministère de la Justice et le ministère de la Sécurité publique ont été regroupés pour former le ministère de la Justice et de la Sécurité publique. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des deux anciens ministères ont été réaffectés au ministère de la Justice et de la Sécurité publique.

- Department of Human Resources and parts of Department of Finance, General Government and Other Agencies merged to form a new department called Treasury Board. As a result of this change, certain budget amounts, as per Main Estimates, have been reallocated to Treasury Board. / Le ministère des Ressources humaines et des parties du ministère des Finances, Gouvernement général et Autres organismes ont été regroupés pour former le ministère du Conseil du Trésor. En raison de ce changement, conformément au budget principal, certains montants des budgets ont été réaffectés au Conseil du Trésor.

**Supplementary Statement 6 / État Supplémentaire 6**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES DÉPENSES RÉELLES ET PRÉVUES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance	\$ 38,940.0	\$ 43,649.7	\$ 4,709.7
Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources	3,300.0	3,621.9	321.9
Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux	8,500.0	8,304.1	(195.9)
Department of Finance / Ministère des Finances	56.0	56.2	0.2
Department of Health / Ministère de la Santé	2,000.0	5,850.9	3,850.9
Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique	13,197.0	12,463.1	(733.9)
Office of the Attorney General / Cabinet du procureur général	200.0	8.1	(191.9)
Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	2,658.0	2,475.8	(182.2)
Department of Social Development / Ministère du Développement social	14,489.0	6,103.9	(8,385.1)
Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture	1,560.0	1,586.5	26.5
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	2,350.0	2,762.2	412.2
Treasury Board / Conseil du Trésor	15.0	1.6	(13.4)
	<u>\$ 87,265.0</u>	<u>\$ 86,884.0</u>	<u>\$ (381.0)</u>

Effective April 25, 2016 / En vigueur depuis le 25 avril 2016 :

- Department of Energy and Mines, Department of Natural Resources and a part of Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries merged to form a new department called Department of Energy and Resource Development. As a result of this change, budget amounts for the former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Energy and Resource Development. / Le ministère de l'Énergie et des Mines, le ministère des Ressources naturelles et une partie du Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches ont été regroupés pour former le ministère du Développement de l'énergie et des ressources. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des anciens ministères ont été réaffectés au ministère du Développement de l'énergie et des ressources.

- Department of Justice and Department of Public Safety merged to form a new Department called Department of Justice and Public Safety. As a result of this change, budget amounts for both former departments, as per Main Estimates, have been reallocated to Department of Justice and Public Safety. / Le ministère de la Justice et le ministère de la Sécurité publique ont été regroupés pour former le ministère de la Justice et de la Sécurité publique. En raison de ce changement, conformément au budget principal, les montants des budgets des deux anciens ministères ont été réaffectés au ministère de la Justice et de la Sécurité publique.

- Department of Human Resources and parts of Department of Finance, General Government and Other Agencies merged to form a new department called Treasury Board. As a result of this change, certain budget amounts, as per Main Estimates, have been reallocated to Treasury Board. / Le ministère des Ressources humaines et des parties du ministère des Finances, Gouvernement général et Autres organismes ont été regroupés pour former le ministère du Conseil du Trésor. En raison de ce changement, conformément au budget principal, certains montants des budgets ont été réaffectés au Conseil du Trésor.



Supplementary Statement 7 / État Supplémentaire 7

SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED SPECIAL OPERATING AGENCY REVENUE /

ÉTAT RÉCAPITULATIF DES RECOUVREMENTS RÉELS ET PRÉVUS DES ORGANISMES DE SERVICES SPÉCIAUX

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Post Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	\$ 4,866.0	\$ 5,102.1	\$ 236.1
Regional Development Corporation / Société de développement régional	69,402.0	100,955.3	31,553.3
Department of Tourism Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture	4,873.0	4,941.0	68.0
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	89,761.0	79,016.9	(10,744.1)
	<u>\$ 168,902.0</u>	<u>\$ 190,015.3</u>	<u>\$ 21,113.3</u>

**Supplementary Statement 8 / État Supplémentaire 8**
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED SPECIAL OPERATING AGENCY EXPENDITURE /**
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES DÉPENSES RÉELLES ET PRÉVUES DES ORGANISMES DE SERVICES SPÉCIAUX**

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	Thousands / Milliers				
	Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Department of Post Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	\$ 4,854.0	\$ ---	\$ 4,854.0	\$ 4,959.0	\$ 105.0
Regional Development Corporation / Société de développement régional	74,614.0	---	74,614.0	96,570.7	21,956.7
Department of Tourism Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture	5,100.0	---	5,100.0	5,101.4	1.4
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure	78,291.0	---	78,291.0	73,202.4	(5,088.6)
	<u>\$ 162,859.0</u>	<u>---</u>	<u>\$ 162,859.0</u>	<u>\$ 179,833.5</u>	<u>\$ 16,974.5</u>

**Supplementary Statement 9 / État Supplémentaire 9**
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED SINKING FUND EARNINGS /**
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES GAINS RÉELS ET PRÉVUS DU FONDS D'AMORTISSEMENT**

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
General Sinking Fund / Fonds d'amortissement général	\$ 190,200.0	\$ 192,847.6	\$ 2,647.6

**Supplementary Statement 10 / État Supplémentaire 10**

**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED LOANS AND ADVANCES RECOVERIES /**

**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES RECOUVREMENTS RÉELS ET PRÉVUS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES**

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Agriculture, Aquaculture et Pêches	\$ 3,000.0	\$ 4,059.4	\$ 1,059.4
Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick	21,626.0	21,332.4	(293.6)
Post-Secondary Education, Training and Labour / Éducation postsecondaire, Formation et Travail	46,187.0	41,186.0	(5,001.0)
Social Development / Développement social	3,390.0	3,730.7	340.7
	<u>\$ 74,203.0</u>	<u>\$ 70,308.5</u>	<u>\$ (3,894.5)</u>

**Supplementary Statement 11 / État Supplémentaire 11**

**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS /**

**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES DÉBOURS RÉELS ET PRÉVUS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES**

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Agriculture, Aquaculture et Pêches	\$ 11,100.0	\$ 1,725.9	\$ (9,374.1)
Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick	60,000.0	33,663.6	(26,336.4)
Post-Secondary Education, Training and Labour / Éducation postsecondaire, Formation et Travail	62,900.0	50,184.0	(12,716.0)
Regional Development Corporation / Société de développement régional	13,400.0	2,708.4	(10,691.6)
Social Development / Développement social	3,224.0	3,054.6	(169.4)
	<u>\$ 150,624.0</u>	<u>\$ 91,336.5</u>	<u>\$ (59,287.5)</u>

**Supplementary Statement 12 / État Supplémentaire 12**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED CONSOLIDATION REVENUE /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES RECETTES CONSOLIDÉES RÉELLES ET PRÉVUES**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Algonquin Golf Limited and Algonquin Properties Limited / Algonquin Golf Limited et Algonquin Properties Limited	\$ ---	\$ 3,658.4	\$ 3,658.4
Ambulance New Brunswick / Ambulance Nouveau-Brunswick	102,471.0	109,716.9	7,245.9
Atlantic Education International Inc. / Atlantic Education International Inc.	5,604.0	6,081.9	477.9
Collège communautaire du Nouveau-Brunswick / Collège communautaire du Nouveau-Brunswick	61,730.0	62,973.0	1,243.0
Financial and Consumer Services Commission / Commission des services financiers et des services aux consommateurs	20,192.0	20,657.4	465.4
Forest Protection Limited / Forest Protection Limited	10,500.0	9,837.8	(662.2)
Fundy Trail Development Authority Inc / Fundy Trail Development Authority Inc	---	4,216.7	4,216.7
Kings Landing / Société de Kings Landing	3,678.0	8,032.7	4,354.7
New Brunswick Agricultural Insurance Commission / Commission de l'assurance agricole du Nouveau-Brunswick	8,151.0	7,003.9	(1,147.1)
New Brunswick Community College / New Brunswick Community College	77,522.0	79,917.1	2,395.1
New Brunswick Credit Union Deposit Insurance Corporation / Société d'assurance-dépôts des caisses populaires du Nouveau-Brunswick	45.0	52.0	7.0
New Brunswick Energy and Utilities Board / Commission de l'énergie et des services publics du Nouveau-Brunswick	3,956.0	3,933.5	(22.5)
New Brunswick Health Council / Conseil de la santé du Nouveau-Brunswick	1,866.0	1,973.9	107.9
New Brunswick Highway Corporation / Société de voirie du Nouveau-Brunswick	19,719.0	19,882.1	163.1
New Brunswick Immigrant Investor Fund (2009) Ltd. / New Brunswick Immigrant Investor Fund (2009) Ltd.	2,700.0	2,671.4	(28.6)
New Brunswick Investment Management Corporation / Société de gestion des placements du Nouveau-Brunswick	13,468.0	5,907.2	(7,560.8)
New Brunswick Legal Aid Services Commission / Commission des services d'aide juridique du Nouveau-Brunswick	8,176.0	9,227.2	1,051.2
New Brunswick Lotteries and Gaming Corporation / Société des loteries et des jeux du Nouveau-Brunswick	3,200.0	4,120.3	920.3
Nursing Homes / Foyers de soins	---	384,732.6	384,732.6
Provincial Holdings Ltd. / Gestion provinciale Ltée	3,277.0	12,765.1	9,488.1
Recycle NB / Recycle NB	5,495.0	6,280.1	785.1
Regional Health Authorities / Régies régionales de la santé	1,795,000.0	1,919,796.9	124,796.9
Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick	225,388.0	268,653.0	43,265.0
	<u>\$ 2,372,138.0</u>	<u>\$ 2,952,091.1</u>	<u>\$ 579,953.1</u>

**Supplementary Statement 13 / État Supplémentaire 13**  
**SUMMARY OF ACTUAL AND ESTIMATED CONSOLIDATION EXPENDITURE /**  
**ÉTAT RÉCAPITULATIF DES DÉPENSES CONSOLIDÉES RÉELLES ET PRÉVUES**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	Thousands / Milliers		
	Budget / Budget	Actual / Montants réels	Variance Over (Under) / Écart Plus (Moins)
Ambulance New Brunswick / Ambulance Nouveau-Brunswick	\$ 97,471.0	\$ 101,259.4	\$ 3,788.4
Atlantic Education International Inc. / Atlantic Education International Inc.	5,604.0	6,024.7	420.7
Collège communautaire du Nouveau-Brunswick / Collège communautaire du Nouveau-Brunswick	61,030.0	63,003.6	1,973.6
Financial and Consumer Services Commission / Commission des services financiers et des services aux consommateurs	11,333.0	11,676.8	343.8
Forest Protection Limited / Forest Protection Limited	10,200.0	9,985.9	(214.1)
Fundy Trail Development Authority Inc / Fundy Trail Development Authority Inc	---	3,074.6	3,074.6
Kings Landing / Société de Kings Landing	3,678.0	4,160.0	482.0
New Brunswick Agricultural Insurance Commission / Commission de l'assurance agricole du Nouveau-Brunswick	7,707.0	7,388.5	(318.5)
New Brunswick Community College / New Brunswick Community College	76,996.0	76,109.2	(886.8)
New Brunswick Credit Union Deposit Insurance Corporation / Société d'assurance-dépôts des caisses populaires du Nouveau-Brunswick	222.0	231.0	9.0
New Brunswick Energy and Utilities Board / Commission de l'énergie et des services publiques du Nouveau-Brunswick	3,956.0	3,881.9	(74.1)
New Brunswick Health Council / Conseil de la santé du Nouveau-Brunswick	1,866.0	1,973.9	107.9
New Brunswick Highway Corporation / Société de voirie du Nouveau-Brunswick	19,719.0	19,882.1	163.1
New Brunswick Immigrant Investor Fund (2009) Ltd. / New Brunswick Immigrant Investor Fund (2009) Ltd.	20.0	1,542.0	1,522.0
New Brunswick Investment Management Corporation / Société de gestion des placements du Nouveau-Brunswick	13,211.0	5,956.2	(7,254.8)
New Brunswick Legal Aid Services Commission / Commission des services d'aide juridique du Nouveau-Brunswick	8,176.0	9,225.5	1,049.5
New Brunswick Lotteries and Gaming Corporation / Société des loteries et des jeux du Nouveau-Brunswick	3,200.0	4,120.3	920.3
Nursing Homes / Foyers de soins	---	383,818.1	383,818.1
Provincial Holdings Ltd. / Gestion provinciale Ltée	2,528.0	7,225.0	4,697.0
Recycle NB / Recycle NB	5,312.0	5,509.9	197.9
Regional Health Authorities / Régies régionales de la santé	1,789,400.0	1,947,227.5	157,827.5
Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick	220,248.0	244,753.4	24,505.4
	<u>\$ 2,341,877.0</u>	<u>\$ 2,918,029.5</u>	<u>\$ 576,152.5</u>

Supplementary Statement 14 / État Supplémentaire 14

COMPARATIVE STATEMENT OF ORDINARY REVENUE BY SOURCE /

ÉTAT COMPARATIF DES RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE SELON LA PROVENANCE

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>OWN SOURCE / PROVENANCE INTERNE</b>					
Taxes on Consumption / Taxes à la consommation					
Gasoline and Motive Fuels Tax / Taxe sur l'essence et les carburants	\$ 239,531.2	\$ 240,097.9	\$ 242,777.6	\$ 284,185.6	\$ 285,518.6
Harmonized Sales Tax / Taxe de vente harmonisée	1,169,585.6	1,061,807.6	1,240,924.2	1,136,785.9	1,254,280.1
Tobacco Tax / Taxe sur le tabac	142,389.0	152,916.3	143,440.2	148,678.1	157,863.4
Pari-Mutuel Tax / Taxe sur le pari mutuel	559.9	508.8	414.5	435.0	445.1
Other Consumption Tax / Autres taxes à la consommation	---	---	---	---	14.6
	<u>1,552,065.7</u>	<u>1,455,330.6</u>	<u>1,627,556.5</u>	<u>1,570,084.6</u>	<u>1,698,121.8</u>
Taxes on Property / Impôts fonciers					
Provincial Real Property Tax / Impôt foncier provincial	<u>444,823.4</u>	<u>444,960.1</u>	<u>473,569.8</u>	<u>483,762.1</u>	<u>502,825.8</u>
Taxes on Income / Impôts sur le revenu					
Personal Income Tax / Impôt sur le revenu des particuliers	1,223,829.5	1,370,309.3	1,523,764.5	1,654,547.4	1,641,751.0
Corporate Income Tax / Impôt sur le revenu des corporations	209,306.8	222,816.1	238,078.3	225,815.6	328,268.9
Metallic Minerals Tax / Taxe sur les minéraux métalliques	<u>12,334.9</u>	<u>6,962.6</u>	<u>21,866.1</u>	<u>97.2</u>	<u>703.3</u>
	<u>1,445,471.2</u>	<u>1,600,088.0</u>	<u>1,783,708.9</u>	<u>1,880,460.2</u>	<u>1,970,723.2</u>
Other Taxes / Autres impôts					
Insurance Premium Tax / Taxe sur les primes d'assurance	49,592.7	50,584.9	49,263.7	52,970.8	58,581.6
Large Corporation Capital Tax / Impôt sur le capital des grandes sociétés	(45.6)	(2,117.7)	1,345.7	(30.0)	(0.4)
Real Property Transfer Tax / Taxe sur le transfert de biens-fonds	12,774.0	12,497.3	11,857.4	13,143.9	25,210.6
Financial Corporation Capital Tax / Taxe sur le capital des sociétés financières	<u>27,548.9</u>	<u>27,816.7</u>	<u>29,365.8</u>	<u>21,288.0</u>	<u>30,645.7</u>
	<u>89,870.0</u>	<u>88,781.2</u>	<u>91,832.6</u>	<u>87,372.7</u>	<u>114,437.5</u>
Penalties and Interest / Pénalités et intérêts	<u>16,685.2</u>	<u>13,005.3</u>	<u>13,250.1</u>	<u>11,346.2</u>	<u>11,868.8</u>
<b>TOTAL - Taxes / Taxes</b>	<u>3,548,915.5</u>	<u>3,602,165.2</u>	<u>3,989,917.9</u>	<u>4,033,025.8</u>	<u>4,297,977.1</u>

**Supplementary Statement 14 - Continued / État Supplémentaire 14 - Suite**
**COMPARATIVE STATEMENT OF ORDINARY REVENUE BY SOURCE /**
**ÉTAT COMPARATIF DES RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE SELON LA PROVENANCE**

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>OWN SOURCE - Continued / PROVENANCE INTERNE - Suite</b>					
Licenses and Permits / Licences et permis					
Fish and Wildlife / Pêche sportive et chasse	\$ 5,298.4	\$ 5,190.3	\$ 5,341.8	\$ 4,937.5	\$ 4,734.3
Liquor Control and Regulation / Réglementation des alcools	987.9	1,042.7	707.4	944.6	1,010.2
Motor Vehicle / Véhicules à moteur	117,868.7	123,620.5	125,777.9	129,593.3	136,121.1
Mines / Mines	1,981.0	2,250.9	1,506.9	1,608.6	964.7
General / Recettes générales	15,002.4	13,263.5	12,835.7	13,048.6	12,430.9
	<u>141,138.4</u>	<u>145,367.9</u>	<u>146,169.7</u>	<u>150,132.6</u>	<u>155,261.2</u>
Royalties / Redevances					
Forests / Forêts	67,189.6	74,057.8	77,065.2	76,139.2	77,753.6
Mines / Mines	18,858.7	16,843.3	20,410.7	13,126.3	1,700.9
	<u>86,048.3</u>	<u>90,901.1</u>	<u>97,475.9</u>	<u>89,265.5</u>	<u>79,454.5</u>
Income from Government Business Enterprises / Bénéfices des entreprises publiques					
New Brunswick Municipal Finance Corporation / Corporation de financement des municipalités du Nouveau-Brunswick	(86.1)	(55.8)	(67.7)	(111.7)	(84.6)
New Brunswick Liquor Corporation / Société des alcools du Nouveau-Brunswick	164,129.7	161,256.3	165,272.2	171,556.4	168,406.5
New Brunswick Power Corporation / Société d'énergie du Nouveau-Brunswick	17,800.0	60,700.0	105,700.0	17,700.0	32,700.0
Financial and Consumer Services Commission / Commission des services financiers et des services aux consommateurs	7,880.6	---	---	---	---
	<u>189,724.2</u>	<u>221,900.5</u>	<u>270,904.5</u>	<u>189,144.7</u>	<u>201,021.9</u>
Other Provincial Revenue / Autres recettes provinciales					
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services	276,333.8	301,014.3	395,413.3	410,004.4	433,680.4
Lottery Revenues / Recettes des loteries	143,620.6	143,229.8	143,893.2	161,064.2	157,029.2
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalité	9,629.5	7,547.2	7,809.0	8,325.3	8,882.8
Other Investment Income / Autres revenus de placements	39,783.5	40,033.8	38,209.5	37,746.2	37,097.0
Miscellaneous / Recettes diverses	72,628.3	68,643.1	68,795.1	76,772.6	107,233.5
	<u>541,995.7</u>	<u>560,468.2</u>	<u>654,120.1</u>	<u>693,912.7</u>	<u>743,922.9</u>
<b>Total - Own Source / Total - Provenance interne</b>	<u>4,507,822.1</u>	<u>4,620,802.9</u>	<u>5,158,588.1</u>	<u>5,155,481.3</u>	<u>5,477,637.6</u>

## Supplementary Statement 14 - Continued / État Supplémentaire 14 - Suite

## COMPARATIVE STATEMENT OF ORDINARY REVENUE BY SOURCE /

## ÉTAT COMPARATIF DES RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE SELON LA PROVENANCE

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>FEDERAL SOURCES / PROVENANCE FÉDÉRALE</b>					
Unconditional Grants - Canada / Subventions inconditionnelles - Canada					
Fiscal Equalization and Stabilization Payments / Paiements de péréquation et de stabilisation fiscale	\$ 1,597,694.0	\$ 1,561,953.0	\$ 1,665,950.0	\$ 1,668,029.1	\$ 1,708,362.0
Canada Health Transfer / Transfert canadien en matière de santé	629,712.0	677,321.0	686,718.0	719,923.0	753,454.0
Canada Social Transfer / Transfert canadien en matière de programmes sociaux	257,197.0	264,303.0	267,150.0	272,931.0	278,729.0
Wait Times Reduction Transfer / Transfert visant la réduction des temps d'attente	5,423.0	5,382.0	---	---	---
Other / Autres	1,866.1	1,870.5	1,875.3	1,872.0	1,872.3
	<u>2,491,892.1</u>	<u>2,510,829.5</u>	<u>2,621,693.3</u>	<u>2,662,755.1</u>	<u>2,742,417.3</u>
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada					
Economic Development / Développement économique	331.9	421.0	84.7	150.7	224.0
Education and Training / Éducation et formation	125,805.1	146,299.0	144,928.2	139,476.1	151,769.7
Social Services / Services sociaux	4,822.5	3,853.9	3,854.0	3,854.0	3,853.9
Central Government Services / Services du gouvernement central	33,627.4	31,540.3	34,279.1	33,251.8	48,236.2
Health / Santé	26,456.9	27,197.5	26,555.4	24,101.7	23,245.4
Transportation and Infrastructure / Transports et infrastructure	55.9	31.5	33.1	31.5	32.5
Other / Autres	20,889.6	8,162.3	71,968.3	16,062.7	50,293.2
	<u>211,989.3</u>	<u>217,505.5</u>	<u>281,702.8</u>	<u>216,928.5</u>	<u>277,654.9</u>
<b>Total - Federal Sources / Total - Provenance fédérale</b>	<u>2,703,881.4</u>	<u>2,728,335.0</u>	<u>2,903,396.1</u>	<u>2,879,683.6</u>	<u>3,020,072.2</u>
<b>TOTAL ORDINARY REVENUE / TOTAL DES RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>	<u>\$ 7,211,703.5</u>	<u>\$ 7,349,137.9</u>	<u>\$ 8,061,984.2</u>	<u>\$ 8,035,164.9</u>	<u>\$ 8,497,709.8</u>



Supplementary Statement 15 / État Supplémentaire 15

COMPARATIVE STATEMENT OF ORDINARY EXPENDITURE /

ÉTAT COMPARATIF DES DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
Central Government / Gouvernement central	\$ 807,803.9	\$ 814,824.7	\$ 853,269.9	\$ 903,164.0	\$ 1,043,825.7
Economic Development / Développement économique	157,887.2	160,468.4	197,570.6	138,055.4	213,444.0
Education and Training / Éducation et formation	1,675,314.2	1,704,832.9	1,953,945.1	1,707,771.4	1,740,868.2
Labour and Employment / Emploi et travail	100,883.5	117,961.1	122,307.3	134,631.6	138,283.0
Social and Community Services / Services sociaux et communautaires	1,049,742.3	1,075,234.8	1,115,541.1	1,114,577.7	1,182,067.1
Health / Santé	2,588,394.9	2,610,258.0	2,620,962.1	2,695,164.6	2,688,993.1
Protection Services / Services de protection	235,197.1	230,514.4	259,602.6	270,915.1	259,704.6
Resources / Ressources	230,748.4	190,272.0	163,121.6	152,216.2	157,130.6
Service of the Public Debt / Service de la dette publique	660,316.6	661,925.7	677,296.9	678,071.3	673,312.2
Transportation and Infrastructure / Transports et Infrastructure	289,156.4	295,624.1	320,590.2	297,147.9	297,219.7
<b>TOTAL ORDINARY EXPENDITURE / TOTAL DES DÉPENSES</b>					
<b>AU COMPTE ORDINAIRE</b>	<b>\$ 7,795,444.5</b>	<b>\$ 7,861,916.1</b>	<b>\$ 8,284,207.4</b>	<b>\$ 8,091,715.2</b>	<b>\$ 8,394,848.2</b>

## Supplementary Statement 16 / État Supplémentaire 16

## COMPARATIVE STATEMENT OF NET CAPITAL EXPENDITURE /

## ÉTAT COMPARATIF DES DÉPENSES NETTES AU COMPTE DE CAPITAL

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>EXPENDITURE / DÉPENSES</b>					
Bridges / Ponts	\$ 43,026.0	\$ 33,940.0	\$ 48,707.6	\$ 64,002.8	\$ 63,154.5
Economic and Regional Development / Développement économique et régional	4,835.0	4,000.0	3,575.1	14,905.5	32,876.7
Highways / Routes	681,913.2	206,322.7	202,269.7	293,041.8	299,751.5
Hospitals / Hôpitaux	41,801.3	49,034.4	198,395.9	52,012.5	58,331.9
Maritime Provinces Higher Education Commission - Capital Grants / Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes - Subventions d'immobilisations	7,500.0	2,000.0	2,000.0	2,000.0	2,000.0
Other Public Buildings / Autres bâtiments publics	40,002.7	21,701.7	11,697.2	32,944.2	27,459.3
Permanent Parks / Parcs permanents	750.0	1,272.5	678.2	1,875.7	2,173.8
Schools / Écoles	81,511.3	104,396.0	92,549.9	94,010.6	96,402.4
Vehicles / Véhicules	10,072.1	10,016.4	9,774.2	14,143.4	14,467.5
Other / Autres	870.6	1,837.2	1,598.2	2,110.6	5,426.2
	<u>912,282.2</u>	<u>434,520.9</u>	<u>571,246.0</u>	<u>571,047.1</u>	<u>602,043.8</u>
<b>RECOVERIES / RECOUVREMENTS</b>					
Recoveries from Canada / Recouvrements du Canada					
Highways / Routes	220,520.5	14,963.6	5,397.0	16,893.0	13,565.1
Other Recoveries / Autres recouvrements	2,540.8	14,281.1	8,955.4	7,953.5	9,032.3
	<u>223,061.3</u>	<u>29,244.7</u>	<u>14,352.4</u>	<u>24,846.5</u>	<u>22,597.4</u>
<b>NET CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES NETTES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
	<u>\$ 689,220.9</u>	<u>\$ 405,276.2</u>	<u>\$ 556,893.6</u>	<u>\$ 546,200.6</u>	<u>\$ 579,446.4</u>

## Supplementary Statement 17 / État Supplémentaire 17

## COMPARATIVE STATEMENT OF SPECIAL PURPOSE REVENUE AND EXPENDITURE /

## ÉTAT COMPARATIF DES RECETTES ET DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>REVENUE / RECETTES</b>					
Provincial Sources / Provenance provinciale					
Licenses and Permits / Licenses et permis	\$ 3,421.3	\$ 3,366.7	\$ 3,262.2	\$ 3,627.8	\$ 3,490.4
Other Provincial Revenue / Autres recettes provinciales	50,912.1	64,744.5	64,912.1	71,197.8	78,285.7
	<u>54,333.4</u>	<u>68,111.2</u>	<u>68,174.3</u>	<u>74,825.6</u>	<u>81,776.1</u>
Federal Sources / Provenance fédérale					
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	10,834.9	12,297.6	10,384.0	8,937.5	3,380.2
Unconditional Grants - Canada / Subventions inconditionnelles - Canada	---	21.0	10.5	---	8.9
	<u>10,834.9</u>	<u>12,318.6</u>	<u>10,394.5</u>	<u>8,937.5</u>	<u>3,389.1</u>
<b>Total Revenue / Total des recettes</b>	<u>65,168.3</u>	<u>80,429.8</u>	<u>78,568.8</u>	<u>83,763.1</u>	<u>85,165.2</u>
<b>EXPENDITURE / DÉPENSES</b>					
Central Government / Gouvernement central	56.2	56.2	56.2	60.7	57.8
Economic Development / Développement économique	1,355.9	1,158.3	1,756.4	1,312.0	1,586.5
Education and Training / Éducation et Formation	23,207.7	41,112.3	40,355.5	43,285.3	46,125.5
Health / Santé	2,734.8	4,535.2	2,787.1	2,883.5	5,850.9
Protection Services / Services de protection	9,790.4	10,796.5	11,805.4	12,105.5	12,471.2
Resources / Ressources	8,890.1	11,726.3	7,657.5	10,685.1	11,926.0
Social Development / Développement social	14,725.5	16,221.6	14,557.7	14,874.6	6,103.9
Transportation and Infrastructure / Transports et Infrastructure	1,740.2	1,892.7	1,397.1	1,670.0	2,762.2
	<u>62,500.8</u>	<u>87,499.1</u>	<u>80,372.9</u>	<u>86,876.7</u>	<u>86,884.0</u>
<b>SPECIAL PURPOSE SURPLUS (DEFICIT) / EXCÉDENT (DÉFICIT)</b>					
<b>AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>	<u>\$ 2,667.5</u>	<u>\$ (7,069.3)</u>	<u>\$ (1,804.1)</u>	<u>\$ (3,113.6)</u>	<u>\$ (1,718.8)</u>

**Supplementary Statement 18 / État Supplémentaire 18**
**COMPARATIVE STATEMENT OF SPECIAL OPERATING AGENCY REVENUE AND EXPENDITURE /**
**ÉTAT COMPARATIF DES RECOUVREMENTS ET DÉPENSES DES ORGANISMES DE SERVICES SPÉCIAUX**

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>REVENUE / RECETTES</b>					
Provincial Sources / Provenance provinciale					
Investment Income / Revenus de placements	\$ 1,640.0	\$ 336.9	\$ 291.5	\$ 324.0	\$ 2,961.5
Other Provincial Revenue / Autres recettes provinciales	96,318.4	97,201.2	94,291.1	83,657.6	84,371.5
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services	11,902.8	5,953.0	6,244.3	10,460.0	21,501.6
	<u>109,861.2</u>	<u>103,491.1</u>	<u>100,826.9</u>	<u>94,441.6</u>	<u>108,834.6</u>
Federal Sources / Provenance fédérale					
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	72,794.4	74,023.4	48,138.0	49,320.1	81,180.7
<b>Total Revenue / Total des recettes</b>	<u>182,655.6</u>	<u>177,514.5</u>	<u>148,964.9</u>	<u>143,761.7</u>	<u>190,015.3</u>
<b>EXPENDITURE / DÉPENSES</b>					
Economic Development / Développement économique	91,867.9	59,241.3	44,128.1	65,259.2	101,672.1
Labour and Employment / Emploi et travail	7,081.4	4,926.8	8,728.1	5,005.5	4,959.0
Transportation and Infrastructure / Transports et Infrastructure	78,617.6	78,560.5	79,793.9	71,724.2	73,202.4
<b>Total Expenditure / Total des dépenses</b>	<u>177,566.9</u>	<u>142,728.6</u>	<u>132,650.1</u>	<u>141,988.9</u>	<u>179,833.5</u>
<b>SURPLUS / EXCÉDENT</b>	<u>\$ 5,088.7</u>	<u>\$ 34,785.9</u>	<u>\$ 16,314.8</u>	<u>\$ 1,772.8</u>	<u>\$ 10,181.8</u>

**Supplementary Statement 19 / État Supplémentaire 19**
**COMPARATIVE STATEMENT OF SINKING FUND EARNINGS /**
**ÉTAT COMPARATIF DES GAINS DU FONDS D'AMORTISSEMENT**

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
Sinking Fund Earnings / Gains du fonds d'amortissement	<u>\$ 220,689.4</u>	<u>\$ 204,462.3</u>	<u>\$ 195,888.0</u>	<u>\$ 194,132.0</u>	<u>\$ 192,847.6</u>

## Supplementary Statement 20 / État Supplémentaire 20

## COMPARATIVE STATEMENT OF NET LOANS AND ADVANCES /

## ÉTAT COMPARATIF DES PRÊTS ET AVANCES NETS

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>DISBURSEMENTS / DÉBOURS</b>					
<i>Agricultural Development Act / Loi sur l'aménagement agricole</i>	\$ 1,100.7	\$ 1,252.3	\$ 874.0	\$ 1,118.6	\$ 1,194.2
Financial Assistance to Industry / Programme d'aide financière à l'industrie	15,204.3	6,733.0	16,449.6	24,501.0	36,372.0
<i>Fisheries Development Act / Loi sur le développement des pêches</i>	736.0	481.0	2,336.5	1,869.7	531.7
New Brunswick Housing Corporation / Société d'habitation du Nouveau-Brunswick	3,236.8	3,232.5	2,896.1	2,940.3	3,054.6
New Brunswick Student Loans / Prêts aux étudiants du Nouveau-Brunswick	50,272.2	50,408.3	46,993.3	50,699.5	50,184.0
New Brunswick Agricultural Insurance Commission / Commission de l'assurance agricole du Nouveau-Brunswick	---	---	223.0	---	---
Transportation and Infrastructure / Transports et Infrastructure	8,876.8	11,680.1	642.3	---	---
	<u>79,426.8</u>	<u>73,787.2</u>	<u>70,414.8</u>	<u>81,129.1</u>	<u>91,336.5</u>
<b>RECOVERIES / RECOUVREMENTS</b>					
<i>Agricultural Development Act / Loi sur l'aménagement agricole</i>	500.0	520.7	401.0	1,191.1	1,491.5
Financial Assistance to Industry / Programme d'aide financière à l'industrie	23,006.3	21,803.3	23,256.6	20,503.8	21,332.4
Energy Efficiency and Conservation Agency of New Brunswick / Agence de l'efficacité et de la conservation énergétiques du Nouveau-Brunswick	4,452.9	4,145.2	3,001.0	---	---
<i>Fisheries Development Act / Loi sur le développement des pêches</i>	3,151.8	1,904.8	2,424.1	3,043.6	2,567.9
New Brunswick Housing Corporation / Société d'habitation du Nouveau-Brunswick	4,052.4	4,015.1	3,795.1	3,732.4	3,730.7
New Brunswick Student Loans / Prêts aux étudiants du Nouveau-Brunswick	40,252.5	44,760.7	44,883.5	42,584.4	41,186.0
Provincial Holdings Ltd. / Gestion provinciale Ltée	---	541.7	500.0	---	---
Other / Autres	2.5	---	---	---	---
	<u>75,418.4</u>	<u>77,691.5</u>	<u>78,261.3</u>	<u>71,055.3</u>	<u>70,308.5</u>
<b>NET LOANS AND ADVANCES / PRÊTS ET AVANCES NETS</b>	<u>\$ 4,008.4</u>	<u>\$ (3,904.3)</u>	<u>\$ (7,846.5)</u>	<u>\$ 10,073.8</u>	<u>\$ 21,028.0</u>

**Supplementary Statement 21 / État Supplémentaire 21**  
**COMPARATIVE RECONCILIATION OF SURPLUS TO CHANGE IN NET DEBT /**  
**BILAN COMPARATIF DE L'EXCÉDENT À L'ÉVOLUTION DE LA DETTE NETTE**  
**for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement**

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>Revenue / Recettes</b>					
Ordinary Account / Compte ordinaire	\$ 7,211,703.5	\$ 7,349,137.9	\$ 8,061,984.2	\$ 8,035,164.9	\$ 8,497,709.8
Capital Account / Compte de capital	223,061.3	29,244.7	14,352.4	24,846.5	22,597.4
Special Purpose Account / Compte à but spécial	65,168.3	80,429.8	78,568.8	83,763.1	85,165.2
Sinking Fund Earnings / Gains du fonds d'amortissement	220,689.4	204,462.3	195,888.0	194,132.0	192,847.6
Special Operating Agencies / Organismes de services spéciaux	182,655.6	177,514.5	148,964.9	143,761.7	190,015.3
Net Change in Deferred Revenue Related to Tangible Capital Assets / Changement des recettes nettes reportées liées aux immobilisations corporelles	(8,477.5)	41,971.7	41,679.2	(3,594.8)	14,999.8
Other Comprehensive Gain (Loss) / Autres éléments du résultat étendu - gain (perte)	119,282.3	76,348.4	(162,637.5)	(143,330.9)	92,364.4
Eliminations of Inter-account Transactions / Élimination des opérations inter-comptes	(109,648.0)	(108,683.8)	(102,263.6)	(91,877.4)	(113,115.6)
<b>Total Revenue / Total des recettes</b>	<b>7,904,434.9</b>	<b>7,850,425.5</b>	<b>8,276,536.4</b>	<b>8,242,865.1</b>	<b>8,982,583.9</b>
<b>Expenditure / Dépenses</b>					
Ordinary Account / Compte ordinaire	7,795,444.5	7,861,916.1	8,284,207.4	8,091,715.2	8,394,848.2
Capital Account / Compte de capital	912,282.2	434,520.9	571,246.0	571,047.1	602,043.8
Special Purpose Account / Compte à but spécial	62,500.8	87,899.1	80,372.9	86,876.7	86,884.0
Special Operating Agencies / Organismes de services spéciaux	177,566.9	142,728.6	132,650.1	141,988.9	179,833.5
Change in Other Non-Financial Assets / Changements liés aux autres actifs non financiers	31,336.0	(11,663.3)	9,180.5	(15,192.4)	(250.3)
Eliminations of Inter-account Transactions / Élimination des opérations inter-comptes	(104,394.8)	(111,669.7)	(98,065.9)	(92,165.4)	(113,358.9)
<b>Total Expenditure / Total des dépenses</b>	<b>8,874,735.6</b>	<b>8,403,731.7</b>	<b>8,979,591.0</b>	<b>8,784,270.1</b>	<b>9,150,000.3</b>
<b>INCREASE IN NET DEBT FOR THE YEAR /</b>					
<b>AUGMENTATION DE LA DETTE NETTE POUR L'ANNÉE</b>	<b>(970,300.7)</b>	<b>(553,306.2)</b>	<b>(703,054.6)</b>	<b>(541,405.0)</b>	<b>(167,416.4)</b>
<b>Other Adjustments / Autres ajustements</b>					
Acquisition of Tangible Capital Assets / Acquisition d'immobilisations corporelles	899,606.2	418,252.3	590,975.9	586,118.1	611,644.0
Loss on Disposal of Tangible Capital Assets and Asset Impairment / Pertes sur ventes d'immobilisations corporelles et pertes de valeur d'actif	(24,757.5)	(4,169.6)	(15,110.8)	(6,543.6)	(7,743.3)
Amortization of Tangible Capital Assets / Amortissement des immobilisations corporelles	(349,778.7)	(373,228.8)	(406,061.2)	(426,769.2)	(462,728.1)
Other Comprehensive Gain (Loss) / Autres éléments du résultat étendu - gain (perte)	(119,282.3)	(76,348.4)	162,637.5	143,330.9	(92,364.4)
Reverse Impact of Changes in Other Non-Financial Assets / Effet inverse des changements liés aux autres actifs non financiers	31,336.0	(11,663.3)	9,180.5	(15,192.4)	(250.3)
<b>DEFICIT FOR THE YEAR / DÉFICIT ANNUEL</b>	<b>\$ (533,177.0)</b>	<b>\$ (600,464.0)</b>	<b>\$ (361,432.7)</b>	<b>\$ (260,461.2)</b>	<b>\$ (118,858.5)</b>

**Supplementary Statement 22 / État Supplémentaire 22**
**COMPARATIVE STATEMENT OF NET DEBT / ÉTAT COMPARATIF DE LA DETTE NETTE**

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>NET DEBT, BEGINNING OF YEAR / DETTE NETTE, DÉBUT D'EXERCICE</b>					
As Previously Published / Publiée auparavant	\$(10,045,812.7)	\$(11,054,052.4)	\$(11,641,180.3)	\$(12,421,891.5)	\$(13,659,579.9)
Prior Year's Adjustments / Rajustements des exercices antérieurs	(25,177.8)	(58,837.9)	(773,940.0)	(696,283.4)	---
<b>RESTATED NET DEBT, BEGINNING OF YEAR / DETTE NETTE REDRESSÉE, DÉBUT D'EXERCICE</b>	<u>(10,070,990.5)</u>	<u>(11,112,890.3)<sup>1</sup></u>	<u>(12,415,120.3)<sup>1</sup></u>	<u>(13,118,174.9)</u>	<u>(13,659,579.9)</u>
<b>Revenue / Recettes</b>					
Ordinary Account / Compte ordinaire	7,211,703.5	7,349,137.9	8,061,984.2	8,035,164.9	8,497,709.8
Capital Account / Compte de capital	223,061.3	29,244.7	14,352.4	24,846.5	22,597.4
Special Purpose Account / Compte à but spécial	65,168.3	80,429.8	78,568.8	83,763.1	85,165.2
Sinking Fund Earnings / Gains du fonds d'amortissement	220,689.4	204,462.3	195,888.0	194,132.0	192,847.6
Special Operating Agencies / Organismes de services spéciaux	182,655.6	177,514.5	148,964.9	143,761.7	190,015.3
Net Change in Deferred Revenue Related to Tangible Capital Assets / Changement des recettes nettes reportées liées aux immobilisations corporelles	(8,477.5)	41,971.7	41,679.2	(3,594.8)	14,999.8
Other Comprehensive Gain (Loss) / Autres éléments du résultat étendu - gain (perte)	119,282.3	76,348.4	(162,637.5)	(143,330.9)	92,364.4
Eliminations of Inter-account Transactions / Élimination des opérations inter-comptes	(109,648.0)	(108,683.8)	(102,263.6)	(91,877.4)	(113,115.6)
Total Revenue / Total des recettes	<u>7,904,434.9</u>	<u>7,850,425.5</u>	<u>8,276,536.4</u>	<u>8,242,865.1</u>	<u>8,982,583.9</u>
<b>Expenditure / Dépenses</b>					
Ordinary Account / Compte ordinaire	7,795,444.5	7,861,916.1	8,284,207.4	8,091,715.2	8,394,848.2
Capital Account / Compte de capital	912,282.2	434,520.9	571,246.0	571,047.1	602,043.8
Special Purpose Account / Compte à but spécial	62,500.8	87,899.1	80,372.9	86,876.7	86,884.0
Special Operating Agencies / Organismes de services spéciaux	177,566.9	142,728.6	132,650.1	141,988.9	179,833.5
Change in Other Non-Financial Assets / Changements liés aux autres actifs non financiers	31,336.0	(11,663.3)	9,180.5	(15,192.4)	(250.3)
Eliminations of Inter-account Transactions / Élimination des opérations inter-comptes	(104,394.8)	(111,669.7)	(98,065.9)	(92,165.4)	(113,358.9)
Total Expenditure / Total des dépenses	<u>8,874,735.6</u>	<u>8,403,731.7</u>	<u>8,979,591.0</u>	<u>8,784,270.1</u>	<u>9,150,000.3</u>
<b>INCREASE IN NET DEBT FOR THE YEAR / AUGMENTATION DE LA DETTE NETTE POUR L'ANNÉE</b>	<u>(970,300.7)</u>	<u>(553,306.2)</u>	<u>(703,054.6)</u>	<u>(541,405.0)</u>	<u>(167,416.4)</u>
<b>NET DEBT, END OF YEAR / DETTE NETTE, FIN D'EXERCICE</b>	<u><u>\$(11,041,291.2)</u></u>	<u><u>\$(11,666,196.5)</u></u>	<u><u>\$(13,118,174.9)</u></u>	<u><u>\$(13,659,579.9)</u></u>	<u><u>\$(13,826,996.3)</u></u>

<sup>1</sup>In the years indicated, the impact of a prior period restatement has been reflected in the opening net debt balance. Prior period figures were not restated to reflect the change. / Dans les exercices indiqués, l'incidence du retraitement des exercices précédents a été intégrée au solde d'ouverture de la dette nette. Les chiffres de l'exercice précédent n'ont pas été retraités pour intégrer le changement.

**Supplementary Statement 23 / État Supplémentaire 23**
**COMPARATIVE STATEMENT OF CHANGE IN ACCUMULATED DEFICIT / ÉTAT COMPARATIF DE L'ÉVOLUTION DU DÉFICIT ACCUMULÉ**

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>ACCUMULATED DEFICIT, BEGINNING OF YEAR / DÉFICIT ACCUMULÉ, DÉBUT D'EXERCICE</b>	\$ (2,416,525.9)	\$ (2,902,019.9) <sup>1</sup>	\$ (3,774,255.2) <sup>1</sup>	\$ (4,298,325.4)	\$ (4,702,117.5)
<b>Revenue / Recettes</b>					
Ordinary Account / Compte ordinaire	7,211,703.5	7,349,137.9	8,061,984.2	8,035,164.9	8,497,709.8
Capital Account / Compte de capital	223,061.3	29,244.7	14,352.4	24,846.5	22,597.4
Special Purpose Account / Compte à but spécial	65,168.3	80,429.8	78,568.8	83,763.1	85,165.2
Sinking Fund Earnings / Gains du fonds d'amortissement	220,689.4	204,462.3	195,888.0	194,132.0	192,847.6
Special Operating Agencies / Organismes de services spéciaux	182,655.6	177,514.5	148,964.9	143,761.7	190,015.3
Net Change in Deferred Revenue Related to Tangible Capital Assets / Changement des Recettes nettes reportées liées aux immobilisations corporelles	(8,477.5)	41,971.7	41,679.2	(3,594.8)	14,999.8
Eliminations of Inter-account Transactions / Élimination des opérations inter-comptes	(109,648.0)	(108,683.8)	(102,263.6)	(91,877.4)	(113,115.6)
<b>Total Revenue / Total des recettes</b>	<b>7,785,152.6</b>	<b>7,774,077.1</b>	<b>8,439,173.9</b>	<b>8,386,196.0</b>	<b>8,890,219.5</b>
<b>Expense / Dépenses</b>					
Ordinary Account / Compte ordinaire	7,795,444.5	7,861,916.1	8,284,207.4	8,091,715.2	8,394,848.2
Capital Account / Compte de capital	912,282.2	434,520.9	571,246.0	571,047.1	602,043.8
Special Purpose Account / Compte à but spécial	62,500.8	87,899.1	80,372.9	86,876.7	86,884.0
Special Operating Agencies / Organismes de services spéciaux	177,566.9	142,728.6	132,650.1	141,988.9	179,833.5
Acquisition of Tangible Capital Assets / Acquisition d'immobilisations corporelles	(899,606.2)	(418,252.3)	(590,975.9)	(586,118.1)	(611,644.0)
Losses on Disposal of Tangible Capital Assets / Pertes sur ventes d'immobilisations corporelles	24,757.5	4,169.6	15,110.8	6,543.6	7,743.3
Amortization of Tangible Capital Assets / Amortissement des immobilisations corporelles	349,778.7	373,228.8	406,061.2	426,769.2	462,728.1
Eliminations of Inter-account Transactions / Élimination des opérations inter-comptes	(104,394.8)	(111,669.7)	(98,065.9)	(92,165.4)	(113,358.9)
<b>Total Expense / Total des dépenses</b>	<b>8,318,329.6</b>	<b>8,374,541.1</b>	<b>8,800,606.6</b>	<b>8,646,657.2</b>	<b>9,009,078.0</b>
<b>DEFICIT FOR THE YEAR / DÉFICIT ANNUEL</b>	<b>(533,177.0)</b>	<b>(600,464.0)</b>	<b>(361,432.7)</b>	<b>(260,461.2)</b>	<b>(118,858.5)</b>
Other Comprehensive Gain (Loss) / Autres éléments du résultat étendu - gain (perte)	119,282.3	76,348.4	(162,637.5)	(143,330.9)	92,364.4
	(413,894.7)	(524,115.6)	(524,070.2)	(403,792.1)	(26,494.1)
<b>ACCUMULATED DEFICIT, END OF YEAR / DÉFICIT ACCUMULÉ, FIN D'EXERCICE</b>	<b>\$ (2,830,420.6)</b>	<b>\$ (3,426,135.5)</b>	<b>\$ (4,298,325.4)</b>	<b>\$ (4,702,117.5)</b>	<b>\$ (4,728,611.6)</b>

<sup>1</sup>In the years indicated, the impact of a prior period restatement has been reflected in the opening accumulated deficit balance. Prior period figures were not restated to reflect the change. / Dans les exercices indiqués, l'incidence du retraitement des exercices précédents a été intégrée au solde d'ouverture de la déficite accumulé. Les chiffres de l'exercice précédent n'ont pas été retraités pour intégrer le changement.



**Supplementary Statement 24 / État Supplémentaire 24**
**COMPARATIVE STATEMENT OF CASH FLOW / ÉTAT COMPARATIF DES FLUX DE TRÉSORERIE**

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>OPERATING ACTIVITIES / ACTIVITÉS DE FONCTIONNEMENT</b>					
Deficit / Déficit	\$ (533,177.0)	\$ (600,464.0)	\$ (361,432.7)	\$ (260,461.2)	\$ (118,858.4)
Non Cash Items / Postes hors caisse					
Amortization of Premiums, Discounts and Issue Expenses / Amortissement des primes, escomptes et frais d'émission	4,157.9	7,952.9	10,056.5	7,083.9	7,155.2
Foreign Exchange Expense / Charges liées aux opérations de change	(19,296.6)	(6,233.5)	(5,787.4)	(5,766.1)	(5,810.6)
(Decrease) Increase in Provision for Losses / (Diminution) augmentation de la provision pour pertes	(77,522.4)	28,694.2	48,498.3	(3,009.1)	21,446.0
Sinking Fund Earnings / Gains du fonds d'amortissement	(220,689.4)	(204,462.3)	(195,888.0)	(194,132.0)	(192,847.6)
Loss on Disposal or Impairment of Tangible Capital Assets / Moins values sur cessions ou pertes de valeur d'immobilisations corporelles	24,757.5	4,169.6	15,110.8	6,543.6	7,743.3
Amortization of Tangible Capital Assets / Amortissement des immobilisations corporelles	349,778.7	373,228.8	406,061.2	426,769.2	462,728.1
Losses on Foreign Exchange Settlements / Pertes sur règlements des opérations de change	6,526.3	3,304.7	2,510.5	2,713.3	2,757.8
Increase in Net Pension Liability / Augmentation du passif net au titre des régimes de retraite	110,000.0	249,500.0	272,800.0	13,300.0	35,350.0
(Decrease) Increase in Deferred Revenue / (Diminution) Augmentation des recettes reportées	(49,921.3)	(38,328.0)	(17,978.5)	16,159.6	22,307.9
Decrease (Increase) in Working Capital / Diminution (Augmentation) du fonds de roulement	59,628.1	158,222.6	(17,808.6)	130,158.9	(8,719.7)
Net Cash (Used in) From Operating Activities / Fonds (consacrés) provenant aux activités de fonctionnement	<u>(345,758.2)</u>	<u>(24,415.0)</u>	<u>156,142.1</u>	<u>139,360.1</u>	<u>233,252.0</u>
<b>INVESTING ACTIVITIES / ACTIVITÉS D'INVESTISSEMENT</b>					
(Increase) Decrease in Investments and Loans / (Augmentation) diminution des placements et prêts	(153,733.0)	(104,910.6)	42,095.4	106,303.9	(146,837.9)
Other Comprehensive Gain (Loss) / Autres éléments du résultat étendu - gain (perte)	<u>119,282.3</u>	<u>76,348.4</u>	<u>(162,637.5)</u>	<u>(143,330.9)</u>	<u>92,364.4</u>
Net Cash used in Investing Activities / Encaisse nette consacrée aux activités d'investissement	<u>(34,450.7)</u>	<u>(28,562.2)</u>	<u>(120,542.1)</u>	<u>(37,027.0)</u>	<u>(54,473.5)</u>

**Supplementary Statement 24 - Continued / État Supplémentaire 24 - Suite**
**COMPARATIVE STATEMENT OF CASH FLOW / ÉTAT COMPARATIF DES FLUX DE TRÉSORERIE**

for the fiscal years ended 31 March 2013-2017 inclusive / pour les exercices terminés le 31 mars des années 2013 à 2017 inclusivement

	Thousands / Milliers				
	2013	2014	2015	2016	2017
<b>CAPITAL TRANSACTIONS / OPÉRATIONS EN CAPITAL</b>					
Acquisition of Capital Assets / Acquisition d'immobilisations corporelles	\$ (899,606.2)	\$ (418,252.3)	\$ (590,975.9)	\$ (586,118.1)	\$ (611,644.0)
<b>FINANCING ACTIVITIES / ACTIVITÉS DE FINANCEMENT</b>					
Proceeds from Issuance of Funded Debt / Produits en espèces de la dette consolidée émise	1,920,588.3	1,732,208.1	1,644,518.5	1,653,880.1	1,952,717.4
Purchase of NB Power Debentures / Achat de débetures d'Énergie NB	(451,558.0)	(180,000.0)	---	(494,434.7)	(295,485.0)
Elimination of Debentures Held by NB Immigrant Investor Fund / Élimination des débetures détenues par le N-B Immigrant Investor Fund	(34,117.3)	(56,977.6)	(17,034.7)	(212.8)	---
Received from Sinking Fund for Redemption of Debentures and Payment of Exchange / Fonds provenant du fonds d'amortissement aux fins de remboursement de débetures et de paiement des devises	628,508.0	403,220.0	173,148.1	196,106.6	338,817.0
(Decrease) Increase in Obligations under Capital Leases / (Diminution) augmentation des obligations en vertu de contrats de location-acquisition	(27,081.9)	(78,551.4)	51,469.0	(33,719.9)	(22,745.2)
Sinking Fund Instalments / Versements au fonds d'amortissement	(126,604.0)	(126,902.4)	(142,978.5)	(153,693.0)	(157,317.8)
Increase (Decrease) in Short Term Borrowing / Augmentation (diminution) des emprunts à court terme	697,041.5	278.1	(153,594.1)	411,991.0	(252.8)
Funded Debt Matured / Dette consolidée échue	(905,300.1)	(984,288.8)	(852,353.0)	(637,200.3)	(790,359.5)
Net Cash from Financing Activities / Fonds provenant des activités de financement	<u>1,701,476.5</u>	<u>708,986.0</u>	<u>703,175.3</u>	<u>942,717.0</u>	<u>1,025,374.1</u>
<b>INCREASE IN CASH DURING YEAR / AUGMENTATION DES FONDS DURANT L'EXERCICE</b>					
	<u>421,661.4</u>	<u>237,756.5</u>	<u>147,799.4</u>	<u>458,932.0</u>	<u>592,508.6</u>
<b>CASH AND SHORT TERM INVESTMENTS - BEGINNING OF YEAR / ENCAISSE ET PLACEMENTS À COURT TERME - DÉBUT DE L'EXERCICE</b>					
	<u>874,987.2</u>	<u>1,296,648.6</u>	<u>1,534,405.1</u>	<u>1,682,204.5</u>	<u>2,141,136.5</u>
<b>CASH AND SHORT TERM INVESTMENTS - END OF YEAR / ENCAISSE ET PLACEMENTS À COURT TERME - FIN DE L'EXERCICE</b>					
	<u><u>\$ 1,296,648.6</u></u>	<u><u>\$ 1,534,405.1</u></u>	<u><u>\$ 1,682,204.5</u></u>	<u><u>\$ 2,141,136.5</u></u>	<u><u>\$ 2,733,645.1</u></u>

Supplementary Statement 25 / État Supplémentaire 25

STATEMENT OF OBLIGATIONS, DEBTS AND CLAIMS DELETED FROM THE ACCOUNTS OF THE PROVINCE /

ÉTAT DES OBLIGATIONS, DETTES ET CRÉANCES RADIÉES DES COMPTES DE LA PROVINCE

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

(Required by Section 23 of the *Financial Administration Act* / Prescrit par l'article 23 de la *Loi sur l'administration financière*)

	Thousands / Milliers					Total / Total
	General Accounts Receivable / Comptes débiteurs	Taxes Receivable / Impôts à recevoir	Loans and Advances Receivable / Prêts et avances à recevoir	Receivables for Defaulted Guarantees / Créances sur garanties en défaut	Strategic Assistance / Aide stratégique	
Authorized by Treasury Board Minute / Autorisé par décision du Conseil de Trésor						
Finance / Finances	\$ ---	\$ 4,782.0	\$ ---	\$ ---	\$ ---	\$ 4,782.0

Supplementary Statement 26 / État Supplémentaire 26

STATEMENT OF TAX, FEE OR PENALTY REMITTED FROM THE ACCOUNTS OF THE PROVINCE /

ÉTAT DES IMPÔTS, DROITS OU INTÉRÊTS DE PÉNALISATION AUXQUELS LA PROVINCE A RENONCÉ

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

(Required by Section 20 of the *Financial Administration Act* / Prescrit par l'article 20 de la *Loi sur l'administration financière*)

	Thousands / Milliers		Total / Total
	Real Property Tax Act / Loi sur l'impôt foncier	Other / Autres	
Remissions of penalties, interest and tax authorized by Order in Council and Treasury Board Minute / Remises de pénalité, d'intérêts et de taxes autorisées par décret en conseil et par décision du Conseil de Trésor			
Finance / Finances	\$ 766.4	\$ ---	\$ 766.4

**Supplementary Statement 27 / État Supplémentaire 27**

**STATEMENT OF INVENTORY DELETED FROM THE ACCOUNTS OF THE PROVINCE DUE TO SHORTAGES OR OBSOLESCENCE /  
ÉTAT DES STOCKS RADIÉS DES COMPTES DE LA PROVINCE EN RAISON DE PÉNURIES OU DÉSUÉTUDE**

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

(Required by Section 39 of the *Financial Administration Act* / Prescrit par l'article 39 de la *Loi sur l'administration financière*)

Department / Ministère	Description / Description	<u>Thousands / Milliers</u>	
Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Agriculture, Aquaculture et Pêches	Obsolete Inventory / Stocks désuètes	\$	83.4
Health / Santé	Obsolete Supplies / Fournitures désuètes		129.1
Social Development / Développement social	Inventory Shortages / Pénuries des stocks		18.5
Transportation and Infrastructure / Transports et Infrastructure	Obsolete Repair Parts and Inventory Shortages / Pièces de rechange désuètes et pénuries des stocks		235.5
		<u>\$</u>	<u>466.5</u>

**Supplementary Statement 28 / État Supplémentaire 28**

**STATEMENT OF LOST TANGIBLE PUBLIC ASSETS - OTHER THAN INVENTORY SHORTAGES /  
ÉTAT DES PERTES AU CHAPITRE DES BIENS CORPORELS PUBLICS - AUTRES QUE CELLES ATTRIBUABLES À DES PÉNURIES DE STOCK**

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

(as reported by departments / selon les données des ministères)

Department / Ministère	<u>Thousands / Milliers</u>	
Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Education et du Développement de la petite enfance	\$	3.9
Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux		0.1
Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique		3.1
Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources		6.9
Department of Post Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Education postsecondaire, Formation et Travail		0.1
Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture		3.5
Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure		16.2
	<u>\$</u>	<u>33.8</u>

**FUNDED DEBT OUTSTANDING /  
 DETTE CONSOLIDÉE IMPAYÉE  
 as at 31 March 2017 / au 31 mars 2017**

Date of Maturity / Date d'échéance	Interest Rate % / Taux d'intérêt %	Sinking Fund Instalment Rate % / Taux de versement au fonds d'amortissement %	Series / Série	Thousands / Milliers		Date Issued / Date d'émission	Reference / Renvoi
				Currency Amount / Valeur des titres en devises	Outstanding Amount (CAN \$) / Valeur des titres en circulation (Can \$)		
Repayable in United States Dollars: / Remboursable en dollars américains :							
15 Jun / 15 juin 2018	2.75	1	HD	\$ 750,000.0	\$ 734,000.0	June / juin 2011	2, 18
15 May / 15 mai 2020	9.75	1	DU	200,000.0	248,570.0	May / mai 1990	2, 8
1 May / 1 <sup>er</sup> mai 2022	8.75	1	EI	200,000.0	230,900.0	May / mai 1992	2, 9
				<u>1,150,000.0</u>	<u>1,213,470.0</u>		
Repayable in Swiss Francs: / Remboursable en francs suisses :							
19 Jan / 19 janv 2029	0.26	1	HV	200,000.0	261,100.0	Jan / janv 2017	2, 30
7 Nov / 7 nov 2031	0.21	1	HU	400,000.0	548,000.0	Nov / nov 2016	2, 29
				<u>600,000.0</u>	<u>809,100.0</u>		
Repayable in Canadian Dollars: / Remboursable en dollars canadiens :							
28 Apr / 28 avril 2017 - 29 Mar / 29 mars 2018	0	1	NBIIF		29,788.0	May / mai 2012, Mar / mars 2013	15
27 June / 27 juin 2017	6.75	1	FO		250,000.0	June / juin 1997	2
27 Dec / 27 déc 2017	6	1	FP		250,000.0	Nov / nov 1997	2
14 Mar / 14 mars 2018	4.361	1	GU		120,000.0	Mar / mars 2008	2
26 Mar / 26 mars 2018	4.45	1	GV		900,000.0	May / mai, Nov / nov 2008, Apr / avr 2009	2, 12
30 Apr / 30 avril 2018 - 29 Mar / 29 mars 2019	0	1	NBIIF		56,949.2	May / mai 2013 - Mar / mars 2014	15
26 Sept / 26 sept 2018	2.15	1	HL		100,000.0	June / juin 2013	2
12 Feb / 12 fév 2019	Floating	1	HR		250,000.0	Feb / fév 2016	2, 27
2 Apr / 2 avril 2019 - 3 Mar / 3 mars 2020	5.64-6.82	1	CP		46,892.0	1999-2000	1
30 Apr / 30 avril 2019 - 31 Mar / 31 mars 2020	0	1	NBIIF		17,156.2	May / mai 2014 - April / avril 2015	15
3 June / 3 juin 2019	4.4	1	HA		900,000.0	May / mai, June / juin, Sep / sept 2009	2, 14
1 Aug / 1 <sup>er</sup> août 2019	Floating	1	HP		350,000.0	June / juin 2014	2, 24
1 Apr / 1 <sup>er</sup> avril 2020 - 2 Mar / 2 mars 2021	6.25-6.76	1	CP		53,014.0	2000-2001	1
30 Apr / 30 avril 2020	0	1	NBIIF		91.2	May / mai 2015	15
2 June / 2 juin 2020	4.5	1	HC		1,365,000.0	Apr / avril, May / mai, Dec / déc 2010 - Feb / fév 2011	2, 17

**FUNDED DEBT OUTSTANDING - Continued /  
 DETTE CONSOLIDÉE IMPAYÉE - Suite  
 as at 31 March 2017 / au 31 mars 2017**

Date of Maturity / Date d'échéance	Interest Rate % / Taux d'intérêt %	Sinking Fund Instalment Rate % / Taux de versement au fonds d'amortissement %	Series / Série	Thousands / Milliers		Date Issued / Date d'émission	Reference / Renvoi
				Currency Amount / Valeur des titres en devises	Outstanding Amount (CAN \$) / Valeur des titres en circulation (Can \$)		
1 Apr / 1 <sup>er</sup> avril	2021 - 1 Mar / 1 <sup>er</sup> mars 2022	6.26-6.70	1	CP	\$ 74,784.4	2001-2002	1
9 May / 9 mai	2021	3.04	1	CP	86,575.0	May / mai 2012	6
3 Dec / 3 déc	2021	3.35	1	HF	900,000.0	Oct / oct, Nov / nov 2011, Feb / fév 2012	2,19
1 Apr / 1 <sup>er</sup> avril	2022 - 1 Mar / 1 <sup>er</sup> mars 2023	5.79-6.51	1	CP	73,185.0	2002-2003	1
4 May / 4 mai	2022	1.550	1	HQ	900,000.0	April / avril 2016, Feb / fév, April / avril, Nov / nov 2015	2, 26
5 Apr / 5 avril	2023 - 1 Mar / 1 <sup>er</sup> mars 2024	5.37-6.06	1	CP	71,205.0	2003-2004	1
2 June / 2 juin	2023	2.85	1	HI	1,000,000.0	Nov / nov 2012, Jan / janv 2013 Mar / mars 2013	2,21
31 Mar / 31 mars	2024	4.67	1	GP	100,000.0	Mar / mars 2006	2
2 Apr / 2 avril	2024 - 10 Jan / 10 janv 2025	5.16-5.83	1	CP	67,087.0	2004-2005	1
3 June / 3 juin	2024	3.65	1	HN	850,000.0	Dec / déc 2013, May / mai 2014, July / juillet 2015	2, 25
10 Apr / 10 avril	2025 - 10 May / 10 mai 2025	4.97-5.10	1	CP	19,188.0	2005	1
25 July / 25 juillet	2025	3.47	1	HM	200,000.0	June / juin 2013	2
14 Aug / 14 août	2026	2.600	1	HS	600,000.0	Apr / avril 2016 / Mar / mars 2017	2, 28
27 Dec / 27 déc	2028	5.65	1	FT	500,000.0	July / juillet 98, Feb / fév 99	2,3
15 Dec / 15 déc	2029	6.29	1	FV	50,000.0	Dec / déc 1999	4
27 Jan / 27 janv	2034	5.5	1	GJ	550,000.0	Jan / janv, Nov / nov 2004	2,5
19 Mar / 19 mars	2034	5.15	1	GZ	50,000.0	Mar / mars 2009	2
26 Sept / 26 sept	2034	5	1	GW	150,000.0	Sept / sept 2008	2
10 July / 10 juillet	2035	4.73	1	CP	50,302.0	2005, 2006-2007	6
26 Sept / 26 sept	2035	4.65	1	GO	650,000.0	Sept / sept 2005, Jan / janv 2007	2,7
26 Mar / 26 mars	2037	4.55	1	GS	900,000.0	Mar / mars, June / juin, Sept / sept 2007	2,10
26 Mar / 26 mars	2037	4.63	1	CP	7,856.0	April / avril 2007	6
12 Nov / 12 nov	2037 - 01 Dec / 1 <sup>er</sup> déc 2038	3.94-3.96	1	CP	79,432.0	March / mars 2014	6
2 June / 2 juin	2039 - 1 Mar / 1 <sup>er</sup> mars 2040	4.76-5.13	1	CP	64,307.0	2009-2010	6
26 Sept / 26 sept	2039	4.8	1	GT	1,200,000.0	Nov / nov 2007, May / mai 2008, April / avril 2009, Mar / mars 2010	2,11
5 Apr / 5 avril	2040 - 3 Dec / 3 déc 2040	4.51-4.96	1	CP	40,360.0	2010	6
3 June / 3 juin	2041	4.8	1	HB	1,175,000.0	2010, 2011, 2012, 2014	2,16
10 July / 10 juillet	2041	4.4	1	CP	58,458.0	July / juillet 2011	6
10 July / 10 juillet	2042	3.53	1	CP	41,673.0	July / juillet 2012	6

**FUNDED DEBT OUTSTANDING - Continued /  
 DETTE CONSOLIDÉE IMPAYÉE - Suite**  
 as at 31 March 2017 / au 31 mars 2017

Date of Maturity / Date d'échéance	Interest Rate % / Taux d'intérêt %	Sinking Fund Instalment Rate % / Taux de versement au fonds d'amortissement %	Series / Série	Thousands / Milliers		Date Issued / Date d'émission	Reference / Renvoi
				Currency Amount / Valeur des titres en devises	Outstanding Amount (CAN \$) / Valeur des titres en circulation (Can \$)		
3 June / 3 juin 2043	3.55	1	HH	\$	1,200,000.0	June / juin 2012, May / mai 2013 Oct / oct 2013, Jan / janv 2014	2, 13
14 Aug / 14 août 2045	3.8	1	HO		1,250,000.0	June / juin, Dec / déc 2014, July / juillet, Dec / déc 2015	2, 23
14 Aug / 14 août 2048	3.1	1	HT		250,000.0	July / juillet 2016	2
3 June / 3 juin 2055	3.55	1	HG		315,000.0	Jan / janv, Dec / déc 2012	2,20
3 June / 3 juin 2065	3.55	1	HK		225,000.0	Mar / mars 2013	2
					<u>18,438,303.0</u>		
					<u>\$ 20,460,873.0</u>		

**FUNDED DEBT OUTSTANDING - Continued  
AS AT 31 MARCH 2017**

## Redemptions -

- (1) Issued to Canada Pension Plan Investment Fund, not negotiable, transferable or assignable. Twenty year bonds redeemable in whole, or in part prior to maturity on not less than 30 days' notice.
- (2) Non-callable.
- (3) In February 1999, the Province issued an additional \$250 million of its Series FT debentures.
- (4) Puttable at par on 15 December 2007 at the option of the note holder with 10 calendar days' notice. The interest rate is 5.75% to 15 December 2007. After this date, until maturity, the interest rate is 6.29%.
- (5) In November 2004, the Province issued an additional \$250 million of its Series GJ debentures.
- (6) Issued to the Canada Pension Plan Investment Board, non-negotiable or transferable. Assignable only to a wholly-owned subsidiary of the CPP Investment Board. Thirty year or less bonds redeemable in whole or in part prior to maturity on not less than six days' notice.
- (7) In January 2007, the Province issued an additional \$400 million of its Series GO debentures.
- (8) Canadian \$48,920.0 represents the amount payable under an interest rate and currency swap agreement with a counterparty for the repayment of the Province's debt of U.S. \$50 million of Series DU due 15 May 2020. Interest is payable semi-annually in Canadian dollars at a fixed rate.
- (9) Canadian \$97,800.0 represents the amount payable under an interest rate and currency swap agreement with a counterparty for the repayment of the Province's debt of U.S. \$100 million of Series EI due 1 May 2022. Interest is payable semi-annually in Canadian dollars at a fixed rate.

**DETTE CONSOLIDÉE IMPAYÉE - Suite  
AU 31 MARS 2017**

## Remboursements -

- (1) Titres émis au fonds de placement du Régime de pensions du Canada, non négociables, non transférables et incessibles. Obligations à échéance de vingt ans remboursables en totalité ou en partie, avant leur échéance, sur préavis d'au moins 30 jours.
- (2) Non remboursable par anticipation.
- (3) En février 1999, le gouvernement a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série FT pour une valeur de 250 millions de dollars.
- (4) Encaissables par anticipation à la valeur nominale le 15 décembre 2007 au gré du porteur, sur préavis de 10 jours civils. Le taux d'intérêt est de 5,75 % jusqu'au 15 décembre 2007. Après cette date et jusqu'à maturité, le taux d'intérêt est de 6,29 %.
- (5) En novembre 2004, le gouvernement a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série GJ pour une valeur de 250 millions de dollars.
- (6) Titres émis à l'Office d'investissement du Régime de pensions du Canada, non négociables et non transférables. Cessibles uniquement à une filiale en propriété exclusive de l'Office d'investissement du RPC. Obligations à échéance de 30 ans ou moins remboursables en totalité ou en partie avant échéance sur préavis d'au moins six jours.
- (7) En janvier 2007, la province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série GO pour une valeur de 400 millions de dollars.
- (8) Le montant de 48 920,0 \$ Can, exigible le 15 mai 2020, représente la somme à rembourser à l'échéance de la dette série DU de 50 millions de dollars US contractée par la province dans le cadre d'une entente de taux d'intérêt variable et de taux de change. Les intérêts semestriels sont calculés en dollars canadiens à un taux fixe.
- (9) Le montant de 97 800,0 \$ Can, exigible le 1er mai 2022, représente la somme à rembourser à l'échéance de la dette série EI de 100 millions de dollars US contractée par la province dans le cadre d'une entente de taux d'intérêt variable et de taux de change. Les intérêts semestriels sont calculés en dollars canadiens à un taux fixe.



**FUNDED DEBT OUTSTANDING - Continued  
AS AT 31 MARCH 2017**

- (10) The Province issued an additional \$300 million in June 2007 and \$300 million in September 2007 of its Series GS debentures.
- (11) The Province issued an additional \$300 million in May 2008, \$300 million in April 2009 and \$300 million in March 2010, of its Series GT debentures.
- (12) The Province issued an additional \$300 million in November 2008 and \$300 million in April 2009, of its Series GV debentures.
- (13) The Province issued an additional \$300 million in May 2013, \$300 million in October 2013 and \$300 million January 2014 of its Series HH debentures.
- (14) The Province issued an additional \$300 million in June 2009 and \$300 million in September 2009 of its Series HA debentures.
- (15) Issued to the New Brunswick Immigrant Investor Fund (2009) Ltd, non-negotiable or transferable.
- (16) The Province issued an additional \$300 million in April 2010, \$300 million in February 2011 and \$100 million in February 2012 and \$175 million December 2014 of its Series HB debentures.
- (17) The Province issued an additional \$500 million in May 2010, \$300 million in December 2010 and \$165 million in February 2011 of its Series HC debentures.
- (18) Canadian \$734,000,000 represents the amount payable under an interest rate and currency swap agreement with a counterparty for the repayment at maturity of the Province's debt of Series HD 2.75% \$750 million US due 15 June 2018. Interest is payable semi-annually in Canadian dollars at a fixed rate.

**DETTE CONSOLIDÉE IMPAYÉE – Suite  
AU 31 MARS 2017**

- (10) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série GS pour une valeur de 300 millions de dollars en juin 2007 et 300 millions de dollars en septembre 2007.
- (11) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série GT pour une valeur de 300 millions de dollars en mai 2008, 300 millions de dollars en avril 2009 et 300 millions de dollars en mars 2010.
- (12) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série GV pour une valeur de 300 millions de dollars en novembre 2008 et 300 millions de dollars en avril 2009.
- (13) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HH pour une valeur de 300 millions de dollars en mai 2013, 300 millions de dollars en octobre 2013 et 300 millions de dollars en janvier 2014.
- (14) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HA pour une valeur de 300 millions de dollars en juin 2009 et 300 millions de dollars en septembre 2009.
- (15) Publié le fonds des investisseurs immigrants du Nouveau-Brunswick (2009) Ltée, non négociables ou transférables.
- (16) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HB pour une valeur de 300 millions de dollars en avril 2010, de 300 millions de dollars en février 2011, de 100 millions de dollars en février 2012 et de 175 millions de dollars en décembre 2014.
- (17) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HC pour une valeur de 500 millions de dollars en mai 2010, 300 millions de dollars en décembre 2010 et 165 millions de dollars en février 2011.
- (18) Le montant de 734 000 000 \$ Can, exigible le 15 juin 2018, représente la somme à rembourser à l'échéance de la dette série HD de 750 millions de dollars US contractée par la province à un taux d'intérêt variable et au taux de change de 2,75 %, en vertu d'une entente de crédit croisé conclue avec une société de contrepartie. Les intérêts semestriels sont calculés en dollars canadiens à un taux fixe.

**FUNDED DEBT OUTSTANDING - Continued  
AS AT 31 MARCH 2017**

- (19) The Province issued an additional \$300 million in November 2011 and \$300 million in February 2012 of its Series HF debentures.
- (20) The Province issued an additional \$65 million in January 2012 and \$150 million in December 2012 of its Series HG debentures
- (21) The Province issued an additional \$300 million in January 2013 and \$300 million in March 2013 of its Series HI debentures.
- (22) Interest is payable quarterly in Canadian dollars at a floating rate.
- (23) In December 2014, the Province issued an additional \$300 million of its Series HO, \$400 million in July 2015 and \$250 million in December 2015 which was issued in June 2014.
- (24) Canadian \$350,000.0 represents the amount payable under an interest rate swap agreement with a counterparty of its Series HP. Interest is payable monthly in Canadian dollars at a floating rate.
- (25) The Province issued an additional \$300 million in May 2014, and \$150 million in July 2015 of its Series HN.
- (26) The Province issued an additional \$300 million in April 2016, \$100 million in April 2015 and \$400 million in November 2015 of its Series HQ debentures.
- (27) Canadian \$250,000.0 represents the amount payable under an interest rate swap agreement with a counterparty of its Series HR. Interest is payable quarterly in Canadian dollars at a floating rate.

**DETTE CONSOLIDÉE IMPAYÉE – Suite  
AU 31 MARS 2017**

- (19) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HF pour une valeur de 300 millions de dollars en novembre 2011 et 300 millions de dollars en février 2012.
- (20) Le gouvernement a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HG pour une valeur de 65 millions de dollars en janvier 2012 et 150 millions de dollars en décembre 2012.
- (21) Le gouvernement a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HI pour une valeur de 300 millions de dollars en janvier 2013 et 300 millions de dollars en mars 2013.
- (22) Les intérêts trimestriels sont calculés en dollars canadiens à un taux variable.
- (23) Après l'émission initiale en juin 2014, la province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HO d'une valeur de 300 millions de dollars en décembre 2014, de 400 millions de dollars en juillet 2015 et de 250 millions de dollars en décembre 2015.
- (24) Le montant de 350 000 \$ Can représente la somme à rembourser en vertu d'une entente d'échange de taux d'intérêt avec une contrepartie liée à sa série HP. Les intérêts mensuels sont calculés en dollars canadiens à un taux variable.
- (25) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HN pour une valeur de 300 millions de dollars en mai 2014 et de 150 millions de dollars en juillet 2015.
- (26) La province a procédé à l'émission de débentures additionnelles de la série HQ pour une valeur de 300 millions de dollars en avril 2016, 100 millions de dollars en avril 2015 et 400 millions de dollars en novembre 2015.
- (27) Le montant de 250 000 \$ Can représente la somme à payer en vertu d'une entente d'échange de taux d'intérêt avec une contrepartie liée à sa série HR. Les intérêts trimestriels sont calculés en dollars canadiens à un taux variable.

**FUNDED DEBT OUTSTANDING - Continued  
AS AT 31 MARCH 2017**

- (28) In April 2016, the Province issued \$300 million of its Series HS and an additional \$300 million in March 2017.
- (29) Canadian \$548,000.0 represents the amount payable under an interest rate and currency swap agreement with a counterparty for the repayment of the Province's debt of Suisse Francs 400 million of Series HU 0.21% due 7 November, 2031. Interest is payable annually in Canadian Dollars at a fixed rate.
- (30) Canadian \$261,100.0 represents the amount payable under an interest rate and currency swap agreement with a counterparty for the repayment of the Province's debt of Suisse Francs 200 million of Series HV 0.26% due 19 January, 2029. Interest is payable annually in Canadian Dollars at a fixed rate.

**DETTE CONSOLIDÉE IMPAYÉE – Suite  
AU 31 MARS 2017**

- (28) En avril 2016, la province a procédé à l'émission de débetures de la série HS d'une valeur de 300 millions de dollars et à l'émission de débetures additionnelles d'une valeur de 300 millions de dollars en mars 2017.
- (29) Le montant de 548 000,0 \$ Can représente la somme à rembourser en vertu d'une entente de taux d'intérêt et de taux de change avec une contrepartie liée au remboursement de la dette de série HU de 400 millions de francs suisses contractée par la province à un taux de 0,21 %, exigible le 7 novembre 2031. Les intérêts à un taux fixe sont calculés annuellement en dollars canadiens.
- (30) Le montant de 261 100,0 \$ Can représente la somme à rembourser en vertu d'une entente de taux d'intérêt et de taux de change avec une contrepartie liée au remboursement de la dette de série HV de 200 millions de francs suisses contractée par la province à un taux de 0,26 %, exigible le 19 janvier 2029. Les intérêts à un taux fixe sont calculés annuellement en dollars canadiens.

**FUNDED DEBT MATURED /  
DETTE CONSOLIDÉE ÉCHUE**
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

 (Under the authority of the *Provincial Loans Act*, Chapter P-22, R.S.N.B. 1973 / En vertu de la *Loi sur les emprunts de la province*, chapitre P-22 des LRNB de 1973)

Thousands / Milliers

Date of Maturity / Date d'échéance	Amount / Montant	Interest Rate % / Taux d'intérêt %	Series / Série	Currency / Unité monétaire	Redeemed Out of / Remboursé à même le	
					Sinking Funds / Fonds d'amortissement	Consolidated Fund / Fonds consolidé
2016 29 Apr / 29 avr	\$ 3,305.2	0.00	NBIIF 8	CAN \$	\$ ---	\$ 3,305.2
2016 31 May / 31 mai	3,244.0	0.00	NBIIF 9	CAN \$	---	3,244.0
2016 30 June / 30 juin	3,366.4	0.00	NBIIF 10	CAN \$	---	3,366.4
2016 21 Jul / 21 juillet	300,000.0	4.70	GQ	CAN \$	97,823.5	202,176.5
2016 21 Jul / 21 juillet	300,000.0	4.70	GQ-2	CAN \$	---	300,000.0 (2)
2016 29 July / 29 juillet	3,795.0	0.00	NBIIF 11	CAN \$	---	3,795.0
2016 31 Aug / 31 août	3,121.6	0.00	NBIIF 12	CAN \$	---	3,121.6
2016 30 Sept / 30 sept	3,244.0	0.00	NBIIF 13	CAN \$	---	3,244.0
2016 31 Oct / 31 oct	3,152.2	0.00	NBIIF 14	CAN \$	---	3,152.2
2016 30 Nov / 30 nov	1,469.0	0.00	NBIIF 15	CAN \$	---	1,469.0
2016 30 Dec / 30 déc	4,501.0	0.00	NBIIF16	CAN \$	---	4,501.0
2017 31 Jan / 31 janv	4,636.3	0.00	NBIIF 17	CAN \$	---	4,636.3
2017 21 Feb / 21 fév.	500,000.0	5.20	GR	US \$	240,993.5	343,756.5 (1)
2017 28 Feb / 28 fév	5,557.4	0.00	NBIIF 18	CAN \$	---	5,557.4
2017 31 Mar / 31 mars	4,329.3	0.00	NBIIF 19	CAN \$	---	4,329.3
	<u>\$ 1,143,721.4</u>				<u>\$ 338,817.0</u>	<u>\$ 889,654.4</u>

(1) At issuance, \$100 million of Series GR was advanced to the New Brunswick Power Corporation. Upon maturity, this portion of principal due was paid by the New Brunswick Power Corporation. / À l'émission, il y a eu une avance de titres de la série GR d'une valeur de 100 millions de dollars à la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick. Cette partie du capital exigible a été remboursée par la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick à l'échéance.

(2) \$300 million was borrowed to fund the financial requirements of the New Brunswick Power Corporation. / La somme de 300 millions de dollars a été empruntée pour répondre aux besoins financiers de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick.

**FUNDED DEBT ISSUED /  
DETTE CONSOLIDÉE ÉMISE**
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

 (Under the authority of the *Provincial Loans Act*, Chapter P-22, R.S.N.B. 1973 / En vertu de la *Loi sur les emprunts de la province*, chapitre P-22 des LRNB de 1973)

Date of Issue / Date d'émission	Rate % / Taux %	Price / Prix	Term (Years) / Échéance (nombre d'années)	Series / Série	Authority / Autorité	Thousands / Milliers	
						Amount / Montant	Reference / Renvoi
2016 21 April / 21 avril	1.55	97.851	6	HQ-4	<i>Provincial Loans Act</i> , Section 3 <i>Electricity Act</i> <i>Loi sur les emprunts de la province</i> , article 3 <i>Loi sur l'énergie électrique</i>	\$ 300,000.0	1, 2
2016 26 April / 26 avril	2.60	99.034	10	HS	<i>Loan Act 2015</i> , <i>Provincial Loans Act</i> , Section 3 <i>Loi sur les emprunts de 2015</i> <i>Loi sur les emprunts de la province</i> , article 3	300,000.0	1
2016 22 July / 22 juillet	3.10	98.817	32	HT	<i>Loan Act 2015</i> , <i>Provincial Loans Act</i> , Section 3 <i>Electricity Act</i> <i>Loi sur les emprunts de 2015</i> <i>Loi sur les emprunts de la province</i> , article 3 <i>Loi sur l'énergie électrique</i>	250,000.0	1, 3
2016 07 Nov / 07 nov	3.132	100.000	15	HU	<i>Loan Act 2015</i> , <i>Provincial Loans Act</i> , Section 3 <i>Loi sur les emprunts de 2015</i> <i>Loi sur les emprunts de la province</i> , article 3	548,000.0	1
2017 19 Jan / 19 janv	3.156	100.000	12	HV	<i>Loan Act 2015</i> , <i>Loan Act 2016</i> , <i>Provincial Loans Act</i> , Section 3 <i>Loi sur les emprunts de 2015</i> <i>Loi sur les emprunts de 2016</i> <i>Loi sur les emprunts de la province</i> , article 3	261,100.0	1

**FUNDED DEBT ISSUED - Continued /  
DETTE CONSOLIDÉE ÉMISE - Suite**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

(Under the authority of the *Provincial Loans Act*, Chapter P-22, R.S.N.B. 1973 / En vertu de la *Loi sur les emprunts de la province*, chapitre P-22 des LRNB de 1973)

Date of Issue / Date d'émission	Rate % / Taux %	Price / Prix	Term (Years) / Échéance (nombre d'années)	Series / Série	Authority / Autorité	Thousands / Milliers	
						Amount / Montant	Reference / Renvoi
2017 02 March / 02 mar	2.6	99.641	9	HS-2	<i>Loan Act 2016, Provincial Loans Act, Section 3</i> <i>Loi sur les emprunts de 2016</i> <i>Loi sur les emprunts de la province, article 3</i>	\$ 300,000.0	1
						\$ 1,959,100.0	

(1) Payable in Canadian currency.

(1) Titres payables en dollars canadiens.

(2) \$100 million was borrowed to fund the financial requirements of New Brunswick Power Corporation.

(2) La somme de 100 millions de dollars a été empruntée pour répondre aux besoins financiers de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick.

(3) \$200 million was borrowed to fund the financial requirements of New Brunswick Power Corporation.

(3) La somme de 200 millions de dollars a été empruntée pour répondre aux besoins financiers de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick.

**STATEMENT OF BORROWING AUTHORITY / ÉTAT DE LA CAPACITÉ D'EMPRUNT**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

 (Under the authority of the *Provincial Loans Act*, Chapter P-22, R.S.N.B. 1973 / En vertu de la *Loi sur les emprunts de la province*, chapitre P-22 des LRNB de 1973)

	Thousands / Milliers			
	<i>Loan Act 2012 / Loi sur les emprunts de 2012</i>	<i>Loan Act 2015 / Loi sur les emprunts de 2015</i>	<i>Loan Act 2016 / Loi sur les emprunts de 2016</i>	<b>Total / Total</b>
Balance of authority at 1 April 2016 / Solde de la capacité d'emprunt au 1 <sup>er</sup> avril 2016	\$ 25,324.8	\$ 706,361.0	\$ ---	\$ 731,685.8
Authority granted during the year / Capacité d'emprunt consentie pendant l'année	---	---	775,000.0	775,000.0
	<u>25,324.8</u>	<u>706,361.0</u>	<u>775,000.0</u>	<u>1,506,685.8</u>
Borrowings during the year: / Emprunts pendant l'année :				
Debenture Series HS (CAN \$300,000.0) / Débenture série HS (300 000,0 \$ Can)	---	12,095.5	---	12,095.5
Debenture Series HT (CAN \$250,000.0) / Débenture série HT (250 000,0 \$ Can)	---	50,000.0	---	50,000.0
Debenture Series HS-2 (CAN \$300,000.0) / Débenture série HS-2 (300 000,0 \$ Can)	---	---	300,000.0	300,000.0
Debenture Series HU (CAN \$548,000.0) / Débentures série HU (548 000,0 \$ Can)	---	548,000.0	---	548,000.0
Debenture Series HV (CAN \$261,100.0) / Débenture série HV (261 100,0 \$ Can)	---	96,265.5	164,834.5	261,100.0
	<u>---</u>	<u>706,361.0</u>	<u>464,834.5</u>	<u>1,171,195.5</u>
Balance of authority at 31 March 2017 / Solde de la capacité d'emprunt au 31 mars 2017	<u>\$ 25,324.8</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 310,165.5</u>	<u>\$ 335,490.3</u>

**Additional Borrowing Powers:**

Under the Authority of Section 3(1) of the *Provincial Loans Act*, Chapter P-22, the Province may borrow sums required for the repayment, refinancing or renewal of securities issued or the payment of any loan or liability repayment, which is guaranteed by the Province. Pursuant to this authority a portion of debenture series HS (\$300,000.0) was used to refinance GQ, GR, NBIIF 8-9 (\$287,904.5) Debenture Series HQ was used to refinance \$200,000.0.

- Under the authority of Section 2 of the *Provincial Loans Act*, Chapter P-22, the maximum temporary indebtedness is \$3,000,000.0. At 31 March 2017, the short term borrowing of the Province was \$1,648,352.4

**Autres capacités d'emprunt :**

En vertu du paragraphe 3(1) de la *Loi sur les emprunts de la province*, chap. P-22, la province peut emprunter les sommes requises pour le paiement, le remboursement ou le renouvellement de valeurs émises, ou pour le paiement d'une dette ou d'un emprunt garantis par la province. Par conséquent, une partie des débentures de la série HS (300 000,0 \$) ont servi à refinancer les débentures de la série GQ, GR, NBIIF 8-9 (287 904,5 \$). Les débentures de la série HQ ont servi à refinancer 200 000,0 \$.

- En vertu de l'article 2 de la *Loi sur les emprunts de la province*, chapitre P-22, le montant maximum des dettes temporaires est fixé à 3 000 000,0 \$. Au 31 mars 2017, les emprunts à court terme de la province s'élevaient à 1 648 352,4 \$.

**SINKING FUND NO. 7 / FONDS D'AMORTISSEMENT N° 7**  
**GENERAL SINKING FUND / FONDS D'AMORTISSEMENT GÉNÉRAL**  
**STATEMENT OF FINANCIAL POSITION / BILAN**  
**as at 31 March 2017 / au 31 mars 2017**  
**R.S.N.B. 2016, Chapter 107 *Provincial Loans Act* / LRNB de 2016, chapitre 107 - *Loi sur les emprunts de la province***

<b>ASSETS / ACTIF</b>	<b>Thousands / Milliers</b>	
	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Current: / À court terme :		
Cash / Caisse	\$ 49,946.1	\$ 9,557.6
Accrued interest receivable / Intérêts courus à recevoir	<u>40,603.6</u>	<u>40,917.7</u>
	<u>90,549.7</u>	<u>50,475.3</u>
Investments (market value \$5,233,719.0) (Note 3) / Placements (valeur marchande de 5 233 719,0 \$) (note 3)	4,981,908.7	4,977,483.6
Unamortized discounts less premiums / Escomptes non amortis moins les primes	<u>(356,705.9)</u>	<u>(362,910.8)</u>
Net book value / Valeur comptable nette	<u>4,625,202.8</u>	<u>4,614,572.8</u>
	<u>\$ 4,715,752.5</u>	<u>\$ 4,665,048.1</u>
 <b>LIABILITIES AND FUND EQUITY / PASSIF ET AVOIR DU FONDS</b>  		
Fund equity (Note 4) / Avoir du fonds (note 4)	<u>\$ 4,715,752.5</u>	<u>\$ 4,665,048.1</u>

The accompanying notes are an integral part of these Financial Statements. / Les notes afférentes aux états financiers en font partie intégrante.



**SINKING FUND NO. 7 / FONDS D'AMORTISSEMENT N° 7**  
**GENERAL SINKING FUND / FONDS D'AMORTISSEMENT GÉNÉRAL**  
**STATEMENT OF ACTIVITY / ÉTAT DES RÉSULTATS**  
**for the year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**  
**R.S.N.B. 2016, Chapter 107 *Provincial Loans Act* / LRNB de 2016, chapitre 107 - *Loi sur les emprunts de la province***

	<b>Thousands / Milliers</b>	
	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Fund equity at beginning of year / Avoir du fonds au début de l'exercice	<b>\$ 4,665,048.1</b>	<b>\$ 4,520,936.2</b>
Add: / Ajouter :		
Bank interest / Intérêts bancaires	831.8	377.1
Interest earned on investments / Intérêts gagnés sur placements	181,403.8	181,139.9
Amortization of discounts less premiums / Amortissement des escomptes moins les primes	30,068.3	31,367.5
Net gain on disposal of debentures / Gain net sur cession de débetures	1,354.2	1,673.3
Sinking fund installments / Versements au fonds d'amortissement	203,434.8	198,302.9
Amortization of unrealized foreign exchange gains / Amortissement des gains de change non matérialisés	8,475.5	7,200.5
	<b>425,568.4</b>	<b>420,061.2</b>
Deduct: / Déduire :		
Funds provided for redemption of debentures: / Fonds prévus pour le remboursement de débetures :		
4.700 % 21 July 2016 (matured) / 4,700 % 21 juillet 2016 (échues)	119,841.6	---
5.200 % 21 February 2017 (matured) / 5,200 % 21 février 2017 (échues)	255,022.4	---
8.750 % 12 May 2015 (matured) / 8,750 % 12 mai 2015 (échues)	---	131,683.5
4.300 % 3 December 2015 (matured) / 4,300 % 3 décembre 2015 (échues)	---	139,974.5
Floating rate 22 February 2016 (matured) / taux variable 22 février 2016 (échues)	---	4,291.3
	<b>374,864.0</b>	<b>275,949.3</b>
Fund equity at end of year / Avoir du fonds à la fin de l'exercice	<b>\$ 4,715,752.5</b>	<b>\$ 4,665,048.1</b>

The accompanying notes are an integral part of these Financial Statements. / Les notes afférentes aux états financiers en font partie intégrante.

**SINKING FUND NO. 7  
GENERAL SINKING FUND  
R.S.N.B. 2016, CHAPTER 107 *PROVINCIAL LOANS ACT*  
NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS - 31 MARCH 2017**

**1. General**

The General Sinking Fund is maintained by the Minister of Finance under the authority of section 14 of the *Provincial Loans Act* ("Act"). The Act provides that the Minister shall maintain one or more sinking funds for the payment of funded debt either at maturity or upon redemption in advance of maturity. Sinking fund instalments are paid into the General Sinking Fund on or before the anniversary date of each issue of funded debt, at the prescribed rate.

**2. Summary of Significant Accounting Policies**

a) Basis of Accounting

Bank interest and interest earned on investments are recorded on the accrual basis.

b) Foreign Currency Translation

Investments and accrued interest receivable on securities held in foreign currencies are translated at the rate of exchange prevailing at the statement of financial position date. Revenue and expense items are translated at the rates of exchange in effect at the respective transaction dates.

The unrealized gains and losses arising on translation of the Province of New Brunswick's ("Province") portion of long-term investments are deferred and amortized to income on a straight line basis over the remaining life of the related security. Realized gains and losses arising on disposal, net of previously amortized amounts, are included in income in the year of disposal.

The New Brunswick Power Corporation ("NB Power") prepares its financial statements in accordance with International Financial Reporting Standards. Foreign currency translation does not allow unrealized foreign exchange gains and losses on monetary items to be deferred and amortized over the life of the monetary item. Foreign exchange gains and losses on NB Power's share of the Sinking Fund's US denominated investments are included in the determination of net income for the current period.

**FONDS D'AMORTISSEMENT N° 7  
FONDS D'AMORTISSEMENT GÉNÉRAL  
LRNB DE 2016, CHAPITRE 107 - *LOI SUR LES EMPRUNTS DE LA PROVINCE*  
NOTES AFFÉRENTES AUX ÉTATS FINANCIERS - 31 MARS 2017**

**1. Généralités**

L'administration du fonds d'amortissement général est confiée au ministre des Finances en vertu de l'article 14 de la *Loi sur les emprunts de la province* (« Loi »). La Loi prévoit que le ministre doit garder un ou plusieurs fonds d'amortissement pour garantir le paiement d'une dette consolidée soit à l'échéance, soit par rachat avant l'échéance. Les versements au fonds d'amortissement sont effectués au fonds d'amortissement général au plus tard à la date d'anniversaire de chaque émission de dette consolidée, selon les montants prévus.

**2. Résumé des principales conventions comptables**

a) Méthode de comptabilité

Les intérêts bancaires et les intérêts gagnés sur placements sont inscrits selon la méthode de comptabilité d'exercice.

b) Conversion des devises étrangères

Les placements et les intérêts courus à recevoir sur les titres en devises étrangères sont convertis selon le taux de change en vigueur à la date du bilan. Les éléments de recettes et de dépenses sont convertis au taux de change en vigueur aux dates respectives des opérations.

Les gains et pertes de change non matérialisés provenant de la conversion de la portion des placements à long terme que détient la Province du Nouveau-Brunswick (« province ») sont différés et amortis à titre de recettes selon la méthode de l'amortissement linéaire pendant la durée non écoulée des titres visés. Les gains et pertes matérialisés sur disposition, net des montants amortis antérieurement, sont inclus comme recettes dans l'année de disposition.

La Société d'énergie du Nouveau-Brunswick (« Énergie NB ») prépare ses états financiers en suivant les Normes internationales d'information financière. La conversion de devises ne permet pas de reporter et d'amortir les gains ou les pertes de change non réalisés sur les éléments monétaires pour la durée de l'élément monétaire en question. Les gains ou pertes de change de la portion des placements libellés en dollars américains que détient Énergie NB dans le fonds d'amortissement sont pris en compte pour établir le bénéfice net de la période considérée.

**SINKING FUND NO. 7  
GENERAL SINKING FUND  
R.S.N.B. 2016, CHAPTER 107 *PROVINCIAL LOANS ACT*  
NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS - 31 MARCH 2017 - Continued**

NB Power maintains a portion of its allocated equity in the Sinking Fund as a hedge against its foreign denominated debt. As of 31 March 2017, the portion of NB Power's allocated equity in the Sinking Fund designated as a hedge is \$332,771.3 Canadian or \$250,000.0 US.

c) Investments

Investments in bonds and debentures are reported on the statement of financial position at par value less unamortized discounts less premiums. Short term deposits are reported on the statement of financial position at cost.

d) Discounts and Premiums

Discounts and premiums are deferred and amortized to income on a constant yield basis over the remaining life of the related security.

The cost of investments in bonds and debentures in foreign currencies is amortized to Canadian dollar par value. This is calculated as foreign currency par value at the exchange rate on the date the fund purchased the investment.

**FONDS D'AMORTISSEMENT N° 7  
FONDS D'AMORTISSEMENT GÉNÉRAL  
LRNB DE 2016, CHAPITRE 107 - *LOI SUR LES EMPRUNTS DE LA PROVINCE*  
NOTES AFFÉRENTES AUX ÉTATS FINANCIERS - 31 MARS 2017 - Suite**

Énergie NB conserve une partie de capitaux propres alloués dans le fonds d'amortissement comme une opération de couverture contre sa dette libellée en devises étrangères. En date du 31 mars 2017, la partie des capitaux propres alloués d'Énergie NB dans le fonds d'amortissement devant servir de couverture s'élève à 332 771,3 \$ canadiens ou 250 000,0 \$ américains.

c) Placements

Les placements en obligations et débetures sont indiqués au bilan selon leur valeur nominale moins les escomptes non amortis moins les primes. Les dépôts à court terme sont inscrits au bilan selon leur prix coûtant.

d) Escomptes et primes

Les escomptes et les primes sont différés et amortis à titre de recettes selon le calcul du taux de rendement constant pendant la durée non écoulée des titres visés.

Les coûts des placements en obligations et débetures libellés en devises étrangères sont amortis à la valeur nominale du dollar canadien calculée selon la valeur nominale de la monnaie étrangère au taux de change en vigueur au moment de leur achat par le fonds.

**SINKING FUND NO. 7  
GENERAL SINKING FUND  
R.S.N.B. 2016, CHAPTER 107 *PROVINCIAL LOANS ACT*  
NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS - 31 MARCH 2017 - Continued**

**FONDS D'AMORTISSEMENT N° 7  
FONDS D'AMORTISSEMENT GÉNÉRAL  
LRNB DE 2016, CHAPITRE 107 - *LOI SUR LES EMPRUNTS DE LA PROVINCE*  
NOTES AFFÉRENTES AUX ÉTATS FINANCIERS - 31 MARS 2017 - Suite**

**3. Investments**

Value of long term investments at 31 March 2017 is as follows:

	Par Value	Net Book Value	Market Value
Bonds and debentures issued or guaranteed by Canada			
Canadian \$ 165,500.0	\$ 165,500.0	\$ 183,880.9	\$ 215,516.5
US \$ ---	---	---	---
Bonds and debentures issued or guaranteed by New Brunswick			
Canadian \$ 1,694,144.8	1,694,144.8	1,698,049.8	1,879,342.0
US \$ 76,402.0	101,691.1	114,624.3	124,878.3
Bonds and debentures issued or guaranteed by other provinces			
Canadian \$ 2,789,492.6	2,789,492.6	2,378,456.8	2,745,059.2
US \$ 173,614.0	<u>231,080.2</u>	<u>250,191.0</u>	<u>268,923.0</u>
Total long term investments	<u>\$4,981,908.7</u>	<u>\$4,625,202.8</u>	<u>\$5,233,719.0</u>

**4. Fund Equity**

NB Power is contractually obligated to pay to the Province on an annual basis, the amount of installments required with respect to the debentures issued by the Province on NB Power's behalf. A total of \$46,117.1 was paid to the Province by NB Power in 2016-2017 and deposited in the General Sinking Fund. Total fund equity as at 31 March 2017 is broken down as follows:

Applicable to debt issued for provincial purposes	\$ 4,212,715.2
Applicable to debt issued for the purpose of NB Power	<u>503,037.3</u>
	<u>\$ 4,715,752.5</u>

**3. Placements**

Valeur des placements à long terme au 31 mars 2017 se présente comme suit :

	Valeur nominale	Valeur comptable nette	Valeur marchande
Obligations et débetures émises ou garanties par le Canada			
165 500,0\$ canadiens	165 500,0 \$	183 880,9 \$	215 516,5 \$
--- \$ américains	---	---	---
Obligations et débetures émises ou garanties par le Nouveau-Brunswick			
1 694 144,8 \$ canadiens	1 694 144,8	1 698 049,8	1 879 342,0
76 402,0 \$ américains	101 691,1	114 624,3	124 878,3
Obligations et débetures émises ou garanties par d'autres provinces			
2 789 492,6 \$ canadiens	2 789 492,6	2 378 456,8	2 745 059,2
173 614,0 \$ américains	<u>231 080,2</u>	<u>250 191,0</u>	<u>268 923,0</u>
Total des placements à long terme	<u>4 981 908,7 \$</u>	<u>4 625 202,8 \$</u>	<u>5 233 719,0 \$</u>

**4. Avoir du fonds**

L'Énergie NB est tenue par contrat de payer à la province, sur une base annuelle, le montant des versements que la province doit effectuer relativement aux débetures qu'elle a émises au nom de L'Énergie NB. En 2016-2017, un total de 46 117,1 \$ a été versé à la province par l'Énergie NB et déposé au fonds d'amortissement général. L'avoir du fonds au 31 mars 2017 est réparti comme suit :

Applicable à la dette émise pour la réalisation des objectifs de la province	4 212 715,2 \$
Applicable à la dette émise pour la réalisation des objectifs de L'Énergie NB	<u>503 037,3</u>
	<u>4 715 752,5 \$</u>

# Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Interest on Loans / Intérêts sur prêts	\$ 900.0	\$ 814.0	\$ 963.9
Recoveries - Loans and Guarantees / Recouvrements - prêts et garanties	---	6.4	---
	900.0	820.4	963.9
Licenses and Permits / Licences et permis			
Dairy Products Commission - Licences / Commission des produits laitiers - permis	18.0	14.9	17.9
Fish Processing and Buyers Licences / Permis de traitement du poisson et permis d'acheteurs	272.0	231.0	225.7
	290.0	245.9	243.6
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
New Brunswick Aquarium and Marine Centre / Aquarium et Centre marin du Nouveau-Brunswick	130.0	106.4	101.0
Aquaculture Leases / Baux d'aquaculture	550.0	559.8	515.0
Blueberry Leases / Baux de bleuetières	222.0	221.5	217.3
Potato Plantlet Sales / Vente de plantules de pomme de terre	95.0	74.4	72.9
Veterinary Services / Services vétérinaires	3,435.0	4,079.1	3,854.6
Service Charges / Frais de service	50.0	2.2	6.4
Dairy Laboratory Testing - Fees / Analyse des produits laitiers en laboratoire - frais	80.0	83.7	99.5
	4,562.0	5,127.1	4,866.7
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	10.0	11.4	35.3
NSF Cheque Charges / Frais pour chèques sans provision	3.0	0.3	0.2
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	50.0	83.2	65.0
	63.0	94.9	100.5

## Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
New Brunswick Agricultural Insurance Commission / La Commission de l'assurance agricole du Nouveau-Brunswick	\$ 800.0	\$ 706.9	\$ 723.3
Growing Forward 2 (Non-Business Risk Management Programs) / Cultivons l'avenir 2 (Programmes non liés à la gestion des risques de l'entreprise)	3,980.0	3,768.1	4,309.2
	<u>4,780.0</u>	<u>4,475.0</u>	<u>5,032.5</u>
	<u>\$ 10,595.0</u>	<u>\$ 10,763.3</u>	<u>\$ 11,207.2</u>
<b>LOANS AND ADVANCES RECOVERIES / RECOUVREMENTS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>			
Recoveries - Loans and Advances / Recouvrements - prêts et avances			
<i>Agricultural Development Act / Loi sur l'aménagement agricole</i>	\$ 500.0	\$ 1,491.5	\$ 1,191.1
<i>Fisheries and Aquaculture Development Act / Loi sur le développement des pêches et de l'aquaculture</i>	2,500.0	2,567.9	3,043.6
	<u>\$ 3,000.0</u>	<u>\$ 4,059.4</u>	<u>\$ 4,234.7</u>

## Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Agriculture, Aquaculture et Pêches					
Agriculture / Agriculture	\$ 9,330.0	\$ 158.0	\$ 9,488.0	\$ 11,006.7	\$ 11,340.9
Fisheries and Aquaculture / Pêcheries et aquaculture	4,032.0	13.3	4,045.3	4,078.5	3,715.9
Marketing and Trade / Marketing et commerce	1,625.0	---	1,625.0	1,299.1	1,170.2
Business Growth / Croissance des entreprises	1,178.0	1.3	1,179.3	1,035.3	1,066.3
Industrial Financial Programs / Programmes financiers destinés à l'industrie	17,489.0	---	17,489.0	14,556.0	15,114.9
Farm Products Commission / Commission des produits de ferme	598.0	---	598.0	557.3	520.6
	<u>\$ 34,252.0</u>	<u>\$ 172.6</u>	<u>\$ 34,424.6</u>	<u>\$ 32,532.9</u>	<u>\$ 32,928.8</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Marshland Maintenance / Entretien des marais	\$ ---	\$ ---	\$ ---	\$ ---	\$ 399.3
Capital Equipment / Biens d'équipement	100.0	---	100.0	97.1	100.0
Strategic Infrastructure / Infrastructure stratégique	1,000.0	---	1,000.0	953.9	---
	<u>\$ 1,100.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 1,100.0</u>	<u>\$ 1,051.0</u>	<u>\$ 499.3</u>
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>					
New Brunswick Agricultural Insurance Commission / La Commission de l'assurance agricole du Nouveau-Brunswick	\$ 1,600.0	\$ ---	\$ 1,600.0	\$ ---	\$ ---
Loan Programs / Programmes de prêts	9,500.0	---	9,500.0	1,725.9	2,988.3
	<u>\$ 11,100.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 11,100.0</u>	<u>\$ 1,725.9</u>	<u>\$ 2,988.3</u>

## Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	<u>(Thousands / Milliers)</u>	
	<b>2017 Actual / Montants réels</b>	<b>2016 Actual / Montants réels</b>
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Agriculture, Aquaculture et Pêches		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 14,372.1	\$ 14,519.8
Other Services / Autres services	4,063.0	3,738.2
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	3,127.9	2,991.1
Property and Equipment / Biens et matériel	84.2	342.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	10,764.7	11,323.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	121.0	14.0
	<u>32,532.9</u>	<u>32,928.8</u>
Non-Capital Development Projects - R.D.C. / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Personal Services / Frais de personnel	71.5	148.4
Other Services / Autres services	24.8	320.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	13.3	37.7
Property and Equipment / Biens et matériel	124.4	660.4
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	5,450.5	1,848.1
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(5,684.5)	(3,014.9)
	<u>---</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 32,532.9</u>	<u>\$ 32,928.8</u>



**Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries /  
Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches**

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	<u>(Thousands / Milliers)</u>	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Marshland Maintenance / Entretien des marais		
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	\$ ---	\$ 36.4
Property and Equipment / Biens et matériel	---	362.9
	<u>---</u>	<u>399.3</u>
Capital Equipment / Biens d'équipement		
Other Services / Autres services	17.9	---
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	12.3	---
Property and Equipment / Biens et matériel	66.9	100.0
	<u>97.1</u>	<u>100.0</u>
Strategic Infrastructure / Infrastructure stratégique		
Other Services / Autres services	850.3	---
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	5.9	---
Property and Equipment / Biens et matériel	97.7	---
	<u>953.9</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 1,051.0</u>	<u>\$ 499.3</u>
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>		
Loan Programs / Programmes de prêts		
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	\$ 1,725.9	\$ 2,988.3
	<u>\$ 1,725.9</u>	<u>\$ 2,988.3</u>

# Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Licenses and Permits / Licences et permis			
Other Licences and Permits / Autres licences et permis	\$ 256.0	\$ 169.2	\$ 169.3
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	100.0	47.6	1,455.0
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	30.0	3.8	29.4
	<u>130.0</u>	<u>51.4</u>	<u>1,484.4</u>
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Native Students / Étudiants autochtones	7,104.0	6,971.8	5,012.7
Non-Resident Students / Étudiants non résidents	796.0	687.7	90.5
Official Languages in Education - Infrastructure Support / Langues officielles dans l'enseignement - Aide à l'infrastructure	13,849.0	13,806.8	11,045.4
	<u>21,749.0</u>	<u>21,466.3</u>	<u>16,148.6</u>
	<u>\$ 22,135.0</u>	<u>\$ 21,686.9</u>	<u>\$ 17,802.3</u>

## Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Computers for Schools / Ordinateurs pour les écoles			
Miscellaneous Revenue / Recettes diverses	\$ 50.0	\$ 17.2	\$ 27.7
First Nations Educational Fund / Fonds d'éducation des Premières nations			
Miscellaneous Revenue / Recettes diverses	7,100.0	7,544.7	10,105.1
International Educational Services / Services d'éducation internationale			
Miscellaneous Revenue / Recettes diverses	285.0	377.9	359.6
Scholarships and Trusts / Bourses et fiducies			
Return on Investment / Produits de placements	100.0	27.0	35.3
Miscellaneous / Recettes diverses	200.0	228.8	178.9
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	---	5.8	(0.2)
	<u>300.0</u>	<u>261.6</u>	<u>214.0</u>
School District Projects / Projets de districts scolaires			
Gifts to the Crown - Other / Dons à la Couronne - autres	4,500.0	6,793.0	6,055.4
Miscellaneous / Recettes diverses	21,200.0	26,921.6	25,668.7
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Education / Éducation	---	86.9	128.1
	<u>25,700.0</u>	<u>33,801.5</u>	<u>31,852.2</u>
School District Self-sustaining Funds / Fonds à but spécial de districts scolaires			
Rents - Provincial Buildings / Loyers - bâtiments provinciaux	800.0	1,011.2	951.3
Miscellaneous / Recettes diverses	4,705.0	3,869.2	3,347.8
	<u>5,505.0</u>	<u>4,880.4</u>	<u>4,299.1</u>
	<u>\$ 38,940.0</u>	<u>\$ 46,883.3</u>	<u>\$ 46,857.7</u>

## Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Corporate and Other Education Services / Services généraux et autres services d'enseignement					
Management Services / Services de gestion	\$ 8,642.0	\$ ---	\$ 8,642.0	\$ 6,607.0	\$ 7,864.8
Education Services / Services éducatifs	31,924.0	---	31,924.0	<b>24,658.4</b>	21,379.1
Support Services / Services de soutien	25,058.0	---	25,058.0	<b>24,325.6</b>	23,944.5
	<u>65,624.0</u>	<u>---</u>	<u>65,624.0</u>	<u><b>55,591.0</b></u>	<u>53,188.4</u>
School Districts / Districts scolaires					
District Office / Bureau des districts	24,550.0	---	24,550.0	<b>31,386.9</b>	27,556.2
Educational Services / Services d'éducation	791,354.0	39,671.6	831,025.6	<b>838,299.1</b>	823,546.8
Facilities / Installations	112,057.0	---	112,057.0	<b>114,150.7</b>	111,234.4
Pupil Transportation / Transport des élèves	59,702.0	---	59,702.0	<b>55,736.1</b>	54,384.2
	<u>987,663.0</u>	<u>39,671.6</u>	<u>1,027,334.6</u>	<u><b>1,039,572.8</b></u>	<u>1,016,721.6</u>
Early Childhood Development / Développement de la petite enfance					
	84,599.0	---	84,599.0	<b>78,165.1</b>	73,757.8
	<u>\$ 1,137,886.0</u>	<u>\$ 39,671.6</u>	<u>\$ 1,177,557.6</u>	<u><b>\$ 1,173,328.9</b></u>	<u>\$ 1,143,667.8</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Public Schools - Capital Equipment / Écoles publiques - Biens d'équipement	<u>\$ 2,060.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 2,060.0</u>	<u><b>\$ 1,893.2</b></u>	<u>\$ 2,392.1</u>

**Department of Education and Early Childhood Development /  
Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance**

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Computers for Schools / Ordinateurs pour les écoles	\$ 50.0	\$ ---	\$ 50.0	\$ ---	\$ 3.1
First Nations Educational Fund / Fonds d'éducation des Premières nations	7,100.0	---	7,100.0	<b>7,191.4</b>	7,750.8
Future to Discover / Un avenir à découvrir	---	---	---	<b>73.0</b>	---
International Education Services / Services d'éducation internationale	285.0	---	285.0	<b>377.9</b>	358.1
School District Projects / Projets de districts scolaires	25,700.0	---	25,700.0	<b>32,233.5</b>	28,989.6
Scholarships and Trusts / Bourses et fiducies	300.0	---	300.0	<b>177.1</b>	214.0
School District Self-sustaining Funds / Fonds à but spécial de districts scolaires	5,505.0	---	5,505.0	<b>3,596.8</b>	2,266.4
	<b>\$ 38,940.0</b>	<b>\$ ---</b>	<b>\$ 38,940.0</b>	<b>\$ 43,649.7</b>	<b>\$ 39,582.0</b>

## Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Corporate and Other Education Services / Services généraux et autres services d'enseignement		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 18,349.9	\$ 18,777.1
Other Services / Autres services	19,222.2	19,453.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1,132.8	1,176.7
Property and Equipment / Biens et matériel	8,705.0	6,271.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	8,181.1	7,509.3
	<b>55,591.0</b>	<b>53,188.4</b>
Elementary and Secondary Education / Enseignement primaire et secondaire		
Personal Services / Frais de personnel	917,030.9	895,392.2
Other Services / Autres services	95,847.5	94,188.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	20,262.2	19,783.7
Property and Equipment / Biens et matériel	5,514.0	6,606.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	691.8	36.5
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	226.4	714.6
	<b>1,039,572.8</b>	<b>1,016,721.6</b>
Early Childhood Development / Développement de la Petite Enfance		
Personal Services / Frais de personnel	3,805.7	3,296.4
Other Services / Autres services	1,086.9	1,258.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	413.9	214.1
Property and Equipment / Biens et matériel	40.8	228.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	72,817.8	68,760.2
	<b>78,165.1</b>	<b>73,757.8</b>
Non-Capital Development Projects - R.D.C. / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Contracts and Projects / Contrats et projets	25.0	312.4
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(25.0)	(312.4)
	---	---

## Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
RDC - SOA Ordinary Programs / Organisme de service spécial - SDR - Programmes ordinaires		
Contracts and Projects / Contrats et projets	\$ 77.0	\$ 200.6
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(77.0)	(200.6)
	---	---
	<u>\$ 1,173,328.9</u>	<u>\$ 1,143,667.8</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Public Schools - Capital Equipment / Écoles publiques - Biens d'équipement		
Other Services / Autres services	\$ 234.1	\$ 29.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	111.3	686.4
Property and Equipment / Biens et matériel	1,547.8	1,676.2
	<u>\$ 1,893.2</u>	<u>\$ 2,392.1</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Computers for Schools / Ordinateurs pour les écoles		
Other Services / Autres services	\$ ---	\$ 3.1
First Nations Educational Fund / Fonds d'éducation des Premières nations		
Personal Services / Frais de personnel	3,400.8	3,598.0
Other Services / Autres services	2,996.4	3,697.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	792.9	439.6
Property and Equipment / Biens et matériel	1.3	15.6
	<u>7,191.4</u>	<u>7,750.8</u>

## Department of Education and Early Childhood Development / Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL - Suite</b>		
Future to Discover / Un avenir à découvrir		
Other Services / Autres services	\$ 73.0	\$ ---
International Education Services / Services d'éducation internationale		
Personal Services / Frais de personnel	315.0	306.4
Other Services / Autres services	51.9	49.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	6.8	1.1
Property and Equipment / Biens et matériel	4.2	0.7
	<b>377.9</b>	<b>358.1</b>
School District Projects / Projets de districts scolaires		
Personal Services / Frais de personnel	1,341.9	1,069.7
Other Services / Autres services	3,309.0	3,186.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	25,203.3	23,198.7
Property and Equipment / Biens et matériel	2,321.8	1,471.9
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	57.5	62.3
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	0.9
	<b>32,233.5</b>	<b>28,989.6</b>
Scholarships and Trusts / Bourses et fiducies		
Other Services / Autres services	6.8	8.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1.3	---
Property and Equipment / Biens et matériel	30.6	20.9
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	138.4	184.7
	<b>177.1</b>	<b>214.0</b>



**Department of Education and Early Childhood Development /  
Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance**

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL - Suite</b>		
School District Self-sustaining Funds / Fonds à but spécial de districts scolaires		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 671.6	\$ 260.0
Other Services / Autres services	877.4	596.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1,116.5	756.2
Property and Equipment / Biens et matériel	929.1	650.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2.0	2.8
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.2	0.2
	<b>3,596.8</b>	<b>2,266.4</b>
	<b>\$ 43,649.7</b>	<b>\$ 39,582.0</b>

# Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	\$ 125.0	\$ 98.6	\$ 61.0
Foreign Exchange / Opérations de change	2.0	0.1	0.3
	127.0	98.7	61.3
Licences and Permits / Licences et permis			
Angling - / Pêche à la ligne -			
Leases / Baux	726.0	719.7	721.3
Permit - Crown Reserve Waters / Permis - eaux de la Couronne réservées	335.0	231.8	240.4
Licences / Permis	992.0	1,018.0	942.3
Hunting Licences - / Permis de chasse -			
Moose / Orignal	610.0	788.4	903.9
Deer, Game and Bird / Chevreuil, faune et gibier à plumes	1,343.0	1,259.0	1,455.1
Bear / Ours	400.0	491.7	457.9
Varmint / Animaux nuisibles	28.0	79.7	71.4
Fish and Wildlife - Other / Poisson et faune - autres	15.0	25.5	24.0
Trapping Licences - Rabbit and Fur Harvester / Permis de trappeurs - lapins et animaux à fourrure	51.0	47.4	54.2
Guides Badges / Insignes de guides	78.0	73.1	67.0
Forest Fire - Recoveries / Incendies de forêt - recouvrements	14.0	10.0	10.0
Scalers' Licenses / Permis de mesureurs	---	0.7	0.3
Protected Natural Areas / Zones naturelles protégées	1.0	---	0.1
Wreath Tipping Permits / Permis pour couronnes de Noël	28.0	22.2	20.9
Gas Distribution Fees / Droits pour la distribution du gaz	410.0	408.9	401.9
Mining Leases and Agreements / Baux miniers et accords	80.0	76.7	76.0
Mineral Claims and Prospecting Licences / Concessions minières et permis de prospection	400.0	393.2	398.5
Petroleum and Natural Gas Leases and Licences / Baux et licences d'exploitation du pétrole et du gaz naturel	16.0	(151.9)	496.2
Sand and Gravel Leases / Baux d'exploitation du sable et du gravier	36.0	60.1	50.8
Peat Moss Leases / Baux d'exploitation de la tourbe	107.0	104.5	106.9
Potash Leases / Baux d'exploitation de la potasse	65.0	62.5	78.3
	5,735.0	5,721.2	6,577.4

## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services			
Fire Recovery - Out of Province / Recouvrements liés aux incendies - à l'extérieur de la province	\$ 412.0	\$ 1,128.6	\$ 984.0
Commercial Leases / Concessions à bail commerciales	58.0	64.2	66.3
Land Leases - Other / Baux de terrains - autres	133.0	123.1	122.7
Land Rentals - Other / Locations de terrains - autres	96.0	137.0	120.2
Non-fibre Forestry Leases / Concessions à bail relatives à l'exploitation non fibreuse du bois	282.0	357.5	341.6
Railway Land Leases / Concessions à bail de terres de la voie ferrée	10.0	5.7	7.0
Recreational Leases / Concessions à bail relatives aux loisirs	1,338.0	1,401.7	1,365.8
Tidal Power License/Lease / Énergie marémotrice permis/bail	1.0	---	---
Wind Power Licence/Lease / Permis ou bail pour l'énergie éolienne	1,250.0	1,139.1	1,095.2
Park Leases / Baux de parcs	8.0	12.7	17.1
Maps and Aerial Photos - Sales / Cartes et photos aériennes - ventes	31.0	29.5	33.2
Musquash River Project - Sales / Projet de la rivière Musquash - ventes	---	240.1	107.9
Sales and Services - Other / Ventes et services - autres	296.0	436.0	442.8
Seed Extraction and Storage Fee / Frais d'extraction et d'entreposage des semences	15.0	12.6	15.4
Seminars - Fees / Colloques - frais	8.0	4.3	4.3
Tree Seed Sales / Vente de semences d'arbres	15.0	23.9	11.9
	3,953.0	5,116.0	4,735.4
Royalties / Redevances			
Timber Royalty / Redevance forestière	67,800.0	76,909.5	75,681.4
Timber Permit Sales / Ventes d'autorisations de coupe	300.0	844.1	457.7
Royalties on Natural Gas / Redevances sur le gaz naturel	500.0	260.5	296.5
Royalties on Oil / Redevances sur le pétrole	50.0	25.2	30.1
Royalties on Peat Moss / Redevances sur la tourbe	800.0	708.4	677.0
Royalties on Potash / Redevances sur la potasse	---	---	10,740.2
Royalties on Sand and Gravel / Redevances sur le sable et le gravier	430.0	375.2	818.2
Royalties on Salt / Redevances sur le sel	550.0	334.0	564.3
	70,430.0	79,456.9	89,265.4

## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalité			
Fines - Other / Autres amendes	\$ 75.0	\$ 135.8	\$ 79.8
Fish and Wildlife - Fines / Poisson et faune - amendes	83.0	105.0	94.7
Forest Fire - Fines / Incendies de forêt - amendes	3.0	5.2	4.6
Harvesting Penalties / Amendes - Coupe de bois	150.0	43.3	114.9
Transportation Certificates - Fines / Certificat de transport - amendes	3.0	6.2	2.3
	<u>314.0</u>	<u>295.5</u>	<u>296.3</u>
Miscellaneous / Recettes diverses			
Government Assigned Vehicles - Recoveries from Employees / Véhicules du gouvernement - recouvrements auprès des employés	12.0	11.6	13.8
NSF Cheque Charges / Frais pour chèques sans provision	2.0	0.1	---
Licensee Overhead / Titulaire de permis - frais généraux	---	---	2.2
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	5.0	3,045.2	152.4
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	2.0	9.4	5.6
	<u>21.0</u>	<u>3,066.3</u>	<u>174.0</u>
	<u>\$ 80,580.0</u>	<u>\$ 93,754.6</u>	<u>\$ 101,109.8</u>
<b>CAPITAL RECOVERIES / RECOUVREMENTS AU COMPTE DE CAPITAL</b>			
Capital Recoveries - Own Source / Recouvrements au compte de capital - provenance interne			
Other Land Sales / Autres ventes de terrains	\$ 40.0	\$ 20.7	\$ 19.7

## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Wildlife Trust Fund / Fonds en fiducie pour la faune			
Return on Investment / Produits de placements	\$ 17.0	\$ 7.1	\$ 6.0
Licences and Permits / Licences et permis			
Conservation Fee / Droit de conservation	900.0	914.8	908.1
Fish Stocking Conservation Fee / Droits pour la protection de la nature destinés à l'empoissonnement	350.0	369.5	355.6
Motor Vehicle Act - Fees / Loi sur les véhicules à moteur - droits	278.0	378.8	391.5
	<u>1,528.0</u>	<u>1,663.1</u>	<u>1,655.2</u>
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services	5.0	---	---
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recovery / Recouvrements des dépenses des années antérieures	---	3.5	8.4
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	---	0.6	0.4
	<u>---</u>	<u>4.1</u>	<u>8.8</u>
	<u>1,550.0</u>	<u>1,674.3</u>	<u>1,670.0</u>
Recoverable Projects / Projets à frais recouvrables			
Other Conditional Grants / Autres subventions conditionnelles	200.0	---	49.5
Trail Management Trust Fund / Fonds en fiducie pour la gestion des sentiers			
Return on Investment / Produits de placements	22.0	4.0	4.1
Licences and Permits / Licences et permis			
All Terrain Vehicle Fees / Véhicules tout-terrain - droits	1,200.0	1,141.7	1,302.5
Motorized Snow Vehicles Fees / Droits applicables aux motoneiges	375.0	439.1	408.2
	<u>1,575.0</u>	<u>1,580.8</u>	<u>1,710.7</u>
	<u>1,597.0</u>	<u>1,584.8</u>	<u>1,714.8</u>
	<u>\$ 3,347.0</u>	<u>\$ 3,259.1</u>	<u>\$ 3,434.3</u>

## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Administration / Administration					
Executive Administration / Administration générale	\$ 1,707.0	\$ ---	\$ 1,707.0	\$ 1,289.2	\$ 1,558.6
Organizational Development and Services / Services et développement organisationnels	6,060.0	2.3	6,062.3	6,372.9	5,959.4
Policy, Engagement and Business Development / Politiques, engagement et développement des affaires	3,964.0	---	3,964.0	3,200.6	3,711.4
	<u>11,731.0</u>	<u>2.3</u>	<u>11,733.3</u>	<u>10,862.7</u>	<u>11,229.4</u>
Natural Resources / Ressources naturelles					
Forest Management / Aménagement forestier	54,442.0	37.6	54,479.6	53,126.2	56,615.0
Forest Protection / Protection des forêts	6,180.0	5.4	6,185.4	7,388.3	6,341.6
Fish and Wildlife Management / Aménagement des peuplements de poissons et de faune	2,164.0	---	2,164.0	2,350.0	1,901.1
Regional Operations / Opérations régionales	16,997.1	59.6	17,056.7	15,987.6	17,116.6
	<u>79,783.1</u>	<u>102.6</u>	<u>79,885.7</u>	<u>78,852.1</u>	<u>81,974.3</u>
Energy and Mines / Énergie et Mines					
Energy / Énergie	1,620.0	---	1,620.0	1,719.9	2,138.6
Resource Exploration, Development and Management / Exploration, mise en valeur et gestion des ressources	4,649.8	828.0	5,477.8	10,079.9	5,300.6
	<u>6,269.8</u>	<u>828.0</u>	<u>7,097.8</u>	<u>11,799.8</u>	<u>7,439.2</u>
Land Management / Aménagement des terres					
Crown Land Management / Gestion des terres de la Couronne	5,189.1	6.8	5,195.9	7,443.6	5,040.7
	<u>\$ 102,973.0</u>	<u>\$ 939.7</u>	<u>\$ 103,912.7</u>	<u>\$ 108,958.2</u>	<u>\$ 105,683.6</u>

## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Musquash Watershed Infrastructure - Capital Improvements / Bassin hydrographique Musquash - Améliorations des biens immobiliers	\$ ---	\$ ---	\$ ---	\$ ---	\$ 615.1
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Wildlife Trust Fund / Fonds en fiducie pour la faune	\$ 1,700.0	\$ ---	\$ 1,700.0	\$ 1,462.4	\$ 1,512.2
Grand Lake Meadows / Prés du Grand Lac	---	---	---	---	6.1
Recoverable Projects / Projets à frais recouvrables	200.0	---	200.0	---	49.5
Trail Management Trust Fund / Fonds en fiducie pour la gestion des sentiers	1,400.0	---	1,400.0	2,159.5	1,206.4
	<u>\$ 3,300.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 3,300.0</u>	<u>\$ 3,621.9</u>	<u>\$ 2,774.2</u>

## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Administration / Administration		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 7,845.1	\$ 8,153.6
Other Services / Autres services	2,619.7	2,465.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	173.9	157.6
Property and Equipment / Biens et matériel	134.8	105.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	52.5	301.0
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	36.7	46.6
	<b>10,862.7</b>	<b>11,229.4</b>
Natural Resources / Ressources naturelles		
Personal Services / Frais de personnel	18,387.0	18,117.0
Other Services / Autres services	47,289.5	51,654.8
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	2,272.0	1,768.3
Property and Equipment / Biens et matériel	521.3	498.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	10,340.7	9,906.8
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	41.6	28.6
	<b>78,852.1</b>	<b>81,974.3</b>
Energy and Mines / Énergie et Mines		
Personal Services / Frais de personnel	3,672.3	3,525.3
Other Services / Autres services	6,134.5	2,457.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	114.3	36.9
Property and Equipment / Biens et matériel	44.2	66.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	1,819.4	1,342.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	15.1	9.8
	<b>11,799.8</b>	<b>7,439.2</b>



## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Land Management / Aménagement des terres		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 3,347.4	\$ 3,564.5
Other Services / Autres services	3,754.1	1,305.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	82.2	40.7
Property and Equipment / Biens et matériel	136.9	15.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	123.0	114.0
	<u>7,443.6</u>	<u>5,040.7</u>
Non-Capital Development Projects - R.D.C. / Projets de développement autres que l'immobilisations - SDR		
Personal Services / Frais de personnel	17.5	439.8
Other Services / Autres services	286.6	2.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	90.3	248.8
Property and Equipment / Biens et matériel	141.0	500.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	(535.4)	(1,190.9)
	<u>---</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 108,958.2</u>	<u>\$ 105,683.6</u>

## Department of Energy and Resource Development / Ministère du Développement de l'énergie et des ressources

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Musquash Watershed Infrastructure - Capital Improvements / Bassin hydrographique		
Musquash - Améliorations des biens immobiliers		
Other Services / Autres services	\$ ---	\$ 3.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	---	1.9
Property and Equipment / Biens et matériel	---	609.6
	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 615.1</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Wildlife Trust Fund / Fonds en fiducie pour la faune		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 177.8	\$ 177.9
Other Services / Autres services	202.2	427.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	25.7	26.5
Property and Equipment / Biens et matériel	---	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	1,056.7	879.9
	<u>1,462.4</u>	<u>1,512.2</u>
Grand Lake Meadows / Prés du Grand Lac		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	---	6.1
Recoverable Projects / Projets à frais recouvrables		
Personal Services / Frais de personnel	---	24.5
Other Services / Autres services	---	25.0
	<u>---</u>	<u>49.5</u>
Trail Management Trust Fund / Fonds en fiducie pour la gestion des sentiers		
Other Services / Autres services	---	0.4
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,159.5	1,206.0
	<u>2,159.5</u>	<u>1,206.4</u>
	<u>\$ 3,621.9</u>	<u>\$ 2,774.2</u>

# Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	\$ 20.0	\$ 20.8	\$ 21.4
Licenses and Permits / Licences et permis			
Air Quality and Industrial Waste Control / Contrôle de la qualité de l'air et des déchets industriels	660.0	698.4	703.7
Air Quality and Industrial Waste Control - Designated Revenue / Contrôle de la qualité de l'air et des déchets industriels - recettes réservées	937.0	937.0	937.0
Petroleum Products Storage Systems / Réservoirs de stockage des produits pétroliers	315.0	300.3	320.6
Well Drillers and Contractors Licenses / Permis de foreurs de puits et d'entrepreneurs en forage de puits	10.0	17.1	17.7
Other Licenses and Permits / Autres licences et permis	25.0	46.8	38.1
Pesticide Permits / Pesticides - licences	66.0	61.8	72.8
Septage Licenses / Licences de transporteurs de boues septiques	21.0	21.1	21.9
Marine Aquaculture Cage Operations / Exploitation de cages d'aquaculture marine	160.0	162.1	188.4
Water Quality and Industrial Waste Control / Contrôle de la qualité de l'eau et des déchets industriels	1,234.0	1,342.5	1,264.9
	<u>3,428.0</u>	<u>3,587.1</u>	<u>3,565.1</u>
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services			
Environmental Property Searches - Designated Revenue / Vérification des biens immobiliers à des fins environnementales - recettes réservées	110.0	104.8	113.1
Rents-Provincial Buildings / Loyers - bâtiments provinciaux	33.0	33.0	33.0
Flood Forecasting / Prévisions d'inondations	43.0	44.4	48.4
Water and Sewage Systems - User Fees / Réseaux d'eau et d'égouts - frais aux usagers	108.0	108.2	108.0
Analytical Services / Services d'analyse	430.0	214.4	388.4
Sales and Services - Other / Ventes et services - autres	55.0	60.5	55.0
	<u>779.0</u>	<u>565.3</u>	<u>745.9</u>

**Department of Environment and Local Government /  
Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux**

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE Suite</b>			
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	\$ ---	\$ 43.5	\$ 1.6
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	2.0	0.2	0.1
	<u>2.0</u>	<u>43.7</u>	<u>1.7</u>
	<u>\$ 4,229.0</u>	<u>\$ 4,216.9</u>	<u>\$ 4,334.1</u>
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Environmental Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'environnement			
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	\$ 211.0	\$ 60.3	\$ ---
Return on Investment / Produits de placements	326.0	321.2	286.5
	<u>537.0</u>	<u>381.5</u>	<u>286.5</u>
Sales of Goods and Services / Vente de biens et services			
Environmental Fees - Beverage Container / Droits de protection de l'environnement - récipients à boisson	8,500.0	9,888.3	8,529.3
	<u>\$ 9,037.0</u>	<u>\$ 10,269.8</u>	<u>\$ 8,815.8</u>

## Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Corporate Services / Services généraux					
Senior Management / Haute direction	\$ 547.0	\$ ---	\$ 547.0	\$ 540.5	\$ 522.6
Corporate Services / Services généraux	3,403.0	---	3,403.0	3,575.9	3,630.0
	<u>3,950.0</u>	<u>---</u>	<u>3,950.0</u>	<u>4,116.4</u>	<u>4,152.6</u>
Local Government / Gouvernements locaux					
Local Service District Expenditures / Dépenses des districts de services locaux	51,582.0	---	51,582.0	51,493.9	50,149.7
Community Funding and Equalization Grant for Municipalities and Rural Communities / Subvention de financement et de péréquation communautaire aux municipalités et communautés rurales	67,076.0	337.3	67,413.3	67,413.3	66,902.7
Municipal Fine Revenue Sharing Program / Programme de partage des recettes municipales provenant des amendes	---	---	---	---	1,966.0
Municipal and Rural Community Property Tax Warrant / Mandat d'impôt foncier des municipalités et communautés rurales	1,000.0	---	1,000.0	675.6	344.0
Community Finances / Finances communautaires	255.0	---	255.0	173.0	264.4
Local and Regional Governance / Gouvernance locale et régionale	1,221.0	---	1,221.0	1,382.0	1,225.2
	<u>121,134.0</u>	<u>337.3</u>	<u>121,471.3</u>	<u>121,137.8</u>	<u>120,852.0</u>
Environment / Environnement					
Environment Administration / Administration - Environnement	571.0	-	571.0	423.3	369.0
Program Operations / Exécution des programmes	3,865.0	31.8	3,896.8	3,334.9	3,770.7
Impact Management / Gestion des impacts	3,157.0	52.2	3,209.2	3,066.0	2,711.4
State of the Environment / État de l'environnement	2,335.0	16.5	2,351.5	2,694.3	2,538.4
Sustainable Development and Impact Evaluation / Développement durable et évaluation des impacts	2,097.0	8.6	2,105.6	1,617.8	1,742.2
Climate Change Secretariat / Secrétariat des changements climatiques	902.0	2.0	904.0	924.0	739.9
	<u>12,927.0</u>	<u>111.1</u>	<u>13,038.1</u>	<u>12,060.3</u>	<u>11,871.6</u>

**Department of Environment and Local Government /  
Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux**

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Assessment and Planning Appeal Board / Commission d'appel en matière d'évaluation et d'urbanisme	\$ 318.0	\$ ---	\$ 318.0	\$ 335.2	\$ 327.0
Community Funding / Financement communautaire	152.0	7.9	159.9	147.6	166.4
	<u>\$ 138,481.0</u>	<u>\$ 456.3</u>	<u>\$ 138,937.3</u>	<u>\$ 137,797.3</u>	<u>\$ 137,369.6</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Local Service Districts / Districts de services locaux	<u>\$ 1,000.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 1,000.0</u>	<u>\$ 964.2</u>	<u>\$ 996.2</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Environmental Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'Environnement	<u>\$ 8,500.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 8,500.0</u>	<u>\$ 8,304.1</u>	<u>\$ 7,910.9</u>

## Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Corporate Services / Services généraux		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 2,898.3	\$ 3,715.1
Other Services / Autres services	1,263.7	488.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	26.9	16.4
Property and Equipment / Biens et matériel	7.5	12.5
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<b>(80.0)</b>	<b>(80.0)</b>
	<b>4,116.4</b>	<b>4,152.6</b>
Local Government / Gouvernements locaux		
Personal Services / Frais de personnel	2,480.6	2,403.3
Other Services / Autres services	354.9	393.8
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	10.8	5.7
Property and Equipment / Biens et matériel	7.7	1.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	118,432.8	117,984.7
Contracts and Projects / Contrats et projets	---	63.0
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<b>(149.0)</b>	<b>---</b>
	<b>121,137.8</b>	<b>120,852.0</b>
Environment / Environnement		
Personal Services / Frais de personnel	10,493.0	10,234.4
Other Services / Autres services	1,984.6	2,042.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	182.7	383.2
Property and Equipment / Biens et matériel	23.0	15.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	140.4	134.6
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	0.1
Contracts and Projects / Contrats et projets	<b>(216.0)</b>	<b>(267.3)</b>
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<b>(547.4)</b>	<b>(670.8)</b>
	<b>12,060.3</b>	<b>11,871.6</b>

## Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Assessment and Planning Appeal Board / Commission d'appel en matière d'évaluation et d'urbanisme		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 274.0	\$ 259.7
Other Services / Autres services	60.0	63.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.9	2.4
Property and Equipment / Biens et matériel	0.3	1.8
	<u>335.2</u>	<u>327.0</u>
Community Funding / Financement communautaire		
Personal Services / Frais de personnel	149.6	116.0
Other Services / Autres services	(3.3)	4.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1.6	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	(0.3)	46.4
	<u>147.6</u>	<u>166.4</u>
Non-Capital Development Projects - R.D.C / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	21.4	---
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(21.4)	---
	<u>---</u>	<u>---</u>
Canada / New Brunswick Infrastructure Program - R.D.C. / Programme d'infrastructures		
Canada / Nouveau-Brunswick - SDR		
Personal Services / Frais de personnel	270.5	165.6
Other Services / Autres services	9.6	8.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.8	0.3
Property and Equipment / Biens et matériel	0.9	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	---	0.3
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(281.8)	(175.1)
	<u>---</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 137,797.3</u>	<u>\$ 137,369.6</u>



## Department of Environment and Local Government / Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Local Service Districts / Districts de services Locaux	\$ 964.2	\$ 996.2
Capital Projects - RDC / Projets d'immobilisations - SDR		
Personal Services / Frais de personnel	166.1	220.8
Other Services / Autres services	204.8	26.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.7	1.2
Property and Equipment / Biens et matériel	---	(26.0)
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	71,590.5	50,645.7
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(71,962.1)	(50,867.8)
	---	---
	<u>\$ 964.2</u>	<u>\$ 996.2</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Environmental Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'Environnement		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 233.2	\$ 207.7
Other Services / Autres services	267.1	337.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.4	0.4
Property and Equipment / Biens et matériel	0.1	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	7,780.4	7,365.3
Contracts and Projects / Contrats et projets	22.9	---
	<u>\$ 8,304.1</u>	<u>\$ 7,910.9</u>

## Executive Council Office / Bureau du Conseil exécutif

**DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS**  
 for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
Sales and Services - Other / Ventes et services - autres	\$ 846.0	\$ ---	\$ ---
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	---	---	8.7
	<u>\$ 846.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 8.7</u>

## Executive Council Office / Bureau du Conseil exécutif

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
 for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Executive Council Secretariat / Secrétariat du Conseil exécutif	\$ 2,437.0	\$ ---	\$ 2,437.0	\$ 2,453.6	\$ 5,299.9
Corporate Communications / Communications gouvernementales	3,974.0	---	3,974.0	3,868.9	3,829.7
Office of the Lieutenant-Governor / Cabinet du lieutenant-gouverneur	340.0	---	340.0	336.5	337.8
Women's Equality Branch / Direction d'égalité des féminines	2,818.0	---	2,818.0	2,626.1	2,677.7
Intergovernmental Affairs / Affaires intergouvernementales	2,381.0	600.0	2,981.0	2,950.1	2,546.6
	<u>\$ 11,950.0</u>	<u>\$ 600.0</u>	<u>\$ 12,550.0</u>	<u>\$ 12,235.2</u>	<u>\$ 14,691.7</u>

## Executive Council Office / Bureau du Conseil exécutif

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Executive Council Secretariat / Secrétariat du Conseil exécutif		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 2,024.6	\$ 3,225.8
Other Services / Autres services	380.5	2,000.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	19.7	16.9
Property and Equipment / Biens et matériel	23.0	30.9
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	5.8	25.7
	<b>2,453.6</b>	<b>5,299.9</b>
Corporate Communications / Communications gouvernementales		
Personal Services / Frais de personnel	3,119.5	3,433.0
Other Services / Autres services	623.5	365.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	6.6	5.0
Property and Equipment / Biens et matériel	119.3	26.3
	<b>3,868.9</b>	<b>3,829.7</b>
Office of the Lieutenant-Governor / Cabinet du lieutenant-gouverneur		
Personal Services / Frais de personnel	241.9	233.3
Other Services / Autres services	38.2	28.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1.7	5.8
Property and Equipment / Biens et matériel	1.2	1.3
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	53.5	68.5
	<b>336.5</b>	<b>337.8</b>
Women's Equality Branch / Direction d'égalité des féminines		
Personal Services / Frais de personnel	1,000.7	1,022.1
Other Services / Autres services	93.3	169.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	3.5	3.6
Property and Equipment / Biens et matériel	1.5	3.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	1,527.1	1,478.9
	<b>2,626.1</b>	<b>2,677.7</b>

## Executive Council Office / Bureau du Conseil exécutif

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Intergovernmental Affairs / Affaires intergouvernementales		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 1,764.2	\$ 1,533.2
Other Services / Autres services	1068.6	903.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	33.4	27.3
Property and Equipment / Biens et matériel	13.6	2.7
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	70.3	79.8
	<u>2,950.1</u>	<u>2,546.6</u>
Non-Capital Development Projects - R.D.C / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Personal Services / Frais de personnel	164.1	38.6
Other Services / Autres services	47.3	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,095.8	1,804.3
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(2,307.2)</u>	<u>(1,842.9)</u>
	---	---
RDC - SOA Ordinary Programs / Organisme de service spécial - SDR - Programmes ordinaires		
Personal Services / Frais de personnel	322.2	340.1
Other Services / Autres services	734.5	381.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	11.0	4.2
Property and Equipment / Biens et matériel	3.2	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,376.9	2,922.7
Debt and other charges / Service de la dette et autres frais	0.1	0.3
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(3,447.9)</u>	<u>(3,648.7)</u>
	---	---
	<u>\$ 12,235.2</u>	<u>\$ 14,691.7</u>

# Department of Finance / Ministère des Finances

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Taxes on Income / Impôts sur le revenu			
Provincial Income Tax - Individuals / Impôt provincial sur le revenu des particuliers	\$ 1,632,000.0	\$ 1,641,751.0	\$ 1,654,547.4
Provincial Income Tax - Corporations / Impôt provincial sur le revenu des corporations	276,200.0	328,268.9	225,815.6
Metallic Minerals Tax / Taxe sur les minéraux métalliques	---	703.3	97.2
	<u>1,908,200.0</u>	<u>1,970,723.2</u>	<u>1,880,460.2</u>
Taxes on Property / Impôts fonciers			
Provincial Real Property Tax (net) / Impôt foncier provincial (nettes)	514,688.0	505,078.3	488,489.9
Taxes on Consumption / Taxes à la consommation			
Harmonized Sales Tax / Taxe de vente harmonisée	1,335,600.0	1,254,294.8	1,136,785.9
Gasoline and Motive Fuels Tax / Taxe sur l'essence et les carburants	288,000.0	285,518.6	284,185.6
Tobacco Tax / Taxe sur le tabac	153,500.0	157,863.4	148,678.1
Pari-Mutuel Tax / Taxe sur le pari mutuel	420.0	445.1	435.0
Total - Taxes on Consumption / Total - Taxes à la consommation	<u>1,777,520.0</u>	<u>1,698,121.9</u>	<u>1,570,084.6</u>
Other Taxes / Autres taxes			
Insurance Premium Tax / Taxes sur les primes d'assurance	51,100.0	55,157.4	49,733.3
Real Property Transfer Tax / Taxe sur le transfert de biens réels	23,000.0	25,210.9	13,143.9
Large Corporation Capital Tax / Taxe sur le capital des grandes corporations	---	(0.4)	(30.0)
Financial Corporation Capital Tax / Taxe sur le capital des corporations financières	27,000.0	30,645.7	21,288.0
	<u>101,100.0</u>	<u>111,013.6</u>	<u>84,135.2</u>
Penalties and Interest / Pénalités et intérêts	13,000.0	11,868.8	11,346.2
Total Taxes / Total taxes	<u>4,314,508.0</u>	<u>4,296,805.8</u>	<u>4,034,516.1</u>

## Department of Finance / Ministère des Finances

### DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Lotteries and Gaming Revenues / Recettes des loteries et des jeux			
Lotteries and Gaming Revenues / Recettes des loteries et des jeux	\$ 138,182.0	\$ 149,605.2	\$ 157,366.0
Program Services and Gaming Control - Designated Revenue / Services de programmation et contrôle du jeu - recettes réservées	3,418.0	2,785.7	3,156.6
Gaming Control Act - Fees / Loi sur la réglementation des jeux - droits	---	518.0	541.6
	<u>141,600.0</u>	<u>152,908.9</u>	<u>161,064.2</u>
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services			
Consumption Tax Status Reports / Rapports sur la taxe à la consommation	15.0	10.1	11.2
Service Charges / Frais de services	32,100.0	31,873.9	31,959.2
Small Business Investor Tax Credit / Crédit d'impôt pour les investisseurs dans les petites entreprises	12.0	40.6	37.0
Tax Certificates - Sales / Certificats d'impôt - ventes	300.0	510.4	479.9
Sales and Services - Other / Ventes et services - autres	12.0	9.7	7.3
	<u>32,439.0</u>	<u>32,444.7</u>	<u>32,494.6</u>
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalisation			
Consumption Taxes - Fines / Taxes à la consommation - amendes	---	1,568.5	431.1
Miscellaneous / Recettes diverses			
Government Assigned Vehicles - Recoveries from Employees / Véhicules du gouvernement - recouvrements auprès des employés	1.0	---	---
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	50.0	19,058.2	93.1
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	190.0	109.8	7.1
	<u>241.0</u>	<u>19,168.0</u>	<u>100.2</u>
Total - Own Source Revenue / Recettes de provenance interne	<u>4,488,788.0</u>	<u>4,502,895.9</u>	<u>4,228,606.2</u>

## Department of Finance / Ministère des Finances

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Unconditional Grants - Canada / Subventions inconditionnelles - Canada			
Fiscal Equalization Payments / Paiements de péréquation fiscale	\$ 1,708,400.0	\$ 1,708,362.0	\$ 1,668,029.1
Canada Health Transfer / Transfert canadien en matière de santé	753,900.0	753,454.0	719,923.0
Canada Social Transfer / Transfert canadien en matière de programmes sociaux	279,000.0	278,729.0	272,931.0
Statutory Subsidies / Subventions légales	1,866.0	1,870.5	1,870.5
	<u>2,743,166.0</u>	<u>2,742,415.5</u>	<u>2,662,753.6</u>
	<u>\$ 7,231,954.0</u>	<u>\$ 7,245,311.4</u>	<u>\$ 6,891,359.8</u>
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Strait Crossing Finance Inc. / Strait Crossing Finance Inc.			
Return on Investment / Produits de placements	\$ 40.0	\$ 37.9	\$ 39.3
Miscellaneous / Recettes diverses	16.0	18.3	16.9
	<u>\$ 56.0</u>	<u>\$ 56.2</u>	<u>\$ 56.2</u>



## Department of Finance / Ministère des Finances

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Financial Resource Management / Gestion des ressources financières					
Corporate Services / Services généraux	\$ 3,228.0	\$ ---	\$ 3,228.0	\$ 3,246.1	\$ 3,235.1
Treasury / Trésorerie	1,537.0	---	1,537.0	2,159.7	1,518.1
Fiscal Policy / Politique fiscale	1,532.0	---	1,532.0	1,365.6	1,420.8
Revenue Administration / L'administration de revenu	5,338.0	---	5,338.0	4,535.3	6,060.9
New Brunswick Lotteries and Gaming Corporation / Société des loteries et des jeux du Nouveau-Brunswick	868.0	---	868.0	597.4	604.7
	<u>\$ 12,503.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 12,503.0</u>	<u>\$ 11,904.1</u>	<u>\$ 12,839.6</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Strait Crossing Finance Inc. / Strait Crossing Finance Inc.	<u>\$ 56.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 56.0</u>	<u>\$ 56.2</u>	<u>\$ 56.2</u>

## Department of Finance / Ministère des Finances

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Financial Resource Management / Gestion des ressources financières		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 8,808.6	\$ 9,061.9
Other Services / Autres services	2,882.5	3,591.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	107.9	98.5
Property and Equipment / Biens et matériel	76.6	49.8
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	28.5	38.3
	<u>\$ 11,904.1</u>	<u>\$ 12,839.6</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Strait Crossing Finance Inc. / Strait Crossing Finance Inc.		
Personal Services / Frais de personnel	<u>\$ 56.2</u>	<u>\$ 56.2</u>

# General Government / Gouvernement général

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Miscellaneous / Recettes diverses			
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	\$ ---	\$ 8.6	\$ ---

# General Government / Gouvernement général

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
 for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Aboriginal Affairs Secretariat / Secrétariat des affaires autochtones	\$ 2,538.0	\$ ---	\$ 2,538.0	\$ <b>2,483.2</b>	\$ 1,410.7
Commissions Paid to Collectors of Pari-Mutuel Taxes / Commissions versées aux percepteurs de la taxe sur le pari mutuel	350.0	---	350.0	<b>403.9</b>	391.7
Energy Efficiency / Efficacité énergétique	---	---	---	---	6,143.0
Equal Employment Opportunity Program / Programme d'égalité d'accès à l'emploi	363.0	---	363.0	<b>277.0</b>	268.6
Jobs Board Secretariat / Secrétariat du Conseil de l'emploi	1,030.0	---	1,030.0	<b>971.4</b>	793.4
Legislated Pension Plans, Benefit Accruals, Subsidies and Supplementary Allowances / Régimes de retraite prévus par la loi, accumulation de prestations, subventions et allocations supplémentaires					
Ombudsman's Pension / Pension de l'ombudsman	164.0	---	164.0	<b>157.3</b>	155.2
Judges' Superannuation Plan / Régime de pension de retraite des juges	7,250.0	---	7,250.0	<b>4,824.5</b>	5,733.6
Members' Plans / Régimes des députés	3,407.0	---	3,407.0	<b>1,786.5</b>	1,661.2
Benefit Accruals, Subsidies and Supplementary Allowances / Accumulation de prestations, subventions et allocations supplémentaires	142,442.0	---	142,442.0	<b>144,085.3</b>	102,058.4
	<b>153,263.0</b>	---	<b>153,263.0</b>	<b>150,853.6</b>	109,608.4
Office of the Clerk and Head of the Public Service / Bureau du greffier et Chef de la fonction publique					
Office of the Clerk and Head of the Public Service / Bureau du greffier et Chef de la fonction publique	279.0	---	279.0	<b>262.6</b>	---
Strategy Management / Gestion stratégique	1,755.0	---	1,755.0	<b>1,616.2</b>	---
	<b>2,034.0</b>	---	<b>2,034.0</b>	<b>1,878.8</b>	---

## General Government / Gouvernement général

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Pension and Employee Benefits Plan / Régimes de retraite et d'avantages sociaux					
Canada Pension Plan / Régime de pensions du Canada	\$ 22,173.0	\$ ---	\$ 22,173.0	\$ <b>21,739.0</b>	\$ 21,619.6
Group Insurance Plans / Régimes d'assurance collective	1,099.0	---	1,099.0	<b>825.6</b>	835.8
Employee Benefits / D'avantages sociaux	---	8,803.3	8,803.3	<b>8,803.3</b>	---
Employee and Family Assistance Program / Programme d'aide aux employés et à leur famille	602.0	---	602.0	<b>574.9</b>	543.3
Shared Risk Plan for Canadian Union of Public Employees of New Brunswick Hospitals / Régime à risques partagés des employés du d'hôpitaux du Nouveau-Brunswick membres du Syndicat canadien de la fonction publique	35,434.0	---	35,434.0	<b>34,868.2</b>	32,893.0
Shared Risk Plan for Certain Bargaining Employees of New Brunswick Hospitals / Régime à risques partagés de certains employés syndiqués des hôpitaux du Nouveau-Brunswick	46,120.0	---	46,120.0	<b>45,711.0</b>	44,625.3
New Brunswick Public Service Pension Plan / Régime de retraite dans les services publics du Nouveau-Brunswick	104,061.0	---	104,061.0	<b>97,118.3</b>	95,053.0
New Brunswick Teachers' Pension Plan / Régime de pension des enseignants du Nouveau-Brunswick	75,800.0	---	75,800.0	<b>71,817.2</b>	71,364.8
Part-time and Seasonal Pension Plan / Régime de pension des employés à temps partiel et saisonniers	2,100.0	---	2,100.0	<b>3,076.3</b>	1,836.6
Non-teaching School Board Pension Plans / Régimes de retraite du personnel non enseignant des conseils scolaires	27,172.0	---	27,172.0	<b>26,740.4</b>	24,139.4
Statutory Annuities / Rentes statutaires	2.0	---	2.0	<b>2.4</b>	2.4
	<u>314,563.0</u>	<u>8,803.3</u>	<u>323,366.3</u>	<u><b>311,276.6</b></u>	<u>292,913.2</u>

## General Government / Gouvernement général

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Provision for Losses / Provision pour pertes					
Agriculture, Aquaculture and Fisheries / l'Agriculture et l'Aquaculture et des Pêches	\$ 3,000.0	\$ ---	\$ 3,000.0	\$ (537.2)	\$ 2,120.3
Economic Development / Développement économique	---	---	---	---	(6,900.0)
Education and Early Childhood Development / Éducation et Développement de la petite enfance	---	---	---	(718.0)	(1,795.5)
Finance / Finances	4,000.0	---	4,000.0	8,912.6	8,024.4
General Government / Gouvernement général	---	---	---	2,668.7	(4,449.9)
Justice and Public Safety / Justice et Sécurité publique	600.0	---	600.0	1,036.5	257.9
Natural Resources / Ressources naturelles	300.0	---	300.0	---	300.0
Social Development / Développement social	4,000.0	---	4,000.0	2,996.9	5,561.9
Transportation and Infrastructure / Transports et Infrastructure	300.0	---	300.0	(515.3)	3,447.2
	<u>12,200.0</u>	<u>---</u>	<u>12,200.0</u>	<u>13,844.2</u>	<u>6,566.3</u>
Revenue Sharing Agreements with First Nations / Accords de partage des recettes avec les Premières Nations					
Tax Revenue Sharing Agreements / Accords de partage des recettes issues de l'impôt	33,500.0	---	33,500.0	39,261.7	27,409.2
Gaming Revenue Sharing Agreements / Accords de partage des recettes issues des jeux de hasard	13,700.0	---	13,700.0	14,160.1	13,792.5
	<u>47,200.0</u>	<u>---</u>	<u>47,200.0</u>	<u>53,421.8</u>	<u>41,201.7</u>
Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick	<u>139,343.9</u>	<u>2,735.8</u>	<u>142,079.7</u>	<u>141,534.5</u>	<u>28,626.0</u>

## General Government / Gouvernement général

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Supplementary Funding Provision / Provision pour fonds supplémentaires					
Central Salary Provision / Provision centrale pour traitements	\$ 56,473.0	\$ (54,550.6)	\$ 1,922.4	\$ ---	\$ ---
Other / Autres	53,590.0	(26,372.5)	27,217.5	---	---
	<u>110,063.0</u>	<u>(80,923.1)</u>	<u>29,139.9</u>	<u>---</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 782,947.9</u>	<u>\$ (69,384.0)</u>	<u>\$ 713,563.9</u>	<u>\$ 676,945.0</u>	<u>\$ 487,923.0</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick					
Laundry Services - Capital Equipment / Services de buanderie - Biens d'équipement	\$ 3,411.0	\$ ---	\$ 3,411.0	\$ 3,411.0	\$ ---
	<u>\$ 3,411.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 3,411.0</u>	<u>\$ 3,411.0</u>	<u>\$ ---</u>

## General Government / Gouvernement général

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Aboriginal Affairs Secretariat / Secrétariat des affaires autochtones		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 1,433.8	\$ 969.2
Other Services / Autres services	200.9	283.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	9.3	5.5
Property and Equipment / Biens et matériel	9.1	2.7
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	830.1	150.3
	<u>2,483.2</u>	<u>1,410.7</u>
Commissions Paid to Collectors of Pari-Mutuel Taxes / Commissions versées aux percepteurs de la taxe sur le pari mutuel		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>403.9</u>	<u>391.7</u>
Energy Efficiency / Efficacité énergétique		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>---</u>	<u>6,143.0</u>
Equal Employment Opportunity Program / Programme d'égalité d'accès à l'emploi		
Personal Services / Frais de personnel	277.0	268.1
Property and Equipment / Biens et matériel	<u>---</u>	<u>0.5</u>
	<u>277.0</u>	<u>268.6</u>
Jobs Board Secretariat / Secrétariat du Conseil de l'emploi		
Personal Services / Frais de personnel	791.1	655.6
Other Services / Autres services	179.2	132.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.6	1.0
Property and Equipment / Biens et matériel	0.5	4.7
	<u>971.4</u>	<u>793.4</u>
Legislated Pension Plans, Benefit Accruals, Subsidies and Supplementary Allowances / Régimes de retraite prévues par la loi, accumulation de prestations, subventions et allocations supplémentaires		
Personal Services / Frais de personnel	<u>150,853.6</u>	<u>109,608.4</u>



## General Government / Gouvernement général

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Office of the Clerk and Head of the Public Service / Bureau du greffier et Chef de la fonction publique		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 1,460.5	\$ ---
Other Services / Autres services	406.7	---
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	2.0	---
Property and Equipment / Biens et matériel	9.6	---
	<u>1,878.8</u>	<u>---</u>
Pension and Employee Benefits Plan / Régimes de retraite et d'avantages sociaux		
Personal Services / Frais de personnel	<u>311,276.6</u>	<u>292,913.2</u>
Provision for Losses / Provision pour pertes		
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	<u>13,844.2</u>	<u>6,566.3</u>
Revenue Sharing Agreements with First Nations / Accords de partage des recettes avec les Premières Nations		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>53,421.8</u>	<u>41,201.7</u>
Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>141,534.5</u>	<u>28,626.0</u>
Non-Capital Development Projects - R.D.C / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	1,895.0	1,878.4
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(1,895.0)</u>	<u>(1,878.4)</u>
	---	---
	<u>\$ 676,945.0</u>	<u>\$ 487,923.0</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick - Laundry Services - Capital Equipment / Services de buanderie - Biens d'équipement		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>\$ 3,411.0</u>	<u>\$ ---</u>

# Department of Government Services / Ministère des Services gouvernementaux

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	\$ ---	\$ ---	\$ (2.6)

## Department of Government Services / Ministère des Services gouvernementaux

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
General Services / Services généraux					
Administration / Administration	\$ ---	\$ ---	\$ ---	\$ ---	\$ 895.3
Translation Bureau / Bureau de traduction	---	---	---	---	192.5
Strategic Procurement / Achats Stratégiques	---	---	---	---	1,358.5
Marketing and Web Design / Marketing et Conception web	---	---	---	---	642.1
Other / Autres	---	---	---	---	1,161.4
	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>4,249.8</u>
New Brunswick Internal Services Agency (NBISA) / L'Agence des Services Internes du Nouveau-Brunswick (ASINB)	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>13,194.3</u>
Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick					
Government Service Delivery / Prestation de services gouvernementaux	---	---	---	---	8,064.8
Property Tax Assessment / Provision pour les évaluations foncières	---	---	---	---	2,472.0
	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>10,536.8</u>
	<u>\$ ---</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 27,980.9</u>

## Department of Government Services / Ministère des Services gouvernementaux

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
General Services / Services généraux		
Personal Services / Frais du personnel	\$ ---	\$ 3,623.7
Other Services / Autres Services	---	1,997.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	---	(13.6)
Property and Equipment / Biens et matériel	---	28.9
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	1,313.9
Chargeback Recoveries / Contre- recouvrements	---	(2,700.1)
	<u>---</u>	<u>4,249.8</u>
 New Brunswick Internal Services Agency (NBISA) / L'Agence des Services Internes du Nouveau-Brunswick (ASINB)		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>---</u>	<u>13,194.3</u>
 Service New Brunswick / Service Nouveau-Brunswick		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>---</u>	<u>10,536.8</u>
	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 27,980.9</u>

# Department of Health / Ministère de la Santé

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	\$ 75.0	\$ 137.3	\$ 128.1
Licenses and Permits / Licences et permis			
Food Premises Licenses / Permis d'établissements de service alimentaire	871.0	759.6	812.9
Sewage System Application and Installer Licences / Système d'égouts - Application et permis d'installateur	400.0	299.6	292.9
	<u>1,271.0</u>	<u>1,059.2</u>	<u>1,105.8</u>
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
Ambulance Services - New Brunswick Residents / Services ambulanciers - résidents du Nouveau-Brunswick	2,500.0	2,864.4	2,909.7
Ambulance Services - Out-of-Province Residents / Services ambulanciers - résidents hors province	670.0	754.6	819.9
Hospital Services - Third Party Recoveries / Services hospitaliers - recouvrements auprès des tiers	350.0	363.1	244.4
Medical Services Plan - Third Party Recoveries / Régime d'assurance-maladie - recouvrements auprès des tiers	50.0	62.2	60.9
Analytical Services / Services d'analyse	170.0	201.2	188.1
Recovery Levy / Prélèvement pour recouvrement	27,000.0	37,545.9	32,394.1
	<u>30,740.0</u>	<u>41,791.4</u>	<u>36,617.1</u>
Miscellaneous / Recettes diverses			
Government Assigned Vehicles - Recoveries from Employees / Véhicules du gouvernement - recouvrements auprès des employés	---	---	5.3
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	500.0	392.5	774.3
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	100.0	120.8	105.0
	<u>600.0</u>	<u>513.3</u>	<u>884.6</u>

## Department of Health / Ministère de la Santé

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Canadian Health Infoway Master Services Agreement / Contrat cadre de service d'Inforoute Santé du Canada	\$ ---	\$ 238.3	\$ 516.0
Labour Market Agreement for Persons with Disabilities / Entente sur le marché du travail visant les personnes handicapées	1,500.0	1,500.0	1,500.0
Health - Other / Santé - Autre	---	160.8	284.3
	<u>1,500.0</u>	<u>1,899.1</u>	<u>2,300.3</u>
	<u>\$ 34,186.0</u>	<u>\$ 45,400.3</u>	<u>\$ 41,035.9</u>
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Health Services Liability Protection Plan / Plan de protection de la responsabilité-services de santé			
Return on Investment / Produits de placements	\$ 100.0	\$ 43.8	\$ 56.1
Miscellaneous / Recettes diverses	1,400.0	5,407.1	2,427.4
	<u>1,500.0</u>	<u>5,450.9</u>	<u>2,483.5</u>
Medical Research Fund of New Brunswick / Fonds de recherche médicale du Nouveau-Brunswick			
Return on Investment / Produits de placements	15.0	3.6	5.7
	<u>\$ 1,515.0</u>	<u>\$ 5,454.5</u>	<u>\$ 2,489.2</u>

## Department of Health / Ministère de la Santé

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Corporate and Other Health Services / Services ministériels et autres services de santé					
Administration and Financial Services / Administration et services financiers	\$ 6,940.0	\$ ---	\$ 6,940.0	\$ <b>6,956.3</b>	\$ 4,916.5
Health Business and Technology Solutions / Direction des solutions opérationnelles et technologiques en santé	22,648.0	---	22,648.0	<b>20,340.4</b>	15,783.0
Planning and Health Human Resources / Planification et ressources humaines en santé	3,415.0	---	3,415.0	<b>2,913.8</b>	4,742.6
Medical Education Program Services / Services des programmes de formation médicale	10,857.0	---	10,857.0	<b>11,549.4</b>	11,399.8
Out of Province Hospital Payments / Règlement des services hospitaliers hors-province	69,611.0	---	69,611.0	<b>71,658.8</b>	73,846.9
Public Health Program Services / Services des programmes de santé publique	20,188.0	78.2	20,266.2	<b>18,996.1</b>	19,850.3
Health Services Liability Protection Plan / Plan de protection de la responsabilité - Services de santé	1,500.0	---	1,500.0	<b>5,407.1</b>	2,427.5
Hospital Program Services / Services des programmes hospitaliers	3,329.0	---	3,329.0	<b>2,249.2</b>	3,007.6
New Brunswick Cancer Network / Réseau du Nouveau-Brunswick de lutte contre le cancer	4,454.0	---	4,454.0	<b>3,738.7</b>	2,973.0
Health Emergency Management Services / Services de gestion des interventions d'urgence en santé	103,500.0	838.8	104,338.8	<b>104,052.2</b>	102,050.4
Addiction Program Services / Services du programme de traitement des dépendances	3,487.0	---	3,487.0	<b>3,067.9</b>	2,938.1
Mental Health Program Services / Services des programmes en santé mentale	7,740.0	---	7,740.0	<b>7,280.2</b>	6,603.8
Community Health Program Services / Services des programmes de santé communautaires	9,415.0	---	9,415.0	<b>6,967.5</b>	6,711.9
	<u>267,084.0</u>	<u>917.0</u>	<u>268,001.0</u>	<u><b>265,177.6</b></u>	<u>257,251.4</u>
Medicare / Assurance-maladie	<u>606,956.0</u>	<u>984.3</u>	<u>607,940.3</u>	<u><b>635,698.1</b></u>	<u>615,396.1</u>

## Department of Health / Ministère de la Santé

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Drug Programs / Régimes d'assurance-médicaments					
New Brunswick Prescription Drug Program / Plan de médicaments sur ordonnance du Nouveau-Brunswick	\$ 182,065.0	\$ ---	\$ 182,065.0	\$ 173,603.5	\$ 172,040.5
New Brunswick Drug Plan / Régime médicaments du Nouveau-Brunswick	16,870.0	---	16,870.0	<b>23,423.8</b>	16,986.9
	<u>198,935.0</u>	<u>---</u>	<u>198,935.0</u>	<u><b>197,027.3</b></u>	<u>189,027.4</u>
Regional Health Authorities / Régies régionales de la santé					
Medical Education / Formation médicale	12,189.0	123.8	12,312.8	<b>11,612.5</b>	10,405.0
Public Health Services / Services de santé publique	23,006.0	49.4	23,055.4	<b>23,221.3</b>	22,450.0
Health Services / Services de santé	1,274,342.0	11,615.9	1,285,957.9	<b>1,283,204.8</b>	1,339,155.8
Addiction Services / Services de traitement des dépendances	20,230.0	139.5	20,369.5	<b>20,200.8</b>	19,720.0
Mental Health Services / Services de santé mentale	94,200.0	541.6	94,741.6	<b>91,205.8</b>	86,367.1
Community Health Services / Services de santé communautaires	83,830.0	695.0	84,525.0	<b>81,065.6</b>	77,873.6
	<u>1,507,797.0</u>	<u>13,165.2</u>	<u>1,520,962.2</u>	<u><b>1,510,510.8</b></u>	<u>1,555,971.5</u>
	<u><b>\$ 2,580,772.0</b></u>	<u><b>\$ 15,066.5</b></u>	<u><b>\$ 2,595,838.5</b></u>	<u><b>\$ 2,608,413.8</b></u>	<u><b>\$ 2,617,646.4</b></u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Public Hospitals - Capital Equipment / Hôpitaux publics - biens d'équipement	<u>\$ 19,000.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 19,000.0</u>	<u><b>\$ 18,999.5</b></u>	<u>\$ 18,979.4</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Health Services Liability Protection Plan / Plan de protection de la responsabilité - services de santé	<u>\$ 1,500.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 1,500.0</u>	<u><b>\$ 5,450.9</b></u>	<u>\$ 2,483.5</u>
Medical Research Fund of New Brunswick / Fonds de recherche médicale du Nouveau-Brunswick	<u>500.0</u>	<u>---</u>	<u>500.0</u>	<u><b>400.0</b></u>	<u>400.0</u>
	<u><b>\$ 2,000.0</b></u>	<u><b>\$ ---</b></u>	<u><b>\$ 2,000.0</b></u>	<u><b>\$ 5,850.9</b></u>	<u><b>\$ 2,883.5</b></u>



## Department of Health / Ministère de la Santé

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Corporate and Other Health Services / Services ministériels et autres services de santé		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 23,446.8	\$ 26,625.3
Other Services / Autres services	29,218.0	18,485.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	7,561.3	8,758.3
Property and Equipment / Biens et matériel	1,084.5	2,903.1
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	203,590.0	199,683.5
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	277.0	797.8
Chargeback Recoveries / Contre- recouvrements	---	(2.1)
	<b>265,177.6</b>	<b>257,251.4</b>
Medicare / Assurance-maladie		
Personal Services / Frais de personnel	3,188.2	3,217.5
Other Services / Autres services	670.5	738.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	10.6	12.7
Property and Equipment / Biens et matériel	3.9	14.1
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	631,823.5	611,411.8
Contracts and Projects / Contrats et projets	1.4	1.4
	<b>635,698.1</b>	<b>615,396.1</b>
Prescription Drug Program / Plan de médicaments sur ordonnance		
Personal Services / Frais de personnel	797.3	626.0
Other Services / Autres services	6,957.3	7,539.7
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	2.8	2.4
Property and Equipment / Biens et matériel	2.3	0.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	189,267.6	180,858.5
	<b>197,027.3</b>	<b>189,027.4</b>

## Department of Health / Ministère de la Santé

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Regional Health Authorities / Régies régionales de la santé		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 373.0	\$ 347.2
Other Services / Autres services	1,551.1	1,301.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	8,361.4	12,194.5
Property and Equipment / Biens et matériel	3,306.5	0.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>1,496,918.8</u>	<u>1,542,127.4</u>
	<u>1,510,510.8</u>	<u>1,555,971.5</u>
	<u><u>\$ 2,608,413.8</u></u>	<u><u>\$ 2,617,646.4</u></u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Public Hospitals - Capital Equipment / Hôpitaux publics - biens d'équipement		
Property and Equipment / Biens et matériel	\$ ---	\$ 11.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>18,999.5</u>	<u>18,967.8</u>
	<u><u>\$ 18,999.5</u></u>	<u><u>\$ 18,979.4</u></u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Health Services Liability Protection Plan / Plan de protection de la responsabilité - services de santé		
Other Services / Autres services	\$ 281.8	\$ 301.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,759.2	2,182.5
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	<u>2,409.9</u>	<u>---</u>
	<u>5,450.9</u>	<u>2,483.5</u>
Medical Research Fund of New Brunswick / Fonds de recherche médicale du Nouveau-Brunswick		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>400.0</u>	<u>400.0</u>
	<u><u>\$ 5,850.9</u></u>	<u><u>\$ 2,883.5</u></u>

# Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Other Taxes / Autres taxes			
<i>Fire Prevention Act / Loi sur la prévention des incendies</i>	\$ 2,900.0	\$ 3,424.2	\$ 3,237.5
Return on Investment / Produits de placements			
Interest on Loans / Intérêts sur prêts	1.0	1.6	2.9
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	53.0	46.3	53.5
Foreign Exchange / Opérations de change	1.0	2.5	5.9
Recoveries - Provision for Losses / Recouvrements - provision pour pertes	1.0	2.1	0.9
	<u>56.0</u>	<u>52.5</u>	<u>63.2</u>
Licences and Permits / Licences et permis			
<i>Motor Vehicle Act - Fees / Loi sur les véhicules à moteur - droits</i>	108,890.0	113,263.0	108,121.9
<i>Motor Vehicle Act - Drivers Licensing / Loi sur les véhicules à moteur - permis de conduire</i>	18,000.0	19,111.6	17,715.7
<i>Off-Road Vehicle Act / Loi sur les véhicules hors route</i>	1,450.0	1,477.4	1,443.2
International Registration Plan (IRP) - Designated Revenue / Plan d'immatriculation international (IRP) - recettes réservées	630.0	642.7	636.7
Liquor Licensing Board / Commission des licences et permis d'alcool	1,000.0	1,010.2	944.6
Amusement Devices - Registration and Inspection / Appareils de divertissement - enregistrement et inspection	25.0	17.4	21.9
Salvage Dealers Licences / Licences de brocanteurs	8.0	6.2	8.5
Private Investigators and Security Guards - Licences / Licences de détectives privés et de gardiens	150.0	142.9	132.2
Boiler and Pressure Vessel Design and Inspection / Frais d'inspection et de conception des chaudières et appareils à pression	1,700.0	1,618.1	1,753.2
Gas, Propane, etc. - Licences and Permits / Gaz, propane, etc. - licences et permis	525.0	546.7	574.0
Elevator Specification and Inspection / Frais de devis et d'inspection des ascenseurs	700.0	735.3	726.6
Electrical Installations and Inspections - Licences, etc. / Montage et inspection des installations électriques - licences, etc.	1,675.0	1,670.4	1,738.2
Plumbing - Licences and Permits / Plomberie - licences et permis	900.0	832.2	890.3
New Brunswick Film Classification Board - Licences and Fees / Bureau de cote des films du Nouveau-Brunswick - permis et droits	85.0	49.0	71.9
	<u>135,738.0</u>	<u>141,123.1</u>	<u>134,778.9</u>

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

### DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services			
<i>Provincial Offences Procedure Act - Administration Fees / Loi sur la procédure applicable aux infractions provinciales - frais d'administration</i>	\$ 6.0	\$ 5.1	\$ 5.3
Certified Copies of Documents - Fees / Copies conformes de documents - frais	4.0	3.4	3.3
Certificates of Conviction / Certificats de déclaration de culpabilité	21.0	---	---
Divorce - Fees / Divorce - frais	200.0	180.8	179.4
Probate Court / Cour des successions	1,268.0	1,463.3	1,574.8
Court Transcripts - Fees / Transcription de la cour - droits	80.0	112.6	83.1
Appeal Court Fees / Cour d'appel - droits	11.0	11.3	11.3
Sheriffs - Fees / Shérifs - droits	120.0	245.7	407.0
Court of Queen's Bench - Filing Fees / Cour du Banc de la Reine - droits de greffe	520.0	525.4	520.9
Small Claims Fees / Petites créances - frais	181.0	165.7	156.3
Office of Support Enforcement / Bureau de l'exécution des ordonnances de soutien	35.0	48.1	50.1
Prisoner Transport Recovery / Récupération des dépenses de transport des prisonniers	---	---	77.9
Other - Designated Revenue / Autres - recettes réservées	1,250.0	1,673.4	1,456.1
Recoveries from Municipalities - R.C.M.P. / Recouvrements des municipalités - GRC	21,600.0	21,797.0	21,224.3
Data Services / Services informatiques	53.0	73.0	105.0
	<b>25,349.0</b>	<b>26,304.8</b>	<b>25,854.8</b>
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalités			
Provincial Court - Fines - Criminal Code / Cour provinciale - amendes - Code criminel	1,400.0	974.3	1,018.9
Provincial Court - Fines - Provincial and Municipal Statutes / Cour provinciale - amendes - lois provinciales et arrêtés municipaux	250.0	419.5	161.1
Court of Queen's Bench - Fines / Cour du Banc de la Reine - amendes	5.0	10.2	22.4
<i>Contraventions Act - Fines / Amendes relatives à la Loi sur les contraventions</i>	2.0	20.0	19.4
Bail Forfeitures / Cautionnements confisqués	5.0	1.5	0.9
<i>Liquor Control Act - Fines / Loi sur la réglementation des alcools - amendes</i>	140.0	82.3	91.9
<i>Motor Vehicle Act - Fines / Loi sur les véhicules à moteur - amendes</i>	5,900.0	5,315.8	6,092.2
<i>Off-Road Vehicle Act - Fines / Loi sur les véhicules hors route - amendes</i>	145.0	94.8	130.0
<i>Tobacco Sales Act - Fines / Loi sur les ventes de tabac - amendes</i>	2,512.0	1.6	7.4
<i>Transportation of Dangerous Goods Act - Fines / Loi sur le transport des marchandises dangereuses - amendes</i>	6.0	6.0	5.5
	<b>10,365.0</b>	<b>6,926.0</b>	<b>7,549.7</b>

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Miscellaneous / Recettes diverses			
Government Assigned Vehicles - Recoveries from Employees / Véhicules du gouvernement - recouvrements	\$ ---	\$ 3.0	\$ 7.6
NSF Cheque Charges / Frais pour chèques sans provision	9.0	8.4	8.9
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	7.0	0.8	---
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	667.0	662.1	689.6
	<u>683.0</u>	<u>674.3</u>	<u>706.1</u>
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Criminal Legal Aid / Aide juridique en matière pénale	2,453.0	2,646.4	2,310.6
Gun Control - Designated Revenue / Réglementation des armes à feu - recettes réservées	900.0	889.1	954.1
<i>Youth Criminal Justice Act / Loi sur le système de justice pénale pour les adolescents</i>	3,854.0	3,853.9	3,854.0
Federal Recoveries from Disaster Financial Assistance Program / Recouvrements du Programme fédéral d'aide financière en cas de catastrophe	7,180.0	36,468.8	1,347.4
Intensive Rehabilitative Custody and Supervision Program / Programme de placement et de surveillance dans le cadre d'un programme intensif de réadaptation	500.0	415.8	480.1
	<u>14,887.0</u>	<u>44,274.0</u>	<u>8,946.2</u>
	<u>\$ 189,978.0</u>	<u>\$ 222,778.9</u>	<u>\$ 181,136.4</u>

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Child Centered Family Justice Fund / Fonds du droit de la famille axé sur l'enfant			
Miscellaneous / Recettes diverses	\$ 449.0	\$ 449.0	\$ 464.0
Municipal Police Assistance Account / Compte d'aide aux services de police municipaux			
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalités	1,000.0	1,242.9	983.0
Victim Services Account / Compte pour les services aux victimes			
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalités	2,025.0	1,801.1	2,161.5
Victims Fund / Fonds d'aide aux victimes	400.0	515.4	372.3
Miscellaneous / Recettes diverses	8.0	12.9	5.0
	2,433.0	2,329.4	2,538.8
NB 911 Service Fund / Fonds pour le service d'urgence 911, N.-B.			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services	5,200.0	5,220.6	5,289.4
Suspended Driver - Alcohol Re-education Program / Programme de réhabilitation des conducteurs ayant perdu leur permis pour conduite en état d'ébriété			
Licences and Permits / Licences et permis	300.0	246.5	262.0
National Safety Code Agreement / Entente sur le Code national de sécurité			
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Transportation / Transports	207.0	206.9	206.9
	\$ 9,589.0	\$ 9,695.3	\$ 9,744.1

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Administration and Planning / Administration et planification					
Administrative Services / Services administratifs	\$ 6,793.0	\$ 2.3	\$ 6,795.3	\$ <b>6,384.0</b>	\$ 6,444.4
Policy and Planning / Politique et planification	1,007.0	---	1,007.0	<b>789.1</b>	1,182.8
	<u>7,800.0</u>	<u>2.3</u>	<u>7,802.3</u>	<u><b>7,173.1</b></u>	<u>7,627.2</u>
Court Services / Services aux tribunaux					
Regional Court Services / Services régionaux aux tribunaux	11,002.0	463.4	11,465.4	<b>10,724.1</b>	10,232.6
Judiciary / Magistrature	8,013.0	653.0	8,666.0	<b>8,813.5</b>	7,444.8
Registrar / Registraire	781.0	---	781.0	<b>772.6</b>	788.5
Sheriff Services / Services des shérifs	9,593.0	---	9,593.0	<b>9,327.7</b>	8,842.5
Court Head Office / Bureau Central des tribunaux	4,369.0	4.0	4,373.0	<b>5,469.3</b>	5,035.0
	<u>33,758.0</u>	<u>1,120.4</u>	<u>34,878.4</u>	<u><b>35,107.2</b></u>	<u>32,343.4</u>
Legal Aid / Aide juridique					
Legal Aid / Aide juridique	7,830.0	193.6	8,023.6	<b>8,222.5</b>	8,112.6
Community, Corrections Services / Services communautaires, et correctionnels.					
Adult Institutional Services / Service aux établissements pour adultes	32,821.0	318.6	33,139.6	<b>33,246.3</b>	31,910.1
Community Services / Services communautaires	6,572.0	307.2	6,879.2	<b>8,377.7</b>	6,491.2
Youth Institutional and Residential Services / Services résidentiels et en établissement pour jeunes	5,434.0	4.4	5,438.4	<b>5,148.8</b>	5,339.0
	<u>44,827.0</u>	<u>630.2</u>	<u>45,457.2</u>	<u><b>46,772.8</b></u>	<u>43,740.3</u>

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Public Security and Emergency Services / Services de sécurité publique et d'urgence					
Program and Operational Support / Soutien de programme et de fonctionnement opérationnel	\$ 1,391.0	\$ ---	\$ 1,391.0	\$ 1,420.6	\$ 3,239.2
Office of the Fire Marshal / Le Bureau de Prévôt des incendies	1,343.0	6.7	1,349.7	1,474.0	---
Crime Prevention and Policing Standards / La direction de la prévention de la criminalité et la normes policières	550.0	---	550.0	586.1	---
Policing Contracts / Contrats de services de police	86,886.0	525.0	87,411.0	87,508.7	83,208.7
Disaster Financial Assistance Program / Programme d'aide financière en cas de catastrophe	9,681.0	---	9,681.0	16,557.2	38,412.7
	<u>99,851.0</u>	<u>531.7</u>	<u>100,382.7</u>	<u>107,546.6</u>	<u>124,860.6</u>
Safety Services / Services de sécurité					
Program and Operational Support / Soutien de programme et de fonctionnement opérationnel	176.0	---	176.0	89.0	198.3
Gaming Control Branch / Direction de la réglementation des jeux	2,301.0	1.3	2,302.3	2,013.1	2,402.7
Technical Inspection Services / Services d'inspection technique	6,082.0	80.0	6,162.0	6,072.1	---
Coroner Services / Services des coroners	1,983.0	---	1,983.0	2,342.9	2,094.9
Motor Vehicle / Véhicules à moteur	5,227.0	---	5,227.0	5,062.1	4,998.1
Inspection and Enforcement Services / Direction des Services d'inspection et d'application de la loi	13,406.0	3.9	13,409.9	13,123.1	19,200.9
Provincial Firearms Office / Services des Armes à feu - Bureau Provincial	900.0	---	900.0	778.3	804.9
	<u>30,075.0</u>	<u>85.2</u>	<u>30,160.2</u>	<u>29,480.6</u>	<u>29,699.8</u>
	<u>\$ 224,141.0</u>	<u>\$ 2,563.4</u>	<u>\$ 226,704.4</u>	<u>\$ 234,302.8</u>	<u>\$ 246,383.9</u>



## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Supporting Families Experiencing Separation and Divorce Initiative / L'initiative Soutien des familles vivant une séparation ou un divorce	\$ 449.0	\$ ---	\$ 449.0	\$ 449.0	\$ 464.0
Municipal Police Assistance Account / Compte d'aide aux services de police municipaux	1,625.0	---	1,625.0	1,166.1	860.2
Victim Services Account / Compte pour les services aux victimes	2,516.0	---	2,516.0	2,812.7	2,756.5
Suspended Driver - Alcohol Re-education Program / Programme de réhabilitation des conducteurs ayant perdu leur permis pour conduite en état d'ébriété	300.0	---	300.0	236.4	250.2
National Safety Code Agreement / Entente sur le Code national de sécurité	207.0	---	207.0	206.9	206.9
NB 911 Service Fund / Fonds pour le service d'urgence 911, N.-B.	8,100.0	---	8,100.0	7,592.0	7,546.3
	<b>\$ 13,197.0</b>	<b>\$ ---</b>	<b>\$ 13,197.0</b>	<b>\$ 12,463.1</b>	<b>\$ 12,084.1</b>

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Administration and Planning / Administration et planification		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 6,545.6	\$ 7,042.7
Other Services / Autres services	977.0	1,155.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	40.9	51.8
Property and Equipment / Biens et matériel	63.4	47.4
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	22.7	20.5
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	(11.5)
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrement	<u>(476.5)</u>	<u>(679.0)</u>
	<u>7,173.1</u>	<u>7,627.2</u>
Court Services / Services aux tribunaux		
Personal Services / Frais de personnel	28,048.7	25,883.4
Other Services / Autres services	5,700.4	5,602.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	500.4	484.5
Property and Equipment / Biens et matériel	993.2	1,138.3
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	20.0	24.3
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	1.2	2.5
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrement	<u>(156.7)</u>	<u>(792.0)</u>
	<u>35,107.2</u>	<u>32,343.4</u>
Legal Aid / Aide juridique		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>8,222.5</u>	<u>8,112.6</u>
Community and Corrections Services / Services communautaires et correctionnels		
Personal Services / Frais de personnel	36,317.6	34,697.0
Other Services / Autres services	5,375.8	3,751.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	3,850.2	3,826.9
Property and Equipment / Biens et matériel	84.1	118.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	1,134.0	1,346.9
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	11.1	---
	<u>46,772.8</u>	<u>43,740.3</u>

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Public Security and Emergency Services / Services de sécurité publique et d'urgence		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 2,970.0	\$ 2,711.6
Other Services / Autres services	87,725.2	83,616.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	54.6	51.5
Property and Equipment / Biens et matériel	153.5	5.9
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	681.3	865.5
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	15,962.0	37,609.6
	<u>107,546.6</u>	<u>124,860.6</u>
Safety Services / Services de sécurité		
Personal Services / Frais de personnel	20,190.9	21,008.8
Other Services / Autres services	9,768.1	7,603.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	580.7	766.3
Property and Equipment / Biens et matériel	62.1	261.4
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	---	1,137.0
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	15.8	59.7
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(1,137.0)	(1,137.0)
	<u>29,480.6</u>	<u>29,699.8</u>
	<u>\$ 234,302.8</u>	<u>\$ 246,383.9</u>

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Supporting Families Experiencing Separation and Divorce Initiative / L'initiative Soutien des familles vivant une séparation ou un divorce		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 68.7	\$ 82.4
Other Services / Autres services	380.1	380.8
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.2	0.8
	<u>449.0</u>	<u>464.0</u>
Municipal Police Assistance Account / Compte d'aide aux services de police municipaux		
Personal Services / Frais de personnel	510.3	299.7
Other Services / Autres services	306.0	177.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	---	0.2
Property and Equipment / Biens et matériel	2.1	41.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	347.7	341.3
	<u>1,166.1</u>	<u>860.2</u>
Victim Services Account / Compte pour les services aux victimes		
Personal Services / Frais de personnel	1,362.4	1,401.2
Other Services / Autres services	362.2	313.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	3.9	8.7
Property and Equipment / Biens et matériel	44.0	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	1,039.5	1,032.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.7	---
	<u>2,812.7</u>	<u>2,756.5</u>
Suspended Driver - Alcohol Re-education Program / Programme de réhabilitation des conducteurs ayant perdu leur permis pour conduite en état d'ébriété		
Other Services / Autres services	236.4	250.2

## Department of Justice and Public Safety / Ministère de la Justice et Sécurité publique

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL - Suite</b>		
National Safety Code Agreement / Entente sur le Code national de sécurité		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 183.0	\$ 184.8
Other Services / Autres services	<u>23.9</u>	<u>22.1</u>
	<u>206.9</u>	<u>206.9</u>
NB 911 Service Fund / Fonds pour le service d'urgence 911, N.-B.		
Personal Services / Frais de personnel	2,084.9	2,367.2
Other Services / Autres services	2,909.0	1,722.7
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	46.5	69.6
Property and Equipment / Biens et matériel	197.6	806.4
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,638.4	2,835.5
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(284.4)</u>	<u>(255.1)</u>
	<u>7,592.0</u>	<u>7,546.3</u>
	<u>\$ 12,463.1</u>	<u>\$ 12,084.1</u>

# Legislative Assembly / Assemblée législative

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
Private Bills - Fees / Projets de loi d'intérêt privé - frais	\$ 2.0	\$ 6.0	\$ 1.3
Miscellaneous / Recettes diverses			
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	493.0	<b>514.0</b>	530.4
	<b>\$ 495.0</b>	<b>\$ 520.0</b>	\$ 531.7

## Legislative Assembly / Assemblée législative

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Members' Allowances, Committees and Operations / Indemnités des députés, comités et activités					
Allowances to Members / Indemnités des députés	\$ 7,781.0	\$ 210.0	\$ 7,991.0	\$ 7,840.6	\$ 7,825.0
Legislative Committees / Comités de l'Assemblée législative	231.0	---	231.0	377.2	210.7
	<u>8,012.0</u>	<u>210.0</u>	<u>8,222.0</u>	<u>8,217.8</u>	<u>8,035.7</u>
Office of the Legislative Assembly / Bureau de l'Assemblée législative					
Hansard Office / Bureau du hansard	585.0	---	585.0	575.6	577.1
Debates Translation / Traduction des débats	715.0	---	715.0	717.5	708.6
Clerk's Office / Bureau du greffier	1,610.0	---	1,610.0	1,599.3	1,554.9
Legislative Library / Bibliothèque de l'Assemblée législative	430.0	---	430.0	435.9	425.5
Office of the Conflict of Interest Commissioner / Bureau du commissaire aux conflits d'intérêts	224.0	---	224.0	147.4	142.3
	<u>3,564.0</u>	<u>---</u>	<u>3,564.0</u>	<u>3,475.7</u>	<u>3,408.4</u>
Office of the Auditor General / Bureau du vérificateur général	<u>2,109.0</u>	<u>---</u>	<u>2,109.0</u>	<u>2,309.9</u>	<u>2,003.9</u>
Offices of Leaders and Members of Registered Political Parties / Bureaux des chefs et des membres des partis politiques enregistrés					
Office of Government Members (Liberal Members) / Bureau des député(e)s du gouvernement (Libéraux)	508.0	---	508.0	434.2	469.3
Office of the Official Opposition (Progressive Conservative Members) / Bureau de l'opposition officielle (Progressistes-Conservateurs)	940.0	---	940.0	929.1	894.5
Office of the Green Party Member / Bureau du député du parti vert	155.0	---	155.0	155.0	155.1
	<u>1,603.0</u>	<u>---</u>	<u>1,603.0</u>	<u>1,518.3</u>	<u>1,518.9</u>
Elections New Brunswick / Élections Nouveau-Brunswick	<u>7,313.0</u>	<u>---</u>	<u>7,313.0</u>	<u>7,236.4</u>	<u>4,157.5</u>

## Legislative Assembly / Assemblée législative

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Office of the Ombudsman / Bureau de l'Ombudsman	\$ 917.0	---	\$ 917.0	\$ 901.1	\$ 901.7
Office of the Child and Youth Advocate / Bureau de la Défenseur des enfants et de la jeunesse	916.0	---	916.0	929.3	964.6
Office of the Commissioner of Official Languages / Bureau du Commissariat aux langues officielles	514.0	---	514.0	512.4	502.4
Office of the Consumer Advocate for Insurance / Bureau du défenseur du consommateur en matière d'assurances	476.0	---	476.0	478.3	494.6
Office of the Access to Information and Privacy Commissioner / Commissariat à l'accès à l'information et à la protection de la vie privée	606.0	---	606.0	622.4	599.8
	<u>\$ 26,030.0</u>	<u>\$ 210.0</u>	<u>\$ 26,240.0</u>	<u>\$ 26,201.6</u>	<u>\$ 22,587.5</u>



## Legislative Assembly / Assemblée législative

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Members' Allowances, Committees and Operations / Indemnités des députés, comités et activités		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 4,626.8	\$ 4,621.5
Other Services / Autres services	3,446.4	3,236.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	23.8	24.9
Property and Equipment / Biens et matériel	120.7	153.0
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.1	---
	<b>8,217.8</b>	<b>8,035.7</b>
Office of the Legislative Assembly / Bureau de l'Assemblée législative		
Personal Services / Frais de personnel	3,165.0	3,120.1
Other Services / Autres services	171.4	221.2
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	40.3	49.2
Property and Equipment / Biens et matériel	99.1	17.8
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	(0.1)	0.1
	<b>3,475.7</b>	<b>3,408.4</b>
Office of the Auditor General / Bureau du vérificateur général		
Personal Services / Frais de personnel	2,086.3	1,878.9
Other Services / Autres services	426.5	264.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	10.7	13.3
Property and Equipment / Biens et matériel	17.8	30.7
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(231.4)	(183.3)
	<b>2,309.9</b>	<b>2,003.9</b>
Offices of Leaders and Members of Registered Political Parties / Bureaux des chefs et des membres des partis politiques enregistrés		
Personal Services / Frais de personnel	1,182.5	1,176.2
Other Services / Autres services	216.0	272.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	65.5	51.8
Property and Equipment / Biens et matériel	54.3	18.3
	<b>1,518.3</b>	<b>1,518.9</b>

## Legislative Assembly / Assemblée législative

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Elections New Brunswick / Élections Nouveau-Brunswick		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 2,467.7	\$ 1,723.7
Other Services / Autres services	3,615.4	1,558.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	126.0	152.8
Property and Equipment / Biens et matériel	359.3	26.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	668.0	696.7
	<b>7,236.4</b>	<b>4,157.5</b>
Office of the Ombudsman / Bureau de l'Ombudsman		
Personal Services / Frais de personnel	827.9	831.3
Other Services / Autres services	55.3	52.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	11.2	5.2
Property and Equipment / Biens et matériel	6.6	12.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.1	---
	<b>901.1</b>	<b>901.7</b>
Office of the Child and Youth Advocate / Bureau de la Défenseur des enfants et de la jeunesse		
Personal Services / Frais de personnel	812.7	794.6
Other Services / Autres services	150.0	173.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	3.9	3.5
Property and Equipment / Biens et matériel	1.3	9.1
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	(38.7)	(17.0)
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.1	0.8
	<b>929.3</b>	<b>964.6</b>
Office of the Commissioner of Official Languages / Bureau du commissaire aux langues officielles		
Personal Services / Frais de personnel	449.9	417.6
Other Services / Autres services	57.1	61.8
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	2.6	16.6
Property and Equipment / Biens et matériel	2.7	6.4
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.1	---
	<b>512.4</b>	<b>502.4</b>

## Legislative Assembly / Assemblée législative

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Office of the Consumer Advocate for Insurance / Bureau du défenseur du consommateur en matière d'assurances		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 425.2	\$ 391.3
Other Services / Autres services	41.1	94.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	9.4	7.2
Property and Equipment / Biens et matériel	2.6	1.5
	<u>478.3</u>	<u>494.6</u>
Office of the Access to Information and Privacy Commissioner / Commissariat à l'accès à l'information et à la protection de la vie privée		
Personal Services / Frais de personnel	513.8	493.7
Other Services / Autres services	107.2	104.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.7	1.3
Property and Equipment / Biens et matériel	0.7	0.7
	<u>622.4</u>	<u>599.8</u>
	<u>\$ 26,201.6</u>	<u>\$ 22,587.5</u>

# Office of the Attorney General / Cabinet du procureur général

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
Queen's Printer / Imprimeur de la Reine	\$ 140.0	\$ 169.3	\$ 173.3
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalité			
Court Costs - Recoveries / Frais judiciaires - recouvrements	10.0	52.1	7.0
Miscellaneous / Recettes diverses			
Public Intervenor - Recoveries / Intervenant public - recouvrements	234.0	137.1	304.6
	<u>\$ 384.0</u>	<u>\$ 358.5</u>	<u>\$ 484.9</u>
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Provincial Proceeds of Crime / Unité provinciale des produits de la criminalité			
Miscellaneous / Recettes diverses	\$ 200.0	\$ 86.1	\$ 196.3

## Office of the Attorney General / Cabinet du procureur général

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
 for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Attorney General / Procureur général					
Legal Services / Services juridiques	\$ 4,275.0	\$ 365.7	\$ 4,640.7	\$ 5,213.8	\$ 4,248.0
Legislative Services / Services législatifs	2,975.0	58.8	3,033.8	3,134.4	3,094.7
Family Crown Services / Le Service des procureurs de la couronne en division de la famille	1,906.0	48.2	1,954.2	2,025.2	---
Prosecutions / Poursuites publiques	8,485.0	339.7	8,824.7	8,714.5	11,191.3
	<u>\$ 17,641.0</u>	<u>\$ 812.4</u>	<u>\$ 18,453.4</u>	<u>\$ 19,087.9</u>	<u>\$ 18,534.0</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Proceeds of Crime Trust Fund / Fonds en fiducie des produits récupérés de la criminalité	<u>\$ 200.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 200.0</u>	<u>\$ 8.1</u>	<u>\$ 21.4</u>

## Office of the Attorney General / Cabinet du procureur général

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Attorney General / Procureur général		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 17,229.0	\$ 16,683.9
Other Services / Autres services	6,449.7	6,907.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	162.9	170.6
Property and Equipment / Biens et matériel	28.1	28.4
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	0.3	1.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.3	1.2
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrement	<u>(4,782.4)</u>	<u>(5,258.8)</u>
	<u>\$ 19,087.9</u>	<u>\$ 18,534.0</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Proceeds of Crime Trust Fund / Fonds en fiducie des produits récupérés de la criminalité		
Other Services / Autres services	<u>\$ 8.1</u>	<u>\$ 21.4</u>

## Office of the Premier / Cabinet du premier ministre

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Administration / Administration	\$ 1,598.0	\$ ---	\$ 1,598.0	\$ 1,586.9	\$ 1,585.4

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Administration / Administration		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 1,392.9	\$ 1,328.2
Other Services / Autres services	181.8	243.7
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	9.0	10.2
Property and Equipment / Biens et matériel	3.2	3.3
	<b>\$ 1,586.9</b>	<b>\$ 1,585.4</b>

# Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Interest on Loans / Intérêts sur prêts	\$ 7,483.0	\$ 9,625.6	\$ 4,263.4
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	1,500.0	948.7	899.1
Investment Income / Revenus de placements	---	---	1,837.8
Recoveries - Loans and Guarantees / Recouvrements - prêts et garanties	---	883.5	2,889.7
	<u>8,983.0</u>	<u>11,457.8</u>	<u>9,890.0</u>
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services			
Land Rentals - Other / Location de terrains - autres	100.0	88.2	89.5
Service Charges / Frais de service	1,500.0	250.5	315.4
Trade Show Participant Fees - Designated Revenue / Foires commerciales - frais de participant - recettes réservées	200.0	169.7	160.0
	<u>1,800.0</u>	<u>508.4</u>	<u>564.9</u>
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	100.0	500.0	1.3
Other Grants / Autres subventions	---	---	---
NSF Cheque Charges / Frais pour chèques sans provision	1.0	---	0.1
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	5.0	81.8	---
	<u>106.0</u>	<u>581.8</u>	<u>1.4</u>
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
International Business Development Agreement - Designated Revenue / Entente sur la promotion du commerce extérieur - recettes réservées	550.0	224.1	150.7
	<u>\$ 11,439.0</u>	<u>\$ 12,772.1</u>	<u>\$ 10,607.0</u>
<b>LOANS AND ADVANCES RECOVERIES / RECOUVREMENTS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>			
Recoveries - Loans and Advances / Recouvrements - prêts et avances			
Financial Assistance to Industry / Programme d'aide financière à l'industrie	<u>\$ 21,626.0</u>	<u>\$ 21,332.4</u>	<u>\$ 20,503.8</u>



## Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Administration and Business Development Services / Administration et Services de développement des entreprises					
Administration / Administration	\$ 3,143.0	\$ ---	\$ 3,143.0	\$ 4,396.9	\$ 7,048.5
Business Development Services / Services de développement des entreprises	13,165.0	---	13,165.0	<b>14,674.4</b>	7,027.7
	<u>16,308.0</u>	<u>---</u>	<u>16,308.0</u>	<u><b>19,071.3</b></u>	<u>14,076.2</u>
Financial Assistance / Aide financière	30,184.0	---	30,184.0	<b>33,824.1</b>	6,083.7
	<u>\$ 46,492.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 46,492.0</u>	<u><b>\$ 52,895.4</b></u>	<u>\$ 20,159.9</u>
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>					
Financial Assistance to Industry / Programme d'aide financière à l'industrie	<u>\$ 60,000.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 60,000.0</u>	<u><b>\$ 33,663.6</b></u>	<u>\$ 24,401.0</u>

## Opportunities New Brunswick / Opportunités Nouveau-Brunswick

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Administration and Business Development Services / Administration et Services de développement des entreprises		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 10,096.7	\$ 7,797.7
Other Services / Autres services	8,384.4	5,507.8
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	190.3	117.7
Property and Equipment / Biens et matériel	179.5	541.9
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	219.7	110.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.7	0.4
	<u>19,071.3</u>	<u>14,076.2</u>
Financial Assistance / Aide financière		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	17,351.9	15,078.0
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	16,472.2	(8,994.3)
	<u>33,824.1</u>	<u>6,083.7</u>
Non-Capital Development Projects - R.D.C. / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	4,791.8	2,127.0
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(4,791.8)	(2,127.0)
	<u>---</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 52,895.4</u>	<u>\$ 20,159.9</u>
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>		
Financial Assistance to Industry / Programme d'aide financière à l'industrie		
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	\$ 33,663.6	\$ 24,401.0

## Other Agencies / Autres organismes

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Net Income of: / Bénéfice net de la :			
New Brunswick Liquor Corporation / Société des alcools du Nouveau-Brunswick	\$ 173,000.0	\$ 168,406.5	\$ 171,556.4
New Brunswick Power Corporation / Société d'énergie du Nouveau-Brunswick	94,000.0	32,700.0	17,700.0
Other / Autres	---	(84.6)	(111.7)
	<u>267,000.0</u>	<u>201,021.9</u>	<u>189,144.7</u>
Economic and Social Inclusion Corporation / Société de l'Inclusion Économique et Sociale			
Miscellaneous / Recettes diverses	---	---	0.1
	<u>287,161.0</u>	<u>380,956.9</u>	<u>363,266.9</u>
Consolidated Entities / Entités consolidées	<u>\$ 554,161.0</u>	<u>\$ 581,978.8</u>	<u>\$ 552,411.7</u>

## Other Agencies / Autres organismes

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Consolidated Entities / Entités consolidées	\$ 258,014.3	\$ ---	\$ 258,014.3	<b>\$ 360,733.2</b>	\$ 360,905.5
Council of Atlantic Premiers / Conseil des premiers ministres de l'Atlantique	642.0	---	642.0	<b>545.8</b>	510.9
Economic and Social Inclusion Corporation / Société de l'Inclusion Économique et Sociale	2,799.0	---	2,799.0	<b>2,799.0</b>	2,794.3
Labour and Employment Board / Commission du travail et de l'emploi	629.0	---	629.0	<b>564.0</b>	579.4
New Brunswick Police Commission / Commission de police du Nouveau-Brunswick	361.0	---	361.0	<b>452.9</b>	521.3
Premier's Council on the Status of Disabled Persons / Conseil du Premier ministre sur la condition des personnes handicapées	287.0	---	287.0	<b>287.0</b>	286.5
Voices of New Brunswick Women Consensus - Building Forum / Forum de concertation Les voix des femmes du Nouveau-Brunswick	421.0	---	421.0	<b>284.9</b>	232.7
	<b>\$ 263,153.3</b>	<b>\$ ---</b>	<b>\$ 263,153.3</b>	<b>\$ 365,666.8</b>	<b>\$ 365,830.6</b>

## Other Agencies / Autres organismes

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DEPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Consolidated Entities / Entités consolidées	<b>\$ 360,733.2</b>	<b>\$ 360,905.5</b>
Council of Atlantic Premiers / Conseil des premiers ministres de l'Atlantique		
Other Services / Autres services	18.5	---
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	70.7	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	456.6	510.9
	<b>545.8</b>	<b>510.9</b>
Economic and Social Inclusion Corporation / Société de l'inclusion économique et sociale		
Personal Services / Frais du personnel	491.8	503.9
Other Services / Autres services	228.2	208.7
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.4	1.4
Property and Equipment / Biens et matériel	2.1	0.2
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,076.5	2,080.1
	<b>2,799.0</b>	<b>2,794.3</b>
Labour and Employment Board / Commission du travail et de l'emploi		
Personal Services / Frais du personnel	495.0	493.5
Other Services / Autres services	54.3	71.8
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	11.9	12.2
Property and Equipment / Biens et matériel	2.8	1.9
	<b>564.0</b>	<b>579.4</b>
New Brunswick Police Commission / Commission de police du Nouveau-Brunswick		
Personal Services / Frais de personnel	221.1	216.8
Other Services / Autres services	218.4	297.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	4.4	5.5
Property and Equipment / Biens et matériel	9.0	1.9
	<b>452.9</b>	<b>521.3</b>
Premier's Council on the Status of Disabled Persons / Conseil du Premier ministre sur la condition des personnes handicapées		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<b>287.0</b>	<b>286.5</b>

## Other Agencies / Autres organismes

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DEPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Voices of New Brunswick Women Consensus - Building Forum / Forum de concertation Les voix des femmes du Nouveau-Brunswick		
Personal Services / Frais du personnel	\$ 163.6	\$ 103.6
Other Services / Autres services	103.6	103.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	3.7	8.1
Property and Equipment / Biens et matériel	14.0	7.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	---	10.0
	<u>284.9</u>	<u>232.7</u>
	<u>\$ 365,666.8</u>	<u>\$ 365,830.6</u>

# Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Interest on Loans - Designated Revenue / Intérêts sur prêts - recettes réservées	\$ 19,720.0	\$ 18,041.0	\$ 17,883.0
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	6.0	14.4	12.2
	19,726.0	18,055.4	17,895.2
Licenses and Permits / Licences et permis			
<i>Apprenticeship and Occupational Certification Act</i> - Designated Revenue / <i>Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle</i> - recettes réservées	2,268.0	1,636.1	1,923.1
<i>Private Occupational Training Act</i> - Registration / <i>Loi sur la formation professionnelle dans le secteur privé</i> - enregistrement	65.0	66.2	61.5
	2,333.0	1,702.3	1,984.6
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
New Brunswick Public Libraries - Designated Revenue / Bibliothèques publiques du Nouveau-Brunswick - recettes réservées	200.0	199.4	170.8
Office of Advocates Services - Designated Revenue / Bureau des services de défenseurs - recettes réservées	1,696.0	1,446.6	1,418.5
Workers' Compensation Appeals Tribunal - Designated Revenue / Tribunal d'appel de l'indemnisation des accidents au travail - recettes réservées	2,000.0	1,575.1	1,130.3
Immigrant Application Fee / Droit associé aux demandes en matière d'immigration	100.0	356.2	185.5
Sales and Services - Other / Ventes et services - autres	---	1.4	2.3
	3,996.0	3,578.7	2,907.4
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	200.0	462.6	294.8
Dishonored Payment Charge / Frais pour les paiements non honorés	---	0.3	0.2
Prior Years Expenditure Recoveries - Designated Revenue / Recouvrements des dépenses des années antérieures - recettes réservées	125.0	102.8	12.3
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	12,351.0	20,743.2	6,757.3
	12,676.0	21,308.9	7,064.6

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Canada-New Brunswick Job Fund Agreement / Entente Canada-Nouveau-Brunswick sur le fonds canadien pour l'emploi	\$ 10,700.0	\$ 11,439.4	\$ 10,988.9
Labour Market Agreement for Persons with Disabilities / Entente sur le marché du travail visant les personnes handicapées	3,600.0	3,775.8	3,775.8
Labour Market Development Agreement / Entente sur le développement du marché du travail	98,894.0	103,859.8	98,741.0
Canada Student Loans - Designated Revenue / Régime canadien de prêts aux étudiants - recettes réservées	1,200.0	1,290.6	1,188.4
Youth Internship Program - Revenue from Industry Canada - Designated Revenue / Programme pour jeunes stagiaires - recettes provenant d'Industrie Canada - recettes réservées	350.0	690.6	365.1
Other Conditional Grants / Autres subventions conditionnelles	4,852.0	4,968.7	5,435.6
Targeted Initiative for Older Workers / Initiative ciblée pour les travailleurs âgés	842.0	521.2	249.7
	<u>120,438.0</u>	<u>126,546.1</u>	<u>120,744.5</u>
	<u>\$ 159,169.0</u>	<u>\$ 171,191.4</u>	<u>\$ 150,596.3</u>
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Canada Student Loans / Régime canadien de prêts aux étudiants			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	\$ 1,225.0	\$ 830.2	\$ 854.3
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Other / Autres recouvrements	1,164.0	871.8	965.4
	<u>2,389.0</u>	<u>1,702.0</u>	<u>1,819.7</u>
Library Trust Fund / Fonds en fiducie pour bibliothèques			
Return on Investment / Produits de placements			
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	---	7.4	10.6
Miscellaneous / Recettes diverses	200.0	419.3	486.3
	<u>200.0</u>	<u>426.7</u>	<u>496.9</u>



**Department of Post-Secondary Education, Training and Labour /  
Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail**

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL - Suite</b>			
NBCC Scholarship Fund / Fonds de bourses d'études du CCNB			
Return on Investment / Produits de placements	\$ 1.0	\$ 0.8	\$ 4.0
Recoverable Projects / Projets récupérables			
Miscellaneous / Recettes diverses			
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	100.0	68.0	60.8
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Other / Autres recouvrements	50.0	81.9	68.8
	<u>150.0</u>	<u>149.9</u>	<u>129.6</u>
	<u>\$ 2,740.0</u>	<u>\$ 2,279.4</u>	<u>\$ 2,450.2</u>
<b>LOANS AND ADVANCES / PRÊTS ET AVANCES</b>			
Recoveries / Recouvrements			
Loans to Students / Prêts aux étudiants	\$ 46,187.0	\$ 41,186.0	\$ 42,584.4

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Corporate Services / Services généraux					
Corporate Services / Services généraux	\$ 5,591.0	\$ 9.8	\$ 5,600.8	\$ 5,575.0	\$ 5,212.4
NB Public Libraries / Bibliothèques publiques du N.-B.					
NB Public Library Service / Service des bibliothèques publiques du N.-B.	17,201.0	---	17,201.0	15,940.2	14,868.4
Post-Secondary Education / Éducation postsecondaire					
Post-Secondary Education / Éducation postsecondaire	262.0	---	262.0	297.2	306.3
New Brunswick Community College / Collège communautaire du Nouveau-Brunswick	95,397.0	130.7	95,527.7	95,561.8	95,275.5
Post-Secondary Affairs / Affaires postsecondaires	2,046.0	---	2,046.0	1,667.7	1,841.7
Research and Strategic Initiatives / Recherche et initiatives stratégiques	10,458.0	---	10,458.0	9,771.6	10,203.6
Student Financial Assistance Administration / Administration de l'aide financière aux étudiants	1,456.0	---	1,456.0	1,052.3	992.9
Student Financial Assistance / Aide financière aux étudiants	52,017.0	---	52,017.0	49,856.8	61,545.3
	<u>161,636.0</u>	<u>130.7</u>	<u>161,766.7</u>	<u>158,207.4</u>	<u>170,165.3</u>
Adult Learning / Apprentissage pour adultes					
Adult Learning Services / Services à apprentissage pour adultes	140.0	---	140.0	220.1	248.6
Community Adult Learning Services / Services communautaires d'apprentissage pour adultes	5,296.0	33.3	5,329.3	6,838.4	6,146.3
Certification / Certification	574.0	3.4	577.4	681.4	600.1
Apprenticeship and Occupational Certification / Apprentissage et certification professionnelle	3,208.0	33.4	3,241.4	4,686.4	3,371.3
Apprenticeship Training / Formation en apprentissage	1,907.0	---	1,907.0	1,615.7	2,209.9
	<u>11,125.0</u>	<u>70.1</u>	<u>11,195.1</u>	<u>14,042.0</u>	<u>12,576.2</u>

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Labour and Planning / Travail et planifications					
Labour and Planning Support / Services de soutien au travail et planification	\$ 179.0	\$ ---	\$ 179.0	\$ 139.0	\$ 287.3
Industrial Relations / Relations industrielles	699.0	3.4	702.4	673.6	604.4
Employment Standards / Normes d'emploi	953.0	---	953.0	893.1	884.1
Office of Advocate Services / Bureau des services de défenseurs	1,731.0	---	1,731.0	1,300.9	1,418.5
Worker's Compensation Appeals Tribunal / Tribunal d'appel des accidents au travail	2,013.0	---	2,013.0	1,575.1	1,130.4
Human Rights Commission / Commission des droits de la personne	1,232.0	14.3	1,246.3	1,198.0	1,011.7
Strategic Services / Services stratégiques	1,084.0	---	1,084.0	1,074.9	1,074.6
	<u>7,891.0</u>	<u>17.7</u>	<u>7,908.7</u>	<u>6,854.6</u>	<u>6,411.0</u>
Employment Development / Développement de l'emploi					
Employment Administration / Administration de l'emploi	1,405.0	10.9	1,415.9	1,670.9	1,831.8
Employment Development Programs and Services / Programmes et services de développement de l'emploi	26,307.0	---	26,307.0	20,242.7	22,018.5
	<u>27,712.0</u>	<u>10.9</u>	<u>27,722.9</u>	<u>21,913.6</u>	<u>23,850.3</u>
Canada-New Brunswick Job Fund Agreement / Entente Canada-Nouveau-Brunswick sur le fonds canadien pour l'emploi	10,682.0	---	10,682.0	13,473.2	11,658.0

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DEPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Labour Market Development / Développement du marché du travail					
Labour Market Development and Support Services / Services de développement et de soutien du marché du travail	\$ 23,791.0	\$ 278.5	\$ 24,069.5	<b>\$ 35,821.3</b>	\$ 35,474.6
Labour Force Development / Développement de la population active	65,357.0	---	65,357.0	<b>59,918.7</b>	56,945.6
	<u>89,148.0</u>	<u>278.5</u>	<u>89,426.5</u>	<b>95,740.0</b>	<u>92,420.2</u>
Population Growth / Croissance démographique	<u>5,775.0</u>	---	<u>5,775.0</u>	<b>6,090.3</b>	4,113.6
Sub-Total / Total partiel	<u>336,761.0</u>	<u>517.7</u>	<u>337,278.7</u>	<b>337,836.3</b>	<u>341,275.4</u>
Maritime Provinces Higher Education Commission / Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes					
Administration / Administration	666.0	---	666.0	<b>665.3</b>	640.3
Assistance to Universities / Aide aux universités					
Grants to Institutions for Educational Programs and Incentive Funding / Subventions aux établissements pour les programmes d'enseignement et le financement de mesures d'encouragement	256,921.0	3,124.3	260,045.3	<b>261,310.0</b>	259,775.0
Grant in Lieu of Municipal Real Property Taxes / Subvention en remplacement de l'impôt foncier municipal	<u>15,637.0</u>	---	<u>15,637.0</u>	<b>14,372.6</b>	<u>14,339.7</u>
Total - Maritime Provinces Higher Education Commission / Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes	<u>273,224.0</u>	<u>3,124.3</u>	<u>276,348.3</u>	<b>276,347.9</b>	<u>274,755.0</u>
Total - Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	<u>\$ 609,985.0</u>	<u>\$ 3,642.0</u>	<u>\$ 613,627.0</u>	<b>\$ 614,184.2</b>	<u>\$ 616,030.4</u>

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Deferred Maintenance Program / Programme d'entretien reporté	\$ 2,000.0	\$ ---	\$ 2,000.0	\$ 2,000.0	\$ 2,000.0
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Canada Student Loans / Régime canadien de prêts aux étudiants	\$ 2,225.0	\$ ---	\$ 2,225.0	\$ 1,747.0	\$ 2,000.7
Library Trust Fund / Fonds en fiducie pour les bibliothèques	283.0	---	283.0	479.5	545.6
NBCC Scholarship Fund / Fonds de bourses d'études du CCNB	---	---	---	120.5	915.1
Johann Wordel Trust Account / Compte de fiducie Johann Wordel	---	---	---	---	121.7
Recoverable Projects / Projets récupérables	150.0	---	150.0	128.8	120.2
	<u>\$ 2,658.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 2,658.0</u>	<u>\$ 2,475.8</u>	<u>\$ 3,703.3</u>
<b>LOANS AND ADVANCES / PRÊTS ET AVANCES</b>					
Student Loan Advances / Avances de prêts aux étudiants	<u>\$ 62,900.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 62,900.0</u>	<u>\$ 50,184.0</u>	<u>\$ 50,699.5</u>

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Corporate Services / Services généraux		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 3,028.7	\$ 4,066.4
Other Services / Autres services	2,412.1	892.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	50.6	50.5
Property and Equipment / Biens et matériel	23.4	65.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	60.2	69.5
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	67.3
	<b>5,575.0</b>	<b>5,212.4</b>
NB Public Libraries / Bibliothèques publiques du N.-B.		
Personal Services / Frais de personnel	13,005.3	12,371.1
Other Services / Autres services	1,264.3	1,009.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1,265.9	1,092.3
Property and Equipment / Biens et matériel	92.7	93.1
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	312.0	302.3
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	---
	<b>15,940.2</b>	<b>14,868.4</b>
Post-Secondary Education / Éducation postsecondaire		
Personal Services / Frais de personnel	2,603.9	2,656.9
Other Services / Autres services	913.6	738.2
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	12.0	8.6
Property and Equipment / Biens et matériel	24.2	4.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	144,830.3	157,147.8
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	9,823.4	9,609.0
	<b>158,207.4</b>	<b>170,165.3</b>

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Adult Learning / Apprentissage pour adultes		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 5,585.4	\$ 5,803.4
Other Services / Autres services	2,136.2	2,691.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	241.5	144.4
Property and Equipment / Biens et matériel	19.7	27.9
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	6,055.8	3,906.1
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	3.4	3.3
	<b>14,042.0</b>	<b>12,576.2</b>
Labour and Planning / Travail et planifications		
Personal Services / Frais de personnel	6,178.3	5,674.7
Other Services / Autres services	602.1	616.7
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	60.7	58.1
Property and Equipment / Biens et matériel	13.5	60.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	---	1.0
	<b>6,854.6</b>	<b>6,411.0</b>
Employment Development / Développement de l'emploi		
Personal Services / Frais de personnel	1,287.7	1,474.6
Other Services / Autres services	2,795.1	1,821.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	7.0	42.9
Property and Equipment / Biens et matériel	2.5	1.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	17,816.7	20,506.5
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	4.6	3.9
	<b>21,913.6</b>	<b>23,850.3</b>

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Canada-New Brunswick Job Fund Agreement / Entente Canada-Nouveau-Brunswick sur le fonds canadien pour l'emploi		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 1,005.3	\$ 1,077.5
Other Services / Autres services	101.8	195.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	---	0.3
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>12,366.1</u>	<u>10,384.3</u>
	<u>13,473.2</u>	<u>11,658.0</u>
Labour Market Development / Développement du marché du travail		
Personal Services / Frais de personnel	10,829.5	10,426.7
Other Services / Autres services	10,569.2	11,006.2
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	35.4	39.9
Property and Equipment / Biens et matériel	14.5	14.7
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	74,033.1	70,646.8
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	<u>258.3</u>	<u>285.9</u>
	<u>95,740.0</u>	<u>92,420.2</u>
Population Growth / Croissance démographique		
Personal Services / Frais de personnel	1,998.2	1,782.7
Other Services / Autres services	726.4	521.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	16.6	49.5
Property and Equipment / Biens et matériel	2.0	0.9
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	3,346.3	1,758.6
Debt and Other Charges / Service de la dette et autre frais	<u>0.8</u>	<u>0.6</u>
	<u>6,090.3</u>	<u>4,113.6</u>



## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Non-Capital Development Projects - R.D.C. / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	\$ 590.0	\$ 158.4
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(590.0)	(158.4)
	---	---
R.D.C. - S.O.A. Ordinary Programs / Organisme de service spécial - SDR - Programmes ordinaires		
Other Services / Autres services		24.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	60.0	27.0
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(60.0)	(51.0)
	---	---
Sub-Total / Total partiel	<b>337,836.3</b>	341,275.4
Maritime Provinces Higher Education Commission / Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<b>276,347.9</b>	274,755.0
Total - Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail	<b>\$ 614,184.2</b>	<b>\$ 616,030.4</b>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Deferred Maintenance Program / Programme d'entretien reporté		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<b>\$ 2,000.0</b>	<b>\$ 2,000.0</b>

## Department of Post-Secondary Education, Training and Labour / Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Canada Student Loans / Régime canadien de prêts aux étudiants		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	\$ 1,747.0	\$ 2,000.7
Library Trust Fund / Fonds en fiducie pour les bibliothèques		
Personal Services / Frais de personnel	0.2	---
Other Services / Autres services	40.3	51.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	437.7	484.8
Property and Equipment / Biens et matériel	---	8.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	0.1	---
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	1.2	1.3
	<u>479.5</u>	<u>545.6</u>
NBCC Scholarship Fund / Fonds de bourses d'études du CCNB		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	120.5	915.1
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	---
	<u>120.5</u>	<u>915.1</u>
Johann Wordel Trust Account / Compte de fiducie Johann Wordel		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	---	121.7
Recoverable Projects / Projets récupérables		
Personal Services / Frais de personnel	62.3	99.7
Other Services / Autres services	63.7	18.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	2.8	2.2
	<u>128.8</u>	<u>120.2</u>
	<u>\$ 2,475.8</u>	<u>\$ 3,703.3</u>
<b>LOANS AND ADVANCES / PRÊTS ET AVANCES</b>		
Student Loan Advances / Avances de prêts aux étudiants	<u>\$ 50,184.0</u>	<u>\$ 50,699.5</u>

**Department of Post-Secondary Education, Training and Labour /  
Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail**

**SPECIAL OPERATING AGENCY ACCOUNT / COMPTE D'ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>NEW BRUNSWICK COMMUNITY COLLEGE / COLLÈGE COMMUNAUTAIRE DU NOUVEAU-BRUNSWICK</b>			
Opening Balance / Solde d'ouverture	\$ 1,026.4	\$ 1,026.4	\$ 997.1
<b>Revenue / Recettes</b>			
Users / Utilisateurs			
Return on Investment / Produits de placements	2.0	1.7	2.4
Sales of Goods and Services / Vente de biens et services	1,201.0	1,288.3	1,212.0
Miscellaneous / Recettes Diverses	4.0	38.8	19.6
	<u>1,207.0</u>	<u>1,328.8</u>	<u>1,234.0</u>
Special Operating Transfers from Departments / Transferts opérationnels spéciaux entre ministères	3,659.0	3,773.3	3,800.8
	<u>4,866.0</u>	<u>5,102.1</u>	<u>5,034.8</u>
<b>Expenditure / Dépenses</b>	<u>4,854.0</u>	<u>4,959.0</u>	<u>5,005.5</u>
Surplus (deficit) for the year / Excédent (déficit) pour l'année	<u>12.0</u>	<u>143.1</u>	<u>29.3</u>
Closing Balance / Solde de fermeture	<u>\$ 1,038.4</u>	<u>\$ 1,169.5</u>	<u>\$ 1,026.4</u>

# Regional Development Corporation / Société de développement régional

**DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS**  
 for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Interest on Loans / Intérêts sur prêts	\$ ---	\$ 34.9	\$ 72.7
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	---	171.4	171.4
	<u>---</u>	<u>206.3</u>	<u>244.1</u>
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services			
Service Charges / Frais de service	---	10.7	3.8
	<u>---</u>	<u>10.7</u>	<u>3.8</u>
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	---	39.5	---
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	---	0.2	0.1
	<u>---</u>	<u>39.7</u>	<u>0.1</u>
	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 256.7</u>	<u>\$ 248.0</u>

## Regional Development Corporation / Société de développement régional

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Development Projects and Operations / Projets et activités de développement					
Development Initiatives / Initiatives de développement	\$ 41,777.0	\$ ---	\$ 41,777.0	\$ 46,723.1	\$ 34,897.7
Community Initiatives / Initiatives communautaires	32,800.0	---	32,800.0	50,507.6	10,967.5
Managed Agreements and Administration / Gestion des ententes et administration	5,345.0	---	5,345.0	4,895.7	6,438.6
	<u>\$ 79,922.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 79,922.0</u>	<u>\$ 102,126.4</u>	<u>\$ 52,303.8</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Canada - New Brunswick New Building Canada Fund - Small Communities Fund / Canada - Nouveau-Brunswick Nouveau Fonds Chantiers Canada - Fonds des petites collectivités	\$ 9,500.0	\$ ---	\$ 9,500.0	\$ 9,195.1	\$ 3,500.0
Economic Development, Innovation and Infrastructure / Développement économique, innovation et infrastructure	2,707.0	---	2,707.0	2,675.8	5,647.5
Strategic Economic Infrastructure Fund / Fonds sur l'infrastructure économique stratégique	35,000.0	---	35,000.0	15,405.8	5,758.0
Economic Development and Innovation / Développement économique et innovation	---	---	---	5,600.0	---
	<u>\$ 47,207.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 47,207.0</u>	<u>\$ 32,876.7</u>	<u>\$ 14,905.5</u>

## Regional Development Corporation / Société de développement régional

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>					
Financial assistance to community based infrastructure / Aide financière aux infrastructures communautaires	\$ 8,400.0	\$ ---	\$ 8,400.0	\$ ---	\$ ---
Financial Assistance under the Northern New Brunswick Economic Development and Innovation Fund Loan Program / Aide financière provenant du Programme de prêts du Fonds de développement économique et d'innovation pour le Nord du Nouveau-Brunswick	4,000.0	---	4,000.0	<b>2,708.4</b>	100.0
Financial Assistance under the Miramichi Regional Economic Development and Innovation Fund Loan Program / Aide financière provenant du Programme de prêts du Fonds de développement économique et d'innovation pour la région de Miramichi	1,000.0	---	1,000.0	---	---
	<u>\$ 13,400.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 13,400.0</u>	<u>\$ 2,708.4</u>	<u>\$ 100.0</u>

## Regional Development Corporation / Société de développement régional

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Development Projects and Operations / Projets et activités de développement Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>\$ 102,126.4</u>	<u>\$ 52,303.8</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Canada - New Brunswick New Building Canada Fund - Small Communities Fund / Canada - Nouveau-Brunswick Nouveau Fonds Chantiers Canada - Fonds des petites collectivités Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>\$ 9,195.1</u>	<u>\$ 3,500.0</u>
Economic Development, Innovation and Infrastructure / Développement économique, innovation et infrastructure Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>2,675.8</u>	<u>5,647.5</u>
Strategic Economic Infrastructure Fund / Fonds sur l'infrastructure économique stratégique Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>15,405.8</u>	<u>5,758.0</u>
Economic Development and Innovation / Développement économique et innovation Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>5,600.0</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 32,876.7</u>	<u>\$ 14,905.5</u>
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>		
Financial Assistance under the Northern New Brunswick Economic Development and Innovation Fund Loan Program / Aide financière provenant du Programme de prêts du Fonds de développement économique et d'innovation pour le Nord du Nouveau-Brunswick Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	<u>\$ 2,708.4</u>	<u>\$ 100.0</u>

## Regional Development Corporation / Société de développement régional

SPECIAL OPERATING AGENCY ACCOUNT / COMPTE D'ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>DEVELOPMENTAL PROGRAMS / PROGRAMMES D'AMÉNAGEMENT</b>			
<b>Opening Balance / Solde d'ouverture</b>	\$ 33,587.0	\$ 39,398.7	\$ 43,958.3
<b>Revenue / Recettes</b>			
<b>Building Canada Fund - Base Funding / Fonds Chantiers Canada - Financement de base</b>			
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	---	---	116.1
<b>Building Canada Fund - Communities Component / Fonds Chantiers Canada - volet Collectivités</b>			
Transfers from Departments / Transferts des ministères	---	(304.9)	---
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	500.0	296.1	809.7
	500.0	(8.8)	809.7
<b>Building Canada Fund - Gas Tax Transfer / Fonds Chantiers Canada - transfert de la taxe sur l'essence</b>			
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	45,488.0	46,209.2	43,656.6
<b>Francophonie and Official Languages Program / Programme de la Francophonie et des Langues officielles</b>			
Transfers from Departments / Transferts des ministères	1,400.0	1,297.9	1,364.2
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	2,914.0	2,974.0	2,973.8
	4,314.0	4,271.9	4,338.0
<b>New Building Canada Fund - Small Communities / Nouveau Fonds Chantiers Canada - petites collectivités</b>			
Transfers from Departments / Transferts des ministères	9,500.0	9,500.0	3,500.0
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	9,500.0	11,953.3	1,689.3
	19,000.0	21,453.3	5,189.3
<b>Other Special Initiatives / Autres projets spéciaux</b>			
Transfers from Departments / Transferts des ministères	---	923.9	984.0
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	100.0	21.9	74.5
	100.0	945.8	1,058.5
<b>Clean Water and Wastewater Fund / Fonds pour l'eau potable et le traitement des eaux usées</b>			
Transfers from Departments / Transferts des ministères	---	600.0	---
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	---	879.2	---
	---	1,479.2	---



## Regional Development Corporation / Société de développement régional

SPECIAL OPERATING AGENCY ACCOUNT - Continued / COMPTE D'ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>DEVELOPMENTAL PROGRAMS - Continued / PROGRAMMES D'AMÉNAGEMENT - Suite</b>			
<b>Post-Secondary Institutions Strategic Investment Fund / Fonds d'investissement stratégique pour les établissements postsecondaires</b>			
Transfers from Departments / Transferts des ministères	\$ ---	\$ 5,000.0	\$ ---
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	---	18,716.9	---
	---	23,716.9	---
<b>Public Transit Infrastructure Fund / Fonds pour les infrastructures du transport en commun</b>			
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada	---	46.2	---
<b>Other Miscellaneous / Autres Diverses</b>			
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	---	2,841.6	177.6
Total Revenue / Total des recettes	\$ 69,402.0	\$ 100,955.3	\$ 55,345.8
<b>Expenditures / Dépenses</b>			
Other Special Initiatives / Autres projets spéciaux	\$ 300.0	\$ 1,099.2	\$ 1,252.1
Provincial Gas Tax Transfer Top-Up Fund / Fonds complémentaire provincial de transfert de taxe sur l'essence	---	3.5	94.3
Building Canada Fund - Gas Tax Transfer / Fonds Chantiers Canada - transfert de taxe sur l'essence	50,000.0	46,522.3	49,013.4
Francophonie and Official Languages Program / Programme de la Francophonie et des Langues officielles	4,314.0	4,276.1	4,314.2
New Building Canada Fund - Small Communities Fund / Nouveau Fonds Chantiers Canada - fonds des petites collectivités	19,000.0	23,896.3	3,388.9
Building Canada Fund - Communities Component / Fonds Chantiers Canada - volet Collectivités	1,000.0	592.2	1,743.9
Building Canada Fund - Base Funding / Fonds Chantiers Canada - Financement de base	---	---	98.6
Clean Water and Wastewater Fund / Fonds pour l'eau potable et le traitement des eaux usées	---	1,318.9	---
Post-Secondary Institutions Strategic Investment Fund / Fonds d'investissement stratégique pour les établissements postsecondaires	---	18,816.0	---
Public Transit Infrastructure Fund / Fonds pour les infrastructures du transport en commun	---	46.2	---
Total Expenditure / Total des dépenses	74,614.0	96,570.7	59,905.4
Surplus (deficit) for the year / Excédent (déficit) pour l'année	(5,212.0)	4,384.6	(4,559.6)
Closing Balance / Solde de fermeture	\$ 28,375.0	\$ 43,783.3	\$ 39,398.7

## Service of the Public Debt / Service de la dette publique

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Service of the Public Debt / Service de la dette publique					
Interest, Exchange, Amortization and Expenses / Intérêt, change, amortissement et dépenses	\$ 694,474.0	\$ ---	\$ 694,474.0	\$ 663,092.4	\$ 667,899.1
Interest on Capital Leases / Intérêts sur les contrats de location-acquisition	5,526.0	---	5,526.0	10,219.7	10,172.2
	<u>\$ 700,000.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 700,000.0</u>	<u>\$ 673,312.1</u>	<u>\$ 678,071.3</u>

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Service of the Public Debt / Service de la dette publique		
Other Services / Autres services	\$ 81.9	\$ 128.4
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	<u>673,230.2</u>	<u>677,942.9</u>
	<u>\$ 673,312.1</u>	<u>\$ 678,071.3</u>

**DEBT RETIREMENT / REMBOURSEMENT DE LA DETTE**  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
Sinking Fund Instalments / Versements au fonds d'amortissement	<u>\$ 157,317.8</u>	<u>\$ 153,693.0</u>

## Service of the Public Debt / Service de la dette publique

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	<u>(Thousands / Milliers)</u>	
	2017	
<b>Interest, Exchange, Amortization and Expenses / Intérêts, change, amortissement et dépenses</b>		
Interest / Intérêts		
Provincial Debentures / Débentures provinciales :		
General / Générales	\$ 631,482.0	
New Brunswick Power Corporation / Société d'énergie du Nouveau-Brunswick	<u>191,270.4</u>	\$ 822,752.4
Deduct: / Déduire :		
Recovery from New Brunswick Power Corporation / Recouvrements de la Société d'énergie du Nouveau Brunswick		<u>191,270.4</u> \$ 631,482.0
Interest on debt associated with Fredericton - Moncton Highway / Intérêt sur la dette associée avec l'autoroute Fredericton-Moncton		38,730.0
Deposits Held in Trust / Dépôts détenus en fiducie		584.1
Short Term Borrowing / Emprunts à court terme		8,495.8
Deduct: / Déduire :		
Short Term Investment Income / Revenus provenant de placements à court terme		<u>18,362.6</u> (9,866.8)
Foreign Exchange on Interest and Maturities / Opération de change sur intérêts et émissions de valeurs mobilières venant à échéance		(2,757.8)
Amortization of Discounts and Premiums / Amortissement des escomptes et primes		<u>7,155.2</u>
		665,326.7
Amortization of Unrealized Foreign Exchange on Outstanding Issues / Amortissement d'opérations de change non matérialisées sur des émissions en cours		(3,052.8)
Credit Rating, Paying Agent and Banking Fees / Évaluation du crédit, domicile de paiement et frais bancaires		<u>818.5</u>
		<u>\$ 663,092.4</u>

# Department of Social Development / Ministère du Développement social

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Interest on Loans / Intérêts sur prêts	\$ 1,200.0	\$ 839.7	\$ 931.8
Recoveries - Loans and Guarantees / Recouvrements - prêts et garanties	1,000.0	679.6	937.9
Recoveries - Disposal of Assets / Recouvrements - cession d'éléments d'actif	---	0.1	0.2
	2,200.0	1,519.4	1,869.9
Licenses and Permits / Licences et permis			
Nursing Homes - Special Care Licences / Foyers de soins - permis de soins spéciaux	33.0	26.9	32.2
Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services			
Other Leases and Rentals / Autres baux et locations	---	248.8	71.9
Rents - Public Housing Units / Loyers - unités de logement sociaux	15,500.0	15,582.9	15,214.4
Rents - Residential Units / Loyers - unités résidentielles	1,800.0	1,936.2	1,887.0
Administration Fees - CMHC / Frais administratifs - SCHL	80.0	77.2	72.6
Delivery Fees - CMHC / Frais de livraison - SCHL	10.0	0.7	0.4
	17,390.0	17,845.8	17,246.3
Miscellaneous / Recettes diverses			
Government Assigned Vehicles - Recoveries from Employees / Véhicules du gouvernement - recouvrements auprès des employés	---	3.1	0.6
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	4,200.0	4,640.3	4,152.4
Family Court Payments / Tribunal de la famille - versements	3,000.0	2,799.7	3,196.3
Family Court Payments - Designated Revenue / Tribunal de la famille - versements - recettes réservées	2,000.0	2,000.0	2,000.0
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	175.0	171.7	150.3
	9,375.0	9,614.8	9,499.6
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Recoveries - CMHC / Sommes recouvrées - SCHL	24,343.0	44,700.7	29,987.2
Employability Assistance for People with Disabilities / Aide à l'employabilité des personnes handicapées	---	675.0	675.0
	24,343.0	45,375.7	30,662.2
	\$ 53,341.0	\$ 74,382.6	\$ 59,310.2

## Department of Social Development / Ministère du Développement social

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL RECOVERIES / RECOUVREMENTS AU COMPTE DE CAPITAL</b>			
Capital Recoveries - Own Source / Recouvrements au compte de capital - provenance interne			
Other Land Sales / Autres ventes de terrains	\$ 49.0	\$ ---	\$ ---
Other - Housing / Autres - Logements	1.0	---	---
	<u>\$ 50.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ ---</u>
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
CMHC - Funding Account / Compte de financement de la SCHL			
Return on Investment / Produits de placements	\$ 732.0	\$ 2,558.5	\$ 536.9
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Central Government Services / Services généraux du gouvernement	7,735.0	1,617.3	7,146.7
	<u>\$ 8,467.0</u>	<u>\$ 4,175.8</u>	<u>\$ 7,683.6</u>
<b>LOANS AND ADVANCES RECOVERIES / RECOUVREMENTS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>			
Recoveries / Recouvrements			
New Brunswick Housing Corporation / Société d'habitation du Nouveau-Brunswick	\$ 3,390.0	\$ 3,730.7	\$ 3,732.4

## Department of Social Development / Ministère du Développement social

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Corporate and Other Services / Services généraux et autres	\$ 11,695.0	\$ 2.1	\$ 11,697.1	\$ 13,924.5	\$ 11,781.8
Child Welfare and Youth Services / Services de bien-être à l'enfance et à la jeunesse	123,483.0	1,005.5	124,488.5	130,213.9	127,667.2
Long Term Care / Soins de longue durée					
Long Term Care / Soins de longue durée	311,723.0	220.4	311,943.4	313,288.1	294,428.8
Nursing Home Services / Services des foyers de soins	345,168.0	2,115.4	347,283.4	337,463.4	320,319.0
	656,891.0	2,335.8	659,226.8	650,751.5	614,747.8
Income Security / Sécurité du revenu					
Transitional Assistance Program and Extended Benefits Program / Programme d'assistance transitoire et programme de prestations prolongées	178,347.0	---	178,347.0	174,493.1	179,561.3
Support Services / Services de soutien	62,780.0	302.2	63,082.2	66,706.5	66,656.1
	241,127.0	302.2	241,429.2	241,199.6	246,217.4
Housing Services / Services d'habitation	88,220.0	118.9	88,338.9	101,686.3	80,785.2
Wellness / Mieux-Être	7,307.0	20.6	7,327.6	6,126.6	5,995.4
Other Benefits / Autres prestations					
Low Income Seniors' Benefit / Prestation pour personnes âgées à faible revenu	16,000.0	---	16,000.0	17,244.5	16,566.9
Home Energy Assistance Program / Programme d'aide pour l'énergie domestique	5,500.0	---	5,500.0	5,347.7	3,857.2
Child Tax Benefit and Working Income Supplement / Prestation fiscale pour enfants et supplément au revenu gagné	10,700.0	---	10,700.0	10,112.5	10,234.1
New Brunswick Seniors' Home Renovation Tax Credit / Rénovations domiciliaires admissibles pour les personnes âgées du Nouveau-Brunswick	1,500.0	---	1,500.0	176.1	---
Low Income Efficiency Program / Programme d'efficacité énergétique pour les propriétaires à faible revenu	2,000.0	---	2,000.0	2,000.0	2,000.0
	35,700.0	---	35,700.0	34,880.8	32,658.2
	<b>\$ 1,164,423.0</b>	<b>\$ 3,785.1</b>	<b>\$ 1,168,208.1</b>	<b>\$ 1,178,783.2</b>	<b>\$ 1,119,853.0</b>

**Department of Social Development / Ministère du Développement social**

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
CMHC Funding Account / Compte de financement de la SCHL	\$ 14,489.0	\$ ---	\$ 14,489.0	\$ 6,103.9	\$ 14,874.6
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>					
Housing / Habitation	\$ 3,224.0	\$ ---	\$ 3,224.0	\$ 3,054.6	\$ 2,940.3

## Department of Social Development / Ministère du Développement social

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Corporate and Other Services / Services généraux et autres		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 12,069.9	\$ 10,065.1
Other Services / Autres services	1,423.5	1,118.8
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	93.7	95.0
Property and Equipment / Biens et matériel	39.5	15.3
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	278.7	485.8
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	19.2	1.8
	<b>13,924.5</b>	<b>11,781.8</b>
Child Welfare and Youth Services / Services de bien-être à l'enfance et à la jeunesse		
Personal Services / Frais de personnel	48,717.3	48,339.7
Other Services / Autres services	5,915.5	6,408.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	190.2	150.7
Property and Equipment / Biens et matériel	52.1	(33.3)
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	75,338.8	72,800.7
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	---	0.9
	<b>130,213.9</b>	<b>127,667.2</b>
Long Term Care / Soins de longue durée		
Personal Services / Frais de personnel	9,363.3	9,180.0
Other Services / Autres services	6,218.3	5,372.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	23.9	28.5
Property and Equipment / Biens et matériel	6.5	4.3
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	635,139.5	600,163.0
	<b>650,751.5</b>	<b>614,747.8</b>
Income Security / Sécurité du revenu		
Personal Services / Frais de personnel	16,046.8	15,811.7
Other Services / Autres services	5,007.0	5,416.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	4.6	(41.3)
Property and Equipment / Biens et matériel	339.7	87.5
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	219,800.9	224,929.2
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	0.6	1.6
Chargeback Recoveries / Contre - recouvrements	---	12.6
	<b>241,199.6</b>	<b>246,217.4</b>



## Department of Social Development / Ministère du Développement social

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Housing Services / Services d'habitation		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 10,941.3	\$ 10,549.1
Other Services / Autres services	32,384.6	23,779.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1,324.2	1,197.0
Property and Equipment / Biens et matériel	11.5	42.4
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	52,572.8	39,705.4
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	4,451.9	5,511.9
	<u>101,686.3</u>	<u>80,785.2</u>
Wellness / Mieux-Être		
Personal Services / Frais de personnel	1,502.2	1,501.5
Other Services / Autres services	1,215.7	1,171.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	81.0	57.1
Property and Equipment / Biens et matériel	3.6	4.1
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	3,324.1	3,261.4
Chargeback Recoveries / Contre - recouvrements	---	0.2
	<u>6,126.6</u>	<u>5,995.4</u>
Other Benefits / Autres prestations		
Personal Services / Frais de personnel	198.5	114.7
Other Services / Autres services	33.9	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	34,648.4	32,543.5
	<u>34,880.8</u>	<u>32,658.2</u>
	<u>\$ 1,178,783.2</u>	<u>\$ 1,119,853.0</u>

## Department of Social Development / Ministère du Développement social

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
CMHC Funding Account / Compte de financement de la SCHL		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 319.4	\$ 418.7
Other Services / Autres services	2,333.1	7,931.3
Property and Equipment / Biens et matériel	770.5	642.8
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,680.9	5,881.8
	<u>\$ 6,103.9</u>	<u>\$ 14,874.6</u>
<b>LOANS AND ADVANCES DISBURSEMENTS / DÉBOURS AU COMPTE DE PRÊTS ET AVANCES</b>		
Housing / Habitation		
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	<u>\$ 3,054.6</u>	<u>\$ 2,940.3</u>

# Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Foreign Exchange / Opérations de change	\$ 1.0	\$ ---	\$ ---
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	---	<b>0.5</b>	---
	<u>1.0</u>	<u><b>0.5</b></u>	<u>---</u>
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
Village Historique Acadien - Recoveries / Village historique acadien - recouvrements	875.0	<b>870.0</b>	799.1
Park Entrance Fees / Droits d'entrée dans les parcs	400.0	<b>356.8</b>	309.9
Golf Fees / Frais de jeu - golf	75.0	<b>54.1</b>	57.6
Marina Fees / Droits - ports de plaisance	10.0	<b>13.6</b>	12.6
Camp Fees / Droits - terrains de camping	1,200.0	<b>1,320.6</b>	1,058.7
Ski Fees / Droits - ski	300.0	<b>273.7</b>	261.2
Other Park Revenues / Autres recettes provenant des parcs	100.0	<b>121.4</b>	152.6
Park Concessions / Concessions de parcs	30.0	<b>49.1</b>	19.5
Larry's Gulch Lodge / Chalet Larry's Gulch	280.0	<b>231.6</b>	238.5
Advertising - Recoveries / Publicités - recouvrements	50.0	<b>40.0</b>	40.0
	<u>3,320.0</u>	<u><b>3,330.9</b></u>	<u>2,949.7</u>
Miscellaneous / Recettes diverses			
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	4.0	<b>4.5</b>	2.3
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	---	<b>0.6</b>	0.6
	<u>4.0</u>	<u><b>5.1</b></u>	<u>2.9</u>
	<u>\$ 3,325.0</u>	<u><b>\$ 3,336.5</b></u>	<u>\$ 2,952.6</u>

## Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Arts Development Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'avancement des Arts Lottery Revenue / Recettes des loteries	\$ 700.0	\$ 700.0	\$ 700.0
GO NB! - Taking Action Through Sport / Allez-y NB! - L'action par le sport Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	290.0	322.7	288.6
Parlee Beach Maintenance / Entretien de la plage Parlee Sale of Goods and Services / Ventes de biens et services	79.0	66.7	76.9
Sport Development Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport Lottery Revenue / Recettes des loteries	500.0	500.0	500.0
Viscount Bennett Trust Fund / Fonds en fiducie du vicomte Bennett Return on Investment / Produits de placements	10.0	6.2	6.6
	<u>\$ 1,579.0</u>	<u>\$ 1,595.6</u>	<u>\$ 1,572.1</u>

## Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Administration / Administration					
Administration / Administration	\$ 2,829.0	\$ ---	\$ 2,829.0	\$ 2,959.5	\$ 2,530.9
Sports and Active Communities / Sport et Communautés actives					
Sport and Recreation / Sport et loisirs	6,583.0	56.6	6,639.6	6,540.8	4,844.4
Active Communities / Communautés actives	---	---	---	---	2,311.5
	<u>6,583.0</u>	<u>56.6</u>	<u>6,639.6</u>	<u>6,540.8</u>	<u>7,155.9</u>
Culture / Culture					
Arts and Cultural Industries / Arts et industries culturelles	9,219.0	425.4	9,644.4	9,671.3	9,615.5
Heritage / Patrimoine	6,399.0	---	6,399.0	6,248.2	6,141.8
Archaeological Services / Services d'archéologie	536.0	---	536.0	562.9	2,811.5
	<u>16,154.0</u>	<u>425.4</u>	<u>16,579.4</u>	<u>16,482.4</u>	<u>18,568.8</u>
Tourism and Parks / Tourisme et parcs					
Marketing and Visitor Information / Marketing et renseignement aux visiteurs	8,062.0	---	8,062.0	7,772.8	8,103.0
Sales, Media and Visitor Experience / Ventes, médias et expérience du visiteur	3,687.0	---	3,687.0	3,462.6	3,765.4
Parks and Attractions / Parcs et attractions	14,199.0	338.4	14,537.4	15,113.8	14,454.3
	<u>25,948.0</u>	<u>338.4</u>	<u>26,286.4</u>	<u>26,349.2</u>	<u>26,322.7</u>
	<u>\$ 51,514.0</u>	<u>\$ 820.4</u>	<u>\$ 52,334.4</u>	<u>\$ 52,331.9</u>	<u>\$ 54,578.3</u>

**Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture**

**EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite**  
 for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Capital Improvements / Amélioration des installations	\$ 2,295.0	\$ ---	\$ 2,295.0	\$ 2,173.8	\$ 1,875.7
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>					
Arts Development Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'avancement des Arts	\$ 700.0	\$ ---	\$ 700.0	\$ 700.0	\$ 700.0
GO NB! - Taking Action Through Sport / Allez-y NB! - L'action par le sport	290.0	---	290.0	312.5	112.0
Historic Places / Endroits historiques	---	---	---	10.7	---
Parlee Beach Maintenance / Entretien de la plage Parlee	60.0	---	60.0	53.3	---
Sport Development Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport Lottery Revenue / Recettes des loteries	500.0	---	500.0	500.0	500.0
Viscount Bennett Trust Fund / Fonds en fiducie du vicomte Bennett	10.0	---	10.0	10.0	---
	<u>\$ 1,560.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 1,560.0</u>	<u>\$ 1,586.5</u>	<u>\$ 1,312.0</u>

## Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Administration / Administration		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 2,423.6	\$ 2,023.6
Other Services / Autres services	499.1	426.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	30.4	80.4
Property and Equipment / Biens et matériel	6.4	0.6
	<u>2,959.5</u>	<u>2,530.9</u>
Sports and Active Communities / Sport et Communautés actives		
Personal Services / Frais de personnel	1,476.4	1,519.6
Other Services / Autres services	72.7	251.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	48.0	81.3
Property and Equipment / Biens et matériel	3.1	2.2
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	4,940.5	5,300.9
Debt and Other Charges / Service de la dette et autre frais	0.1	---
	<u>6,540.8</u>	<u>7,155.9</u>
Culture / Culture		
Personal Services / Frais de personnel	3,136.5	3,238.0
Other Services / Autres services	689.7	2,528.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	70.4	311.3
Property and Equipment / Biens et matériel	33.4	241.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	12,552.4	12,249.9
	<u>16,482.4</u>	<u>18,568.8</u>
Tourism and Parks / Tourisme et parcs		
Personal Services / Frais de personnel	9,823.5	10,372.8
Other Services / Autres services	10,056.2	9,358.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	1,090.8	1,069.3
Property and Equipment / Biens et matériel	71.3	46.2
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	5,361.8	5,565.4
Debt and Other Charges / Service de la dette et autre frais	13.4	8.3
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(67.8)	(97.3)
	<u>26,349.2</u>	<u>26,322.7</u>

## Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DEPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Non-Capital Development Projects - R.D.C. / Projets de développement autres que d'immobilisations - SDR		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 111.1	\$ 60.7
Other Services / Autres services	1,344.8	458.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	95.0	37.3
Property and Equipment / Biens et matériel	0.1	5.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	2,354.7	1,419.4
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(3,905.7)	(1,981.0)
	---	---
	<b>\$ 52,331.9</b>	<b>\$ 54,578.3</b>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Capital Improvements / Amélioration des installations		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 1.6	\$ 34.7
Other Services / Autres services	561.5	266.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	351.8	256.5
Property and Equipment / Biens et matériel	869.1	830.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	389.8	487.0
	<b>\$ 2,173.8</b>	<b>\$ 1,875.7</b>



## Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Arts Development Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'avancement des Arts Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>\$ 700.0</u>	<u>\$ 700.0</u>
GO NB! - Taking Action Through Sport / Allez-y NB! - L'action par le sport		
Personal Services / Frais de personnel	59.6	36.1
Other Services / Autres services	1.4	---
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>251.5</u>	<u>75.9</u>
	<u>312.5</u>	<u>112.0</u>
Historic Places / Endroits historiques		
Personal Services / Frais de personnel	<u>10.7</u>	<u>---</u>
Parlee Beach Maintenance / Entretien de la plage Parlee		
Other Services / Autres services	<u>53.3</u>	<u>---</u>
Sport Development Trust Fund / Fonds en fiducie pour l'avancement du Sport		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>500.0</u>	<u>500.0</u>
Viscount Bennett Trust Fund / Fonds en fiducie du vicomte Bennett		
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>10.0</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 1,586.5</u>	<u>\$ 1,312.0</u>

**Department of Tourism, Heritage and Culture / Ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture**

**SPECIAL OPERATING AGENCY ACCOUNT / COMPTE D'ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL**  
**for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017**

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Main Estimates / Budget principal	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
Opening Balance / Solde d'ouverture	\$ 1,571.0	\$ 1,635.0	\$ 1,752.1
<b>Revenue / Recettes</b>			
Mactaquac Golf Course / Terrain de golf Mactaquac			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services	950.0	867.6	926.2
Hopewell Rocks Provincial Park / Parc provincial Hopewell Rocks			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services	2,578.0	3,462.3	3,046.6
Sugarloaf Lodge / Pavillon Sugarloaf			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services	999.0	229.0	960.6
Parlee Beach Campground / Terrain de camping de la plage Parlee			
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services	346.0	382.1	303.3
	<u>4,873.0</u>	<u>4,941.0</u>	<u>5,236.7</u>
<b>Expenditure / Dépenses</b>			
Mactaquac Golf Course / Terrain de golf Mactaquac	1,325.0	1,288.1	1,217.2
Hopewell Rocks Provincial Park / Parc provincial Hopewell Rocks	2,493.0	3,210.1	2,826.2
Sugarloaf Lodge / Pavillon Sugarloaf	1,023.0	277.9	925.6
Parlee Beach Campground / Terrain de camping de la plage Parlee	259.0	325.3	384.8
	<u>5,100.0</u>	<u>5,101.4</u>	<u>5,353.8</u>
Closing Balance / Solde de fermeture	\$ 1,344.0	\$ 1,474.6	\$ 1,635.0

# Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Return on Investment / Produits de placements			
Interest on Loans / Intérêts sur prêts	\$ 882.0	\$ 214.0	\$ 882.2
Other Interest Income / Autres intérêts créditeurs	1.0	11.1	30.2
	883.0	225.1	912.4
Licenses and Permits / Licences et permis			
<i>Motor Vehicle Act</i> - Fees / <i>Loi sur les véhicules à moteur</i> - droits	1,500.0	1,604.2	1,650.8
<i>Motor Carrier Act</i> - Fees / <i>Loi sur les transports routiers</i> - droits	20.0	22.1	24.9
	1,520.0	1,626.3	1,675.7
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services			
Recoveries from Municipalities - General Maintenance / Recouvrements des municipalités - entretien général	3,175.0	3,331.7	3,227.4
Recoveries - General Maintenance - First Nations / Recouvrements - entretien général - Premières nations	260.0	268.4	266.5
Land Rentals - Other / Locations de terrains - autres	1,220.0	1,431.6	1,325.2
Rents - Provincial Buildings / Loyers - bâtiments provinciaux	333.0	539.1	632.7
Highway Signs - Sales / Panneaux routiers - ventes	---	4.4	45.8
Commercial Sign Recoveries - Designated Revenue / Enseignes commerciales - recettes réservées	40.0	50.2	101.3
Plans and Tender Documents - Sales / Devis et documents de soumission - ventes	155.0	180.9	183.0
Central Heating Plant - Sales / Centrale de chauffage - ventes	150.0	169.6	174.1
Industrial Parks - Water and Sewage Service / Parcs industriels - réseau d'eau et d'égouts	30.0	30.4	29.9
	5,363.0	6,006.3	5,985.9
Fines and Penalties / Amendes et intérêts de pénalité			
<i>Highway Act</i> - Fines / <i>Loi sur la voirie</i> - amendes	35.0	40.7	41.3

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE - Continued / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>			
Miscellaneous / Recettes diverses			
Government Assigned Vehicles - Recoveries from Employees / Véhicules du gouvernement - recouvrements auprès des employés	\$ 2.0	\$ 0.8	\$ 2.6
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	---	56.5	100.0
Insurance Recoveries / Recouvrements d'assurances	---	1.6	37.7
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	80.0	122.3	409.9
	<u>82.0</u>	<u>181.2</u>	<u>550.2</u>
Conditional Grants - Canada / Subventions conditionnelles - Canada			
Integrated Radio System / Réseau intégré de radiocommunications	26.0	32.5	31.5
	<u>\$ 7,909.0</u>	<u>\$ 8,112.1</u>	<u>\$ 9,197.0</u>
<b>CAPITAL RECOVERIES / RECOUVREMENTS AU COMPTE DE CAPITAL</b>			
Capital Recoveries - Own Source / Recouvrements au compte de capital - provenance interne			
Other Land Sales / Autres ventes de terrains	\$ 1,500.0	\$ 2,688.3	\$ 517.6
Prior Years Expenditure Recoveries / Recouvrements des dépenses des années antérieures	---	1,272.9	34.3
Other / Autres recouvrements	100.0	5,011.4	5,845.2
	<u>1,600.0</u>	<u>8,972.6</u>	<u>6,397.1</u>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES - Continued / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL RECOVERIES - Continued / RECOUVREMENTS AU COMPTE DE CAPITAL - Suite</b>			
Capital Recoveries - Canada / Recouvrements au compte de capital - Canada			
Building Canada Fund - Base Funding / Fonds Chantiers Canada - Financement de base	\$ ---	\$ ---	\$ 10,269.6
New Building Canada Fund - Provincial-Territorial Infrastructure Component / Nouveau Fonds Chantiers Canada - volet infrastructures provinciales-territoriales	14,390.0	13,565.1	6,623.4
Other / Autres	---	39.0	1,536.7
	<u>14,390.0</u>	<u>13,604.1</u>	<u>18,429.7</u>
	<u>\$ 15,990.0</u>	<u>\$ 22,576.7</u>	<u>\$ 24,826.8</u>
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Land Management Fund / Fonds pour l'aménagement des terres			
Return on Investment / Produits de placements	\$ 45.0	\$ 23.7	\$ 24.3
Sale of Goods and Services / Vente de biens et services	1.0	305.5	230.0
Capital Recoveries - Own Source / Recouvrements au compte de capital - provenance interne	575.0	1,072.2	202.7
Other / Autres	---	(0.2)	6.6
	<u>\$ 621.0</u>	<u>\$ 1,401.2</u>	<u>\$ 463.6</u>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Administration / Administration					
Corporate Services / Services généraux	\$ 6,732.0	\$ 4.8	\$ 6,736.8	\$ <b>6,805.4</b>	\$ 6,187.8
Payroll Burden / Charge de la feuille de paie	3,078.0	---	3,078.0	<b>3,416.5</b>	3,078.0
District Administration / Administration des districts	4,550.0	20.3	4,570.3	<b>4,289.9</b>	4,602.7
	<u>14,360.0</u>	<u>25.1</u>	<u>14,385.1</u>	<u><b>14,511.8</b></u>	<u>13,868.5</u>
Policy, Planning and Strategic Development / Politiques, Planification et développement stratégique	<u>1,709.0</u>	<u>11.6</u>	<u>1,720.6</u>	<u><b>1,740.7</b></u>	<u>1,895.6</u>
Maintenance / Entretien					
Maintenance and Traffic / Entretien et circulation	1,209.0	23.9	1,232.9	<b>1,437.8</b>	1,435.6
Highway Maintenance - Summer / Entretien des routes en été	20,299.0	54.5	20,353.5	<b>18,849.7</b>	21,220.6
Bridge Maintenance / Entretien des ponts	8,175.0	33.1	8,208.1	<b>7,987.4</b>	8,891.6
Traffic Engineering / Techniques de la circulation	4,665.0	13.9	4,678.9	<b>4,881.9</b>	4,478.3
Ferry Operations / Exploitation des traversiers	21,087.0	13.0	21,100.0	<b>21,203.4</b>	20,993.0
Radio Communications / Radiocommunications	3,960.0	---	3,960.0	<b>4,746.5</b>	1,179.1
	<u>59,395.0</u>	<u>138.4</u>	<u>59,533.4</u>	<u><b>59,106.7</b></u>	<u>58,198.2</u>
Winter Maintenance / Entretien pendant l'hiver	<u>69,069.0</u>	<u>133.6</u>	<u>69,202.6</u>	<u><b>75,418.9</b></u>	<u>73,948.9</u>
Bridge and Highway Construction / Construction des ponts et des routes					
Highway Design / Tracé des routes	460.0	94.5	554.5	<b>476.9</b>	502.8
Engineering and Technical Services / Services techniques et d'ingénierie	125.0	7.8	132.8	<b>78.0</b>	63.7
Construction / Construction	466.0	93.7	559.7	<b>429.5</b>	445.7
Property Services Branch / Direction des services immobiliers	577.0	19.9	596.9	<b>595.3</b>	548.7
	<u>1,628.0</u>	<u>215.9</u>	<u>1,843.9</u>	<u><b>1,579.7</b></u>	<u>1,560.9</u>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>					
Buildings Group / Groupe des bâtiments					
Design and Construction / Conception et construction	\$ 980.0	\$ ---	\$ 980.0	\$ 822.2	\$ 943.5
Facilities Management / Gestion des locaux	60,168.0	119.4	60,287.4	60,173.6	58,437.3
Grant in Lieu of Municipal Real Property Taxes / Subvention en remplacement de l'impôt foncier municipal	65,872.0	---	65,872.0	64,499.2	63,287.7
	<u>127,020.0</u>	<u>119.4</u>	<u>127,139.4</u>	<u>125,495.0</u>	<u>122,668.5</u>
New Brunswick Highway Corporation / Société de voirie du Nouveau-Brunswick					
New Brunswick Highway Corporation / Société de voirie du Nouveau-Brunswick	19,719.0	---	19,719.0	19,882.1	28,454.5
	<u>\$ 292,900.0</u>	<u>\$ 644.0</u>	<u>\$ 293,544.0</u>	<u>\$ 297,734.9</u>	<u>\$ 300,595.1</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>					
Bridges / Ponts	\$ 75,910.0	\$ ---	\$ 75,910.0	\$ 63,154.5	\$ 64,002.8
Highways / Routes	227,540.0	---	227,540.0	226,160.5	227,095.2
Municipal Designated Highway Program / Programme d'amélioration des routes provinciales	25,000.0	---	25,000.0	24,858.2	25,632.1
Federal-Provincial Cost-Shared Program / Programme fédéral-provincial à frais partagés	48,860.0	---	48,860.0	48,732.8	40,314.5

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL - Suite</b>					
Public Works and Infrastructure / Travaux publics et Infrastructure					
Capital Administration / Gestion des immobilisations	\$ 3,000.0	\$ ---	\$ 3,000.0	\$ 3,136.2	\$ 3,057.2
Agriculture, Aquaculture and Fisheries / Agriculture, Aquaculture et Pêches	400.0	---	400.0	431.9	197.8
Education and Early Childhood Development / Éducation et Développement de la petite enfance	106,547.0	---	106,547.0	94,509.2	91,618.4
Health / Santé	53,100.0	---	53,100.0	39,332.4	33,033.1
Justice and Consumer Affairs / Justice et Consommation	---	---	---	(1,276.7)	16.7
Legislative Assembly / Assemblée législative	785.0	---	785.0	789.0	736.4
Post-Secondary Education, Training and Labour / Éducation postsecondaire, Formation et Travail	3,895.0	---	3,895.0	3,652.6	3,727.0
Public Safety / Sécurité publique	---	---	---	130.2	6.4
Social Development / Développement sociale	---	---	---	---	(0.2)
Transportation and Infrastructure / Transports et Infrastructure	18,990.0	---	18,990.0	20,596.1	25,203.0
	<u>186,717.0</u>	<u>---</u>	<u>186,717.0</u>	<u>161,300.9</u>	<u>157,595.8</u>
Vehicle Management Agency / Agence de gestion des véhicules	14,000.0	---	14,000.0	14,467.5	14,143.4
	<u>\$ 578,027.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 578,027.0</u>	<u>\$ 538,674.4</u>	<u>\$ 528,783.8</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPECIAL</b>					
Government House / Résidence du lieutenant-gouverneur	\$ 50.0	\$ ---	\$ 50.0	\$ ---	\$ ---
Land Management Fund / Fonds pour l'aménagement des terres	2,300.0	---	2,300.0	2,762.2	1,670.0
	<u>\$ 2,350.0</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ 2,350.0</u>	<u>\$ 2,762.2</u>	<u>\$ 1,670.0</u>



## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Administration / Administration		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 12,643.1	\$ 12,130.4
Other Services / Autres services	1,794.7	1,645.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	105.0	116.2
Property and Equipment / Biens et matériel	27.1	30.7
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	15.2	14.1
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	1.4
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(73.3)	(69.8)
	<b>14,511.8</b>	<b>13,868.5</b>
Policy, Planning and Strategic Development / Politiques, Planification et développement stratégique		
Personal Services / Frais de personnel	926.6	960.7
Other Services / Autres services	607.7	701.4
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	2.7	1.0
Property and Equipment / Biens et matériel	0.3	3.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	203.4	258.6
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	---	(29.1)
	<b>1,740.7</b>	<b>1,895.6</b>
Maintenance / Entretien		
Personal Services / Frais de personnel	18,071.3	20,924.5
Other Services / Autres services	28,251.3	25,003.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	12,934.8	13,681.1
Property and Equipment / Biens et matériel	3,151.2	2,417.3
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	76.8	75.8
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(3,378.7)	(3,903.5)
	<b>59,106.7</b>	<b>58,198.2</b>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Winter Maintenance / Entretien pendant l'hiver		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 21,462.5	\$ 21,176.3
Other Services / Autres services	35,097.4	33,658.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	18,853.9	19,037.3
Property and Equipment / Biens et matériel	93.5	60.1
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	47.3	17.1
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(135.7)	(0.5)
	<u>75,418.9</u>	<u>73,948.9</u>
Bridge and Highway Construction / Construction des ponts et des routes		
Personal Services / Frais de personnel	1,802.6	1,793.4
Other Services / Autres services	154.9	138.2
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	11.9	16.7
Property and Equipment / Biens et matériel	14.0	12.0
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	3.1	---
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(406.8)	(399.4)
	<u>1,579.7</u>	<u>1,560.9</u>
Buildings Group / Groupe des bâtiments		
Personal Services / Frais de personnel	4,432.3	4,363.6
Other Services / Autres services	55,540.8	53,401.6
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	3,731.8	3,871.6
Property and Equipment / Biens et matériel	786.4	40.2
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	64,499.2	63,287.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	---	2.5
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	(3,495.5)	(2,298.7)
	<u>125,495.0</u>	<u>122,668.5</u>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
New Brunswick Highway Corporation / Société de voirie du Nouveau-Brunswick		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 325.7	\$ 331.4
Other Services / Autres services	5,552.6	14,456.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.9	6.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	<u>14,002.9</u>	<u>13,661.1</u>
	<u>19,882.1</u>	<u>28,454.5</u>
	<u>\$ 297,734.9</u>	<u>\$ 300,595.1</u>
<b>CAPITAL EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL</b>		
Bridges / Ponts		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 7,388.3	\$ 7,717.4
Other Services / Autres services	14,796.7	41,347.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	4,155.4	7,921.4
Property and Equipment / Biens et matériel	44,869.2	36,853.6
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	3.0	10.3
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(8,058.1)</u>	<u>(29,847.8)</u>
	<u>63,154.5</u>	<u>64,002.8</u>
Highways / Routes		
Personal Services / Frais de personnel	13,681.7	15,333.8
Other Services / Autres services	25,827.4	20,612.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	11,341.3	16,519.3
Property and Equipment / Biens et matériel	179,220.4	171,288.0
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	668.9	4,736.7
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	34.6	152.0
Contracts and Projects / Contrats et projets	---	40.0
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(4,613.8)</u>	<u>(1,586.9)</u>
	<u>226,160.5</u>	<u>227,095.2</u>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL - Suite</b>		
Municipal Designated Highway Program / Programme d'amélioration des routes provinciales		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 760.2	\$ 640.3
Other Services / Autres services	488.4	696.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	93.6	262.3
Property and Equipment / Biens et matériel	24,367.5	24,531.3
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	5.8	---
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(857.3)</u>	<u>(497.8)</u>
	<u>24,858.2</u>	<u>25,632.1</u>
Federal-Provincial Cost-Shared Program / Programme fédéral-provincial à frais partagés		
Personal Services / Frais de personnel	4,078.8	4,477.0
Other Services / Autres services	7,845.0	3,253.9
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	418.5	361.3
Property and Equipment / Biens et matériel	36,597.6	32,537.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	15.0	---
Debt and Other Charges / Service de la dette et autres frais	(13.5)	43.5
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(208.6)</u>	<u>(358.8)</u>
	<u>48,732.8</u>	<u>40,314.5</u>
Public Works and Infrastructure / Travaux publics et Infrastructure		
Personal Services / Frais de personnel	4,313.2	4,050.2
Other Services / Autres services	19,819.8	19,434.7
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	449.1	799.2
Property and Equipment / Biens et matériel	152,256.9	148,312.1
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	52.1	---
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(15,590.2)</u>	<u>(15,000.4)</u>
	<u>161,300.9</u>	<u>157,595.8</u>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>CAPITAL EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE DE CAPITAL - Suite</b>		
Vehicle Management Agency / Agence de gestion des véhicules		
Other Services / Autres services	\$ ---	\$ 78.7
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	---	8.7
Property and Equipment / Biens et matériel	<u>14,467.5</u>	<u>14,056.0</u>
	<u>14,467.5</u>	<u>14,143.4</u>
	<u>\$ 538,674.4</u>	<u>\$ 528,783.8</u>
 <b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Land Management Fund / Fonds pour la gestion des terres		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 635.0	\$ 643.0
Other Services / Autres services	925.8	834.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	181.4	216.3
Property and Equipment / Biens et matériel	<u>1,020.0</u>	<u>(23.6)</u>
	<u>\$ 2,762.2</u>	<u>\$ 1,670.0</u>

## Department of Transportation and Infrastructure / Ministère des Transports et de l'infrastructure

SPECIAL OPERATING AGENCY ACCOUNT / COMPTE D'ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>VEHICLE MANAGEMENT AGENCY / AGENCE DE GESTION DES VÉHICULES</b>			
Opening Balance / Solde d'ouverture	\$ ---	\$ ---	\$ ---
<b>Revenues / Recettes</b>			
Chargebacks to Clients / Rétrofacturation aux clients	89,061.0	<b>78,419.2</b>	77,489.1
Proceeds from Sales and Auctions / Produits provenant de ventes et de ventes aux enchères	---	<b>118.1</b>	144.0
Revenue from Sales of Vehicles and Equipment / Recettes provenant de la vente de véhicules et de matériel	700.0	<b>479.6</b>	511.3
Total Revenue / Total des recettes	<u>89,761.0</u>	<u><b>79,016.9</b></u>	<u>78,144.4</u>
<b>Expenditures / Dépenses</b>			
Operating Expenditures / Dépenses de fonctionnement	<u>78,291.0</u>	<u><b>73,202.4</b></u>	<u>71,724.2</u>
Capital Account Expenditures / Dépenses du compte de Capital	<u>14,000.0</u>	<u><b>14,467.5</b></u>	<u>14,143.4</u>
Closing Balance / Solde de fermeture	(2,530.0)	<b>(8,653.0)</b>	(7,723.2)
Transferred to Ordinary Account / Transféré au compte ordinaire	<u>2,530.0</u>	<u><b>8,653.0</b></u>	<u>7,723.2</u>
Revised Closing Balance / Solde de fermeture révisé	<u>\$ ---</u>	<u>\$ ---</u>	<u>\$ ---</u>

# Treasury Board / Conseil du Trésor

## DETAILS OF REVENUE AND RECOVERIES / ÉTAT DÉTAILLÉ DES RECETTES ET RECOUVREMENTS for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)		
	2017 Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY REVENUE / RECETTES AU COMPTE ORDINAIRE</b>			
Miscellaneous / Recettes diverses			
Other Miscellaneous Revenue / Autres recettes diverses	\$ ---	\$ 880.2	\$ 833.9
<b>SPECIAL PURPOSE REVENUE / RECETTES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>			
Archives Trust Account / Compte en fiducie pour les archives	\$ 10.0	\$ 8.9	\$ ---

## Treasury Board / Conseil du Trésor

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PROGRAM COMPONENT / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR ÉLÉMENT DE PROGRAMME for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)				
	2017 Main Estimates / Budget principal	Appropriation Transfers / Transferts de crédits	Budget / Budget	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>					
Budget and Financial Management / Budget et Gestion financières	\$ 883.0	---	\$ 883.0	\$ 812.4	\$ 759.4
Enterprise Information, Technology, Risk and Office of the Chief Information Officer / Information, Technologies et Risques de l'entreprise et Bureau du chef du service de l'information	7,235.8	---	7,235.8	6,523.6	7,033.7
Office of the Chief Human Resources Officer / Bureau du Chef des ressources humaines	3,594.0	---	3,594.0	3,616.9	3,300.6
Office of the Comptroller / Bureau du Contrôleur	3,106.0	---	3,106.0	3,095.2	2,859.9
Strategic Services / Services stratégiques	501.0	---	501.0	509.6	---
	<u>\$ 15,319.8</u>	<u>---</u>	<u>\$ 15,319.8</u>	<u>\$ 14,557.7</u>	<u>\$ 13,953.6</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPECIAL</b>					
Archives Trust Account / Compte en fiducie pour les archives	<u>\$ 15.0</u>	<u>---</u>	<u>\$ 15.0</u>	<u>\$ 1.6</u>	<u>\$ 4.5</u>



## Treasury Board / Conseil du Trésor

### EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE

for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE</b>		
Budget and Financial Management / Budget et Gestion financières		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 782.3	\$ 735.9
Other Services / Autres services	32.8	22.3
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.8	1.2
Property and Equipment / Biens et matériel	<u>(3.5)</u>	<u>---</u>
	<u>812.4</u>	<u>759.4</u>
Enterprise Information, Technology, Risk and Office of the Chief Information Officer / Information, Technologies et Risques de l'entreprise et Bureau du chef du service de l'information		
Personal Services / Frais de personnel	4,797.9	5,382.2
Other Services / Autres services	795.5	1,378.5
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	285.9	264.3
Property and Equipment / Biens et matériel	624.3	189.6
Contributions, Grants and Subsidies / Contributions et subventions	20.0	52.9
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>---</u>	<u>(233.8)</u>
	<u>6,523.6</u>	<u>7,033.7</u>
Office of the Chief Human Resources Officer / Bureau du Chef des ressources humaines		
Personal Services / Frais de personnel	5,723.5	7,981.6
Other Services / Autres services	6,842.8	10,637.0
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	51.4	43.0
Property and Equipment / Biens et matériel	40.7	109.1
Contracts and Projects / Contrats et projets	<u>(1,089.2)</u>	<u>---</u>
Chargeback Recoveries / Contre-recouvrements	<u>(7,952.3)</u>	<u>(15,470.1)</u>
	<u>3,616.9</u>	<u>3,300.6</u>

## Treasury Board / Conseil du Trésor

EXPENDITURE BY PROGRAM AND PRIMARY - Continued / DÉPENSES PAR PROGRAMME ET PAR CODE PRIMAIRE - Suite  
for the fiscal year ended 31 March 2017 / pour l'exercice terminé le 31 mars 2017

	(Thousands / Milliers)	
	2017 Actual / Montants réels	2016 Actual / Montants réels
<b>ORDINARY EXPENDITURE - Continued / DÉPENSES AU COMPTE ORDINAIRE - Suite</b>		
Office of the Comptroller / Bureau du Contrôleur		
Personal Services / Frais de personnel	\$ 2,118.8	\$ 2,023.5
Other Services / Autres services	971.6	834.1
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	4.1	1.6
Property and Equipment / Biens et matériel	0.7	0.7
	<u>3,095.2</u>	<u>2,859.9</u>
Strategic Services / Services stratégiques		
Personal Services / Frais de personnel	455.7	---
Other Services / Autres services	47.1	---
Materials and Supplies / Fournitures et approvisionnements	0.6	---
Property and Equipment / Biens et matériel	6.2	---
	<u>509.6</u>	<u>---</u>
	<u>\$ 14,557.7</u>	<u>\$ 13,953.6</u>
<b>SPECIAL PURPOSE EXPENDITURE / DÉPENSES AU COMPTE À BUT SPÉCIAL</b>		
Archives Trust Account / Compte en fiducie pour les archives		
Property and Equipment / Biens et matériel	<u>\$ 1.6</u>	<u>\$ 4.5</u>